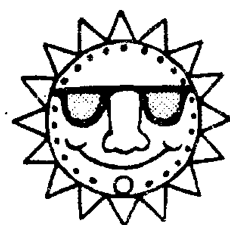
imburgs agblad



Iraak

Dinsdag 1 augustus 1978 — 60e jaargang no 179

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., Nobelstraat 21, 6411 EK Heerlen, tel. 045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 41,65; maand ƒ 13,98 – Giro 1035100

De schrijver van dit stukje kijkt eigenlijk nooit naar wat er zo'n centimeter of drie boven zijn stukje op de voorpagina staat. U uiteraard ook niet, want gemeenlijk staat er op dat niveau niet zoveel wetenswaards. En zó wetenswaard is het dan ook niet om te vernemen dat het Limburgs Dagblad ommegaat in zijn zestigste jaargang en daarin vandaag alweer de 179ste aflevering heeft bereikt: waarlijk niemand van u zal zeggen, hoe spelen ze 't klaar! Zó vanzelfsprekend is het, dat wij het wèl klaar spelen, om 't even of de mussen van het dak vallen van de kou of van de hitte. Zó vanzelfsprekend, dat veel lezers die de redactie bellen of schrijven, zich melden met de mededeling dat zij al dertig of veertig of vijftig jaar „lid" zijn van „Het Dagblad" - niet „lezer", maar „lid". Deze schrijver, gemeenlijk véel telefoontjes op zijn bureau krijgend waar een ander geen raad mee weet, wordt altijd wat warm van binnen wanneer zich weer een „lid" meldt: onze leden hebben altijd iets bijzonders, iets dat hen persoonlijk zeer beroert. Er zijn er ten onzent die zeggen onze leden hebben altijd wàt, daarin klinkt een toon van berusting, maar dezulken zijn toch in de minderheid – en tenslotte: met zo'n grote vereniging heb je nu eenmaal veel leden en veel leden hebben nu eenmaal véel te zeggen. Zelfs dat ene lid, dat gisteren een brief inzond met op de envelop: Aan de Geachte Heer Kletspraat. De schrijver van dit stukje, niet van zelfkennis ontbloot, voelde zich terstond aangesproken – maar nee: de brief was gericht tot een Geachte Opponent in onze rubriek „In Gesprek". Goede morgen, geliefde leden, stel u voor dat wij eens een vergaderingetje met u belegden, daar was Pinkpop niets bij .....

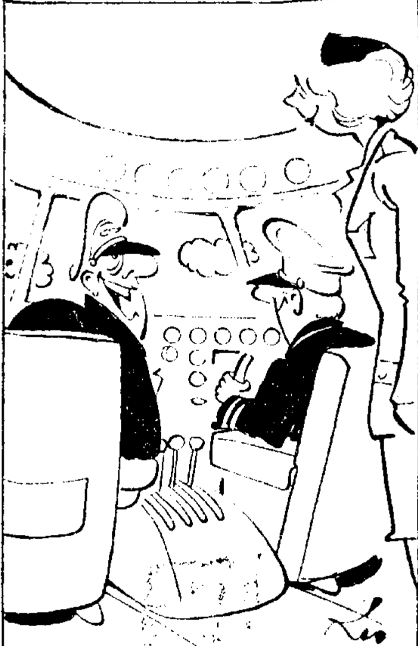
„Hoop"

Vanaf vandaag moeten hondenbezitters in de stad New York als het ware met veger en blik achter hun honden aanlopen, want de nieuwe politieverordening bepaalt, dat wat de honden laten vallen terstond moet worden opgeruimd door het baasje. Burgemeester Koch: „Zelf hou ik van honden, maar ik heb te vaak in een hoop getrapt om niet te weten wat voor een probleem dat voor de burgerij is". Even enkele cijfers: de 1.100.000 Newyorkse honden produceren jaarlijks 20.000 ton uitwerpselen en drie miljoen liter urine. Elk hondenbaasje dat dit in toekomst niet „opvangt" kan 100 dollar boete krijgen. De „hondsdagen" in New York zijn hiermee voor geopend verklaard: op „hoop" van zegen.

TIP

Wie van wandelen houdt kan vandaag terecht in Wijlre en Ulestraten. In beide plaatsen begint vanavond om 19.00 uur een avondwandeling, die de deelneemsters en deelnemers meer vertrouwd maakt met de plaatselijke omgeving. Zowel Wijlre als Ulestraten zijn leuke dorpen, zodat men er al wandelende rustig kan genieten van diverse bezienswaardigheden. Wie niet van wandelen houdt, maar de natuur toch wil verkennen, kan het beste eens naar Meijel gaan.. Daar hebben vandaag tussen 13.00 en 17.00 uur weer huifkartochten door de Grote Peel plaats. Het Peellandschap heeft een aparte bekoring en daarom is zo'n tocht beslist aanbevelenswaardig.

Luchtverkeer grote puinhoop



Zeg maar, dat we over 't fietspad vliegen

Nog steeds chaos in vliegverkeer

PARIJS – Ook gisteren hebben duizenden gestrande vakantiegangers in de drukkende hitte op diverse Westeuropese vliegvelden de tijd moeten doden vanwege de chaos bij het vliegverkeer door de langzaam-aan-actie van de Franse verkeersleider. Het einde van de chaos is nog niet in zicht.

Vandaag vergaderen de Franse verkeersleiders.

Zij zullen dan besluiten of zij door zullen gaan met hun stiptheidsactie om kracht bij te zetten aan hun eisen voor meer salaris en kortere werktijden. De verkeersleiders, die een sleutelpositie innemen op de luchtverkeersroutes van Noord-Europa naar de vakantieoorden in het Middellandse Zeegebied, begonnen vrijdag met hun nieuwe langzaam-aan-actie omdat juist het afgelopen weekeinde het drukste vakantieweekeinde van het jaar was.

In het afgelopen weekeinde liepen de wachtperioden in Parijs op tot 15 uur, maandag was de wachttijd maximaal vier uur. In Londen waren de wachttijden veel langer. Op de Spaanse vliegvelden probeerde men maandag de achterstand zoveel mogelijk weg te werken. Maar het vliegbeld van Palma de Majorca, een van de drukste van Europa in deze tijd, liet weten dat er maandagmorgen rond 70 toestellen op het startsignaal wachtten. Slechts een vliegtuig mocht elk uur het Franse luchtruim binnen vliegen. Premier Raymond Barre van Frankrijk heeft inmiddels een beroep op de 2500 Franse luchtverkeersleiders gedaan een eind aan hun actie te maken.

De bonden van luchtverkeersleider in Italië hebben besloten tot een staking tegen de luchtvaartondernemingen Alitalia, Ati, Itavia. De actie begint 3 augustus om 12 uur en duurt tot middernacht.

Twee arrestaties na drievoudige moord in Hoeven

BREDA – In verband met de afschuwelijke drievoudige doodslag of moord op het echtpaar Rijnvos en hun dochter in de nacht van zondag op maandag in het Brabantse Hoeven, werden gisteren door de politie in Vollenhoven een man een een meisje van 18 jaar aangehouden, als verdacht van dit misdrijf.

De loper uit voor „Prommetje"

BORN – De nieuwe week is in het Kasteelpark te Born op wel zeer unieke wijze begonnen. Het zeehondenechtpaar Tiens en Jo zag het gezin compleet worden met de geboorte van een jonge zoon. Een unieke gebeurtenis dat zeehonden in gevangenschap voor nakomelingschap zorgen. „Dat gebeurt slechts als de omstandigheden optimaal zijn", aldus parkdirecteur Henk Munsters die – trots als was hij zelf de vader – de geboorte bekendmaakte. De beide zeehonden Tiens en Jo verblijven reeds vijf jaar in Born. Zij zijn indertijd aangekocht van de Zoo te Antwerpen. Het was de directie van deze dierentuin, die als eerste van deze toch zeer zeldzame geboorte in kennis werd gesteld. Omdat in het aan Born aanpalende Sittard momenteel de Promsfeesten hoogtij vieren en beide plaatsen met elkaar verbonden zijn met de feestelijke Promstrein van de NS, werd de jonge zeehond bij de zeehonden-burgerlijke stand ingeschreven onder de naam „Prommetje". Algemeen hoopt men dat hij de mascotte mag zijn van nog zeer vele Promsfeesten



Op de foto de trotse Tiens met de jonge „wereldburger".

Terroristen overvielen Iraakse ambassade in Parijs

Chaotisch vuurgevecht beeindigt gijzeling

PARIJS – Een aanval van Arabische terroristen op de ambassade van Irak in Parijs is gisteravond tegen half zeven uitgelopen op een chaotische beëindiging van een bezetting die drie levens kostte en de kern van een diplomatiek incident in zich bergt.

Terwijl de twee in het gebouw aanwezige terroristen zich overgaven, openden Iraakse veiligheidsmannen het vuur, dat door de Franse politie werd beantwoord. Een Franse politie-inspecteur en een Iraakse veiligheidsofficier in het gebouw werden dodelijk getroffen. Ook een van de beide terroristen liep ernstige verwondingen op, waaraan hij op weg naar een ziekenhuis overleed. De Iraakse functionaris die verantwoordelijk is voor de veiligheidstroepen binnen zijn ambassade, is naar het hoofdkantoor van de politie vervoerd om er door de Franse autoriteiten te worden verhoord.

Naar men maandagavond in Parijs aannam, behoorden de terroristen tot groeperingen in Irak die het diplomatieke en politieke verzet van andere Arabische staten tegen de Egyptische president Sadat en diens vredesoffensief jegens Israel niet doeltreffend genoeg vinden.

De aanval op de Iraakse ambassade in Parijs was een direct vervolg op de mislukte aanslag die eind vorige week is gepleegd op de Iraakse ambassadeur in Londen, Taha Ahmed Al Daoud. De aanslag was gericht tegen de auto van de ambassadeur, maar de bom ging af voor de diplomaat was ingestapt. Een ongeveer 20-jarig meisje probeerde te vluchten, maar werd door omstanders gegrepen en door Scotland Yard ingerekend.

Tijdens onderhandelingen gistermorgen met de terroristen in de ambassade in Parijs werd duidelijk dat deze erop uit waren het meisje te ontzetten.



● Franse agenten schieten terug nadat een Iraakse veiligheidsagent het vuur had geopend toen alles al achter de rug leek.

Vragen van Nijhof (DS'70)

Ir. Oei vandaag voor directie

MAASTRICHT – Ir. L.T. Oei, chef van de afdeling medische fysica van het ziekenhuis St. Annadal te Maastricht, moet vanmorgen om 9.00 uur voor de directie van het ziekenhuis verschijnen om verantwoording af te leggen over de beschuldigingen van wanbeleid en bemanteling van fraude die hij vorige week maandag in een uitzending van de ROZ aan het adres van deze directie heeft geuit.

Hij gaat er onbekommerd heen: „Ik ben al jaren geintimideerd door deze directie en een deel van het bestuur; mij kan niets méér gebeuren", zei hij gisteren. Gistermorgen is hij over het bestuursbeleid in het ziekenhuis en de in 1977 aan het licht gekomen omvangrijke fraude door de Maastrichtse recherche gehoord.

De recherche voert in opdracht van hoofdofficier mr. Bauwens een onderzoek uit naar de situatie in St. Annadal. Over de van 1970 tot en met 1977 gepleegde fraude gaat het Tweede Kamerlid Ruud Nijhof van DS'70 aan de ministers van Onderwijs en Wetenschappen en de staatssecretaris voor Volksgezondheid schriftelijke vragen stellen. Zich onder meer baserend op de berichtgeving in het Limburgs Dagblad wil hij weten op welke gronden de directie van St. St. Annadal de gepleegde fraudes tegenover de justitiële autoriteiten heeft kunnen verzwijgen, zowel waar het een personeelslid van het ziekenhuis betreft àls de drie betrokken firma's In een interview voor Radio-Zuid gisteravond eiste dr. Van der Heyden, oud-geneesheer-directeur van St. Annadal, thans werkzaam te Breda, de verwijdering van Jos. H. Ensinck als waarnemend bestuursvoorzitter van St. Annadal. Hij noemde de uitlatingen van de heer Ensinck jegens ir. Oei („die Oei is een psychiatrisch patiënt") onbehoorlijk en een klap in het gezicht van allen die hulp vragen in psychiatrische instellingen. Gevraagd of hij van mening was dat de heer Ensinck diende „op te krassen", antwoordde hij zonder aarzeling: „Ja".

Zie verder pagina 11.

LIMBURG

Onweerkansje, ook zonnige perioden, 24 tot 26 graden.

NEDERLAND

Perioden met zon maar ook plaatselijk regen- of onweersbuien. Zwakke tot matige wind uit uiteenlopende richtingen. Bij buien kans op windstoten. Middagtemperatuur van 22 graden aan de kust tot 28 graden elders.

NORDRHEIN WESTFALEN

Lichte bewolking met in de middag grotere kans op onweer. Middagtemperatuur van 25 tot 28 graden. In Sauerland en Eiffel 23 graden. Matig tot krachtige wind uit zuidwestelijke richting.

BELGIË

Zwakke tot matige wind uit veranderlijke richtingen. Zwaar bewolkt met regen- of onweersbuien. Temperatuur van 20 graden aan zee tot 26 graden in de Kempen.

EUROPA

Belgische Kust: redelijk strandweer, kleine buienkans, nu en dan zon, 22 tot 24, zeewater 18. Zuid-Scandinavië: zomers, 24 tot 28. Britse Eilanden: plaatselijk nog een bui, 17 tot 21. Frankrijk: verspreid onweer, 20 tot 24. Duitsland: warm met onweerkans, 26 tot 30. Alpengebied: zomers, 24 tot 27. Dalmatische Kust: zomers, 26 tot 30. Balkanlanden: zomers, 27 tot 32. Italië: zomers, 24 tot 28. Spanje: zomers, 26 tot 30, aan de noordkust: 16 tot 20 graden.

vandaag ★ radio en televisie ★



Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I
Kanalen: 5, 51, 53 en 57

14.00 Canada, het land van de zwarte beren. Natuurfilm.
15.20 - 15.45 In Londen staat een huis. Sid haalt de krant. Wanneer Sid een grote order voor zijn firma in de wacht weet te slepen, is zijn vrouw Jean zo trots dat ze vindt dat hij in de krant moet.
18.50 De Fabeltjeskrant.
18..55 Journaal.
18.59 Zomerkrant. Vandaag een filmpje over kippen, een kijkje achter de muren van het Bijbelse Museum en een nieuw avontuur van Bruno en Davey.
19.30 De Waltons. Nachtelijke onraad. 's
20.20 Noel Paul Stoockey zingt. Liedjes ingeleid en gezongen door dit voormalig lid van het bekende trio Peter, Paul and Mary.
20.40 De Perzische koningsweg. Dichtbij huis. Vandaag nomaden op doortocht en de ontdekking van een historische halteplaats bij Parsa.
21.24 Tenslotte.
21.37 Journaal.
21.55 Mens in wording. Mathematica en muzikale harmonie. Vijfde aflevering van deze dertiendelige Engelse serie over de culturele evolutie van de mens.
22.50 Journaal.

NEDERLAND II
Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.55 Journaal.
18.59 De Tros Top-50.
20.00 Journaal.
20.27 Te land, ter zee en in de lucht. Het Nederlandas kampioenschap achteruitrijden op het circuit van Zandvoort **(Zie toelichting).**
21.15 Aktua TV. Actualiteitenrubriek.
22.00 Ik, Claudius. Regime van terreur. Sejanus aast op de troon van Tiberius, die zelf ook zeer gewetenloos te werk gaat en eenieder die hem voor de voeten loopt uit de weg laat ruimen. Claudius' zuster Livilla laat zich evenmin onbetuigd. Tiberius wijst Caligula als zijn opvolger aan.
22.55 Journaal.

DUITSLAND I
Kanalen: 9, 24 en 46

17.10 Journaal.
17.15 Swahili. Documentaire over deze voormalige handelstaal van de Arabische karavanen. Tegenwoordig wordt het Swahili door dertig miljoen mensen gesproken. In Tanzania bepaalde Nyerere dat het de officiële landstaal werd.
18.00 De wolf en de vrouw. Voor de jeugd.
18.50 Journaal.
19.00 Intermezzo. Aansluitend: Bombastus Ballmann.
19.15 De onzichtbare. Serie. Vandaag: Zij doet het uitsluitend met haar ogen.
20.15 Hier und Heute. Regionaal nieuws.
20.45 De intermezzo-brievenbus. Vragen van kijkers.
21.00 Journaal.
21.15 Het circus Humberto uit Praag. Presentatie: Freddie Quinn.
22.00 Panorama. Actualiteitenrubriek.
22.45 De Rockford files. De vierde man. Als de lokettiste van een luchtvaartmaatschappij tegen een klant een opmerking maakt over het feit dat hij onderhand een vaste klant van hen is, beweert de aangesprokene nog nooit eerder die vlucht te hebben gemaakt.
23.30 Thema's van de dag.
0.00 Gitaarfestival. Als middelpunt de beroemde gitarist Manitas de Plata.
0.45 Journaal.

DUITSLAND II
Kanalen: 21, 29, 35 en 37

17.30 Mozaiek. Programma voor oudere kijkers. Vandaag: De tijdsbepaling door boeren en volkskunst uit de Karpaten.
18.00 Journaal.
18.10 Spook in huis. De val klapt dicht (slot). Het spook Niemand gaat weer duchtig te keer. Niets is veilig voor hem. Door al die zwevende toestanden wordt het een vreselijke rommel. Maar dan gebeurt het ongelooflijke: Niemand krijgt de schrik van zijn leven!
18.35 De draaischijf. Vandaag met een optreden van Gilbert Bécaud.
19.20 De slang die een draak werd. Belgische tekenfilm in de serie „Volkssprookjes".
19.35 Tarzan, de koning van de jungle. Bezoek uit het heelal. Tekenfilmserie. Wanneer een auto in de jungle verschijnt, valt Tarzans mond open van verbazing. Deze blijft helemaal openstaan wanneer een hem onbekend vliegend voorwerp in het oerwoud landt en er kleine robotjes uit te voorschijn komen.
20.00 Journaal.
20.30 De huwelijksrechtbank. De zaak Böhme contra Böhme. Konrad en Gertrud Böhme zijn ruim dertig jaar getrouwd, een periode waarin hij steeds de baas over haar gespeeld heeft. De nieuwe echtscheidingswet (van juli 1977) geeft Gertrud de mogelijkheid van Konrad te scheiden, omdat het huwelijk voor haar ondraaglijk is geworden. Konrad wil echter niet meewerken.
22.00 Journaal.
2.20 Scènes uit een hoofdstad. Reportage over „Berlin, Hauptstadt der DDR" (Oost-Berlijn).
23.00 I Jo Papa. Spaanse speelfilm uit 1976. Enrique, oud-strijder uit de burgeroorlog, wil graag met vrouw en kinderen een trektocht maken langs de plaatsen waar hij vroeger gestreden heeft.
0.35 Journaal.

DUITSLAND III WDR
Kanalen: 48, 50, 55 en 58

19.30 Sesamstraat. Voor de jeugd.
20.00 Journaal.
20.15 Voor altijd naar Carupano. Documentaire over een familie die voor een andere levenswijze gekozen heeft.
21.00 Journaal.
21.15 De kaap der stormen. Aflevering uit de documentaire serie over Zuid-Afrika in de crisis. Vandaag: Vreemdelingen in eigen land.
22.00 Washington achter gesloten deuren. Wanneer president Monckton opdracht geeft een demonstratie voor het Witte Huis uit elkaar te slaan, blijkt Jenny, de vriendin van Castle, een van de slachtoffers te zijn.
22.45 Navraag. Kijkers in gesprek met Panorama.
23.30 - 0.15 Tendensen 1968/1978. Cultureel magazine.

DUITSLAND III SWF/SDR
Kanalen: 40 en 56

19.55 Journaal.
20.00 Het Kurpfälzische Kamerorkest.
20.45 Sagenhaft: Der Jungfernsprung. Film van Horst Buttenbender.
21.30 Journaal.
21.35 De muziek-scene van München. Tocht langs allerlei Münchense lokaliteiten.
22.20 Komedianten. Ontmoeting met bijzondere mensen.
23.05 Journaaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

18.50 De Bereboot.
18.55 Handbal, korte film.
19.05 Gastprogramma. „Het Willemsfonds".
19.35 Mededelingen. Morgen.
19.45 Journaal.
20.10 Onder een dak. De Kloof, televisieserie. Peggy denkt dat groepstherapie de onderlinge verhoudingen in haar familie zal verbeteren. Vader weigert echter mee te doen.
20.35 Cultuur en beschaving. Protest en communicatie. Serie waarin deze keer aandacht voor de periode van de reformatie in Duitsland, Frankrijk en Engeland.
21.25 De weddenschap. Televisiespel. Een galeriehouder keert na een geslaagde carrière terug in Antwerpen. Hij leert een jonge collega kennen en gaat vervolgens een weddenschap met hem aan.
22.10 Journaal.

BELGIË (Nederlands II)
Kanalen: 25 en 47

20.10 - 22.30Cheyenne autumn. Amerikaanse speelfilm uit 1964 van John Ford met in de hoofdrollen Richard Widmark, Caroll Baker, James Stewart en Edward G. Robinson. De Cheyenne Indianen zijn door de regering in een reservaat geplaatst. Zij willen echter terug naar hun eigen gebied en hoewel de Indianen geen oorlogszuchtige gedachten hebben, ontstaan er toch gevechten.

BELGIË (Frans I)
Kanalen: 3 en 8

17.55 Mariolino. Voor de kleuters.
18.00 Jeugdmagazine.
18.30 De kinderen van anderen. Serie over adoptieproblemen.
18.45 Inleiding tot de muziek.
19.15 Antenne-soir. Regionaal nieuws.
19.30 Journaal.
19.55 Les sentiers du monde. „Het huis van Loung Ta".
21.00 Sonderdezernat K 1. De ontsnapping. Politieserie.
22.00 Journaal.
22.15 Ontdekkingen op Super 8. Amateurs tonen hun films.
23.00 Journaal.

BELGIË (Frans II)
Kanalen: 28 en 42

19.55 De week van de vier spelen. Spelprogramma.
20.05 Entente cordiale. Speelfilm uit 1939 van Marcel L'Herbier.

radio
● Stereo

HILVERSUM I
298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55

7.02 ● AVRO-klok. (7.41 Radiojournaal). 8.36 Gymnastiek voor de vrouw. 8.45 De Groenteman. 8.50 Morgenwijding. 9.00 ● Verstild en Flitsend: klassieke kamermuziek. 9.15 Kleintjes boven de afgrond (III), documentaire. 9.50 ● Lichte grammofoonmuziek. 10.00 Radio Lawaaipapegaai. 10.10 Arbeidsvitaminen. (10.33 Radiojournaal). 11.30 ● Rondom twaalf. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.41 Radiojournaal. 12.55 Europa van morgen. 13.10 ● Concertorgelmuziek. 13.25 Beursplein 5. 13.30 Een middagje Avro. (15.33 Radiojournaal). 17.00 De Heilige Strozak, radiostrip. 17.20 De Nederlandse Antillen. 17.32 Radiojournaal. 17.50 ● De diligence. 18.41 Per Saldo. 19.00 De zondag of de sabat. 19.15 ● Accoord. 20.00 ● Hoogtepunten uit operettes. 21.10 Ik ben maar een leek, documentaire. 21.40 De Ie-Show. 21.45 De Wie-Show. 21.50 De Waai-Show. 21.55 De Weg-Show. 22.00 ● The Skymasters. 22.40 Radiojournaal. 22.55-23.55 ● Easy listening.

HILVERSUM II
402 en 201 m
(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55

7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.25 Badinerie. 7.54 Overweging. 8.11 Echo. 8.30 Aubade. 9.00 De letter M, informatief magazine voor de vrouw. (9.30 Scheepspraat. 9.35 Waterstanden). 10.30 Nou hoor je het ook eens van een ander. 11.30 Ouder worden we allemaal, bejaardenprogramma. 12.00 Op visite in Marienbos, amusements programma. 12.49 Gesprekken met vrouwen, programma van CRM. 13.11 Echo. 13.20 KRO-orkest, amusements muziek. 13.40 Boeken Wijsheid. 14.00 Dinsdagmiddagtheater: De uitdragerswinkel, hoorspel. 15.00 In de wachtkamer, lichte muziek. 16.03 Spreekuur. 7.00 Koffiedik, meningen over de toekomst van ons land. 17.20 ● Eurolight. 17.40 Knollen voor citroenen, consumentenvoorlichting. 17.50 Gedicht. 17.55 Mededelingen. 18.11 Echo. 18.30 ● Op Vleugels, pianoimprovisatie. 18.50 ● Zin in muziek, amusementsprogramma. 19.00 Soms heeft 't licht een andere kleur, religieus programma. 19.30 ● Zin in muziek. 20.05 Overweging. 20.15 ● Bel canto op de zomeravond. 21.00 Spektakel-Theater. 21.50 ● Kerkorgelconcert: Oude-, klassieke- en morderne werken. 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen.

HILVERSUM III
445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: ieder heel uur.

7.02 ● VARA's lijn drie met VARA's rijdende radiobus door Zeeland. (Van ca. 11.00-12.30 Muzikaal Toeristenmenu). 18.03 De vacaturebank. 18.10 ● Avondspits. 19.02 ● Popreconstructie. 20.02 ● Nashville. 21.02 ● Popdonder. 22.55 Mededelingen. 23.02 ● Echt vrouwenwerk. 0.02 ● Nacht driedraai. 2.02 ● Peter Holland. 5.02-7.00 ● Truck.

HILVERSUM IV
Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00

7.01 ● Capriccio: klassieke kamer- en orkestmuziek. 9.02 ● Als reizigers onderweg. 9.30 ● Van ehinde en verre. 10.00 ● Opus tien tot twaalf. 12.00 ● Intermezzo. 13.00 ● De meest verkochte klassieke Tien. 13.30 ● Koren-Korpsen. 14.02 ● Om het boek. 14.30 ● Guituriteiten. 15.00-17.00 ● Belcantorium.

BRT II
198 m; FM-kanalen 22 en 36

Alle uitzendingen in stereo

Nieuws: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40

Antwerpen: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.33 Splinternieuws. 8.05 Van acht naar tien.
Oost-Vlaanderen: 10.05 Zomerlief... 12.00 Splinternieuws. 12.05 Variété van 12 tot 2.
Brabant: 14.00 Variaties. 16.00 Splinternieuws.
West-Vlaanderen: 17.10 Piek-uur met Formule F. Selectie uit de Franse Hitparade. 18.00 Focus kort met Focus Toerisme. 18.10 Hitjes en datjes. Successen van vroeger en nu. 19.15 The Country-musci-club. 19.53 Vrij-uit – in humanistisch perspectief.
Limburg: 20.00 Vakantie-selfservice. Verzoekprogramma. 20.40 Folkcorner. 21.00 Splinternieuws. 21.10 Zomersproeten. 22.05 Fragmenten uit een live-concert door het gitaarduo Guy Lukowski en Philippe Lemaigre. 22.20-23.40 Sleutel op de nacht. Muziek voor een vakantie-avond.

ROZ
FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z.-Aktueel. 19.10-20.00 Het 8ste Wereld Muziekconcours te Kerkrade. Concert door het Groot Koperensemble Theo Mertens, België. Opnamen van de uitvoering op 3 juli in de Rodahal.

LUXEMBURG-RTL
208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 7.30 t/m 18.30 telkens op het halve uur; verder om 01.30

Duits: 7.00 Der fröhliche Wecker, Rolf 9.00 Der Doppel-Axel (1) 9.30 Mister Morning, Rainer Holbe, 11.30 Der Doppel-Axel (2) 12.00 Da Capo, Monika, 13.00 RTL-12 Uhr mittags, Jochen 15.00 Die Grossen Acht, Axel, 16.00 Die blaue Stunde, 17.00 Gefragt-Gespielt, Jörg 18.00 RTL-Radio Telex, Helga, 20.00 Edy's Stammtisch, 21.00 Achims Musicbox, 22.00 RTL-Radio-Skat, Peter, 24.00 RTL-Musikpaket, Matthias, 1.00-2.00 Hallo Nachtarbeiter! Matthias.

Vanavond in Tros-programma:
Langzaam sneller „achteruit" gaan

In het Tros-programma „Te land, ter zee en in de lucht" (Ned. II 20.27 uur) komen vanavond de liefhebbers van spektakeltoestanden weer aan hun trekken. Op het circuit van Zandvoort wordt namelijk gestreden om het Nederlands kampioenschap achteruitrijden, dat voor het gemak ook de kategorie „grootste afstand op twee wielen rijden" omvat.

Tienduizenden vakantiegangers hebben vorige week tijdens de opnamen voor dit programma kunnen zien hoe hard men wel met een normale auto achteruit kan rijden, maar ook hoe moeilijk het is om zich op twee wielen voort te bewegen. Regisseur René Stokvis, die het een en ander had bedacht, had gerekend op enkele tientallen deelnemers. Maar er bleken er zoveel beoefenaars van deze merkwaardige „sport" te bestaan, dat men uit het grote aanbod ongeveer 150 deelnemers moest selecteren.

Er was bij de voorbereiding nog een gedachtefout gemaakt. Men had gerekend op hoogstens een paar duizend toeschouwers, maar door het weinig aanlokkelijke strandweer kwamen er tienduizenden – volgens een officiële schatting tussen de 35- en 40.000.

Zij omzoomden het strijperk op het racecircuit zo gevaarlijk dicht tot aan de rijweg, dat na enkele races achteruitrijden, bekend moest worden gemaakt dat het evenement gestaakt zou worden als men de veiligheidsvoorschriften niet beter in acht zou nemen.

Dat was wel nodig, want zowel bij het achteruitrijden vanaf de Hunserug tot de finish voor de grote tribune als bij het op twee wielen rijden langs de pits, belandden herhaaldelijk deelnemers die de macht over het stuur kwijt raakten, vaak met grote snelheid in de vangrails. Daarbij liep het materieel dat over 't algemeen in een staat verkeerde waarmee rijden op de normale weg niet is toegestaan, nog meer deuken, gebroken ruiten en andere mankementen op, maar persoonlijk letsel deed zich nauwelijks voor. Een enkele deelnemer liep bij een spectaculaire koprol van zijn vehikel een bloedneus op, maar dat was dan ook alles.

Vanavond kan men zien hoe het mogelijk is om achteruitrijdend met een snelheid van ongeveer zestig kilometer beruchte passages als de Gerlachen de Tarzanbocht te nemen. Hoe de specials met een versnellingspook in de achteruit op een geheel recht stuk zelfs meer dan zeventig kilometer halen. Maar ook hoe moeilijk het is op twee wielen te rijden. Want nadat een beroepsstuntman op perfecte wijze had getoond zich op die manier gemakkelijk enkele honderden meters te kunnen verplaatsen, slaagden de meeste amateurs er nauwelijks in de tien meter te halen.

● *Zonder gebruikmaking van de schans rijdt deze mobiel probleemloos op twee van zijn drie wielen.*

Limburg in de ether

VARA's Lijn Drie, het totaalprogramma dat evenals vorig jaar op een aantal opeenvolgende (zomerse) dinsdagen van 7.02 tot 18.00 uur op Hilversum III uitgezonden wordt, gaat vandaag van start in Zeeland. Tijdens het popconcert dat tussen 16.30 en 18.00 uur gegeven wordt vanuit het Badpaviljoen in Domburg, is o.m. de Limburgse formatie Partner te horen.

● *Partner in VARA's Lijn Drie*

Mi Amigo en Caroline stoppen uitzendingen
Piratentijd nu voorbij

De piratenzenders Radio Mi Amigo en Caroline stoppen binnen twee maanden hun uitzendingen. Dat is door de eigenaren Sylvain Tack en Ronan O'Rahilly het afgelopen weekeinde op een bijeenkomst in Parijs besloten. De voornaamste reden voor het stopzetten van de uitzendingen is de slechte conditie waarin het zendschip van de twee piraten verkeert.

De eigenaren kunnen niet meer instaan voor de veiligheid van de bemanning zeker niet tijdens de stormachtige wintermaanden. Het vertrek van de twee piraten zorgde voor grote teleurstelling bij de conferentie „Zeezenders 20", afgelopen weekeinde in Noordwijkerhout gehouden. Het piratentijdperk lijkt definitief ten einde te zijn.

puzzel van de dag

plaats in Italië
plaats in Zwitserl.
mannetjeshond
spoedig
voorzetsel
zeeslak
sierplant
nachtmuziek
errore excepto
oud Peruaans heerser
oosten
wagenspoor
keukengerei
eens
onmeetb. getal
schuifbak
in ontvangst nemen
lidwoord
afdeling
planeet

Het drijvende dorp
Suske & Wiske

Allemachtig! Jerom is een boom geworden!
Boom? Zeg maar knotwilg!... Met veel knot en weinig wilg!
Dat begint al goed! We zijn nog maar net aangekomen en Jerom is al uitgeschakeld!
67
Je bent zo stil, Jerommeke! Zeg eens iets, of zit de memel er al in?! Hahaha!
Goesting om draai rond oren te geven!
Hela! Hela! Niet van uw bladgroene oren maken, hé!
Hier zijn geen groencomités die je in bescherming nemen, hoor!
Wiske!
68

Panda en de spiegelbloemen

MOOI! EN NU OP NAAR GRAAF HANNIBAL!!
MISPEL!! NIEMAND KAN ER MET ANDERMANS SPIEGELBLOEM VANDOOR GAAN! KIJK UIT!
O NEE? IK HEB JE SPIEGELBLOEM MOOI TE PAKKEN HOOR!
HELA... W.. WIE.... WAT... HOE?
TSJONGE.. DE SPIEGELBLOEM HEEFT JOU TE PAKKEN MISPEL!
71-142

Oplossing van gisteren

- k - - - - s -
k a m p a n j e
- m e e r - e e
v e g e r - e s
v l a - e - s t
- e t s - r - -
- o o t m o e d
a n n a l i s t

recept
Zuppa Dorata

De naam Zuppa Dorata zegt het al, een goudkleurige soep. Zet 500 gr kippevlerkjes of nekjes (of een combinatie van beide; trouwens, maagjes is ook erg goed en goedkoop voor kippebouillon) op met 1,25 liter koud water, enkele takjes peterselie, 1 klein takje selderij, stukje prei en wortel, schijfje citroen en wat zout. Voeg een stukje runderlever van 100 gr toe en een halve eetlepel tomatenpuree. Snijd een ui in dikke plakken en laat die in een droge koekepan donkerbruin schroeien. Voeg de plakken ui eveneens toe en laat de bouillon ruim 2 uur trekken op zeer laag vuur. Week een plukje saffraandraadjes even in een eetlepel koud water en voeg dan saffraan met het geelgekleurde water aan de bouillon toe. Zeef de bouillon en laat er een kopje van wat afkoelen. Roer dit door twee losgeroerde eidooiers en roer dit mengsel dan door de rest van de soep. Goed heet laten worden, maar niet meer aan de kook brengen. U kunt er nog wat fliertertjes kippevlees in laten drijven en eventueel wat versgehakte kervel of peterselie. Geef er goudbruin gebakken reepjes brood bij.

WINA BORN

vandaag de dag

VS teleurgesteld

WASHINGTON – De VS hebben gisteren teleurgesteld gereageerd op de verklaring van de president van Egypte, Anwar Sadat, dat hij onder de huidige omstandigheden aan geen enkele vredesbespreking meer zal deelnemen. Het ministerie van Buitenlandse Zaken van de VS liet gisteren tevens weten dat Cyrus Vance, de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, vermoedelijk aanstaande vrijdag naar Jeruzalem en Cairo zal reizen. Deze reis is noodzakelijk om de „nieuwe situatie", ontstaan na de woorden van Sadat, te bespreken.

Stakingen

OOSTENDE – De bootdienst tussen Oostende en Dover zal vrijdag waarschijnlijk vertraging ondervinden van de stakingen van de Belgische waterpolitie, zo hebben havenfunctionarissen gisteren meegedeeld. De waterpolitie, die verantwoordelijk is voor enkele inschepingsformaliteiten, heeft bij de autoriteiten geklaagd dat zij te veel moet overwerken. De 24-uursstaking zal naar alle waarschijnlijkheid ook vertragingen veroorzaken voor de bootdienst tussen Zeebrugge en Dover en Hull.

Uitgewezen

PARIJS – De militair attaché van de Sovjetrussische ambassade in Parijs is tot „persona non grata" verklaard en heeft Frankrijk op 15 juli moeten verlaten, zo is gisteren in Parijs vernomen. De 43-jarige kolonel van de landmacht, Victor Penkov, was op 13 juli op heterdaad betrapt bij spionage-activiteit. De kolonel was sinds begin 1976 militair attaché van de Sovjetrussische ambassade in Parijs.

Postzegel

JERUZALEM – Voor het eerst in de geschiedenis van de Israelische filatelie is een postzegel verschenen met een „christelijk motief". Ter gelegenheid van het 100-jarig bestaan van de Ymca (Christelijke vereniging van jonge mannen) in Jeruzalem, heeft de Joodse staat een postzegel uitgegeven met het motief van het Ymca-gebouw. De toren van het in 1926 gebouwde huis is karakteristiek voor de stad Jeruzalem.

Doodstraf blijft

NICOSIA – Het hooggerechtshof van Cyprus heeft het beroep van twee voor moord op een Egyptische journalist ter dood veroordeelde Palestijnen verworpen. Hun terechtstelling door de strop is vastgesteld op 22 augustus. De advocaat zal president Kyprianou om gratie verzoeken. De twee Palestijnen hadden in februari de hoofdredacteur van Al Achram, een vriend van president Sadat, doodgeschoten toen hij in Nicosia was.

Bisschoppen

NAIROBI – De Afrikaanse bisschoppen, die de 52 miljoen Afrikaanse rooms-katholieken vertegenwoordigen, hebben de vijfde algemene vergadering van de bisschoppenconferenties van Afrika en Madagascar beëindigd. Na de protestantse Panafrikaanse conferentie van kerken (AACC), hebben ook de rk kerkleiders in Afrika tijdens deze vergadering hun ongenoegen uitgesproken over de activiteiten van de grote mogendheden op het continent Afrika. De grote mogendheden maken gebruik van de ideologische en territoriale conflicten in en tussen de Afrikaanse landen om dit werelddeel tot een slagveld te maken, aldus de Afrikaanse Prelaten.

Treinen botsten

DORTMUND – Bij een botsing tussen twee treinen op het traject Dortmund-Münster (Noordrijn-Westfalen) werden gisteren 68 mensen gewond. Het ongeluk gebeurde in de buurt van het hoofdstation van Dortmund. Volgens de Duitse spoorwegen is de oorzaak een foutieve wisselstand.

Auto's botsten

QUERETARO – Op een snelverkeersweg op 18 kilometer van Queretaro in Mexico zijn negen personen gedood en dertig gewond, van wie veertien levensgevaarlijk, bij een botsing tussen een autobus en een vrachtwagen met ruim veertien ton lading. De doden zijn de bestuurders van de twee wagens en zeven buspassagiers.

Overstromingen

DIEPPE – Bij grote overstromingen in Normandië zijn gisteren drie mensen omgekomen. Veel gezinnen zijn dakloos. De overstromingen werden veroorzaakt door wolkbreuken.

Campagne

NEW YORK – Over vier volle advertentiepagina's doet de Argentijnse militaire junta in het Amerikaanse dagblad „The New York Times" een poging „een waar beeld van Argentinië" te geven. De advertentie werd zondag geplaatst. In de publicatie probeert de junta zich te verdedigen tegen beschuldigingen dat de rechten van de mens in Argentinië geschonden worden. „De militaire regering van Argentinië heeft in maart 1976 een coup gepleegd om het land uit een chaos te bevrijden, die was gecreëerd door terroristen", zo zegt de advertentie.

Arts waarschuwt tegen marihuana

WASHINGTON – De Amerikaanse dokter Robert L. Dupont, een specialist in drugs, heeft in een interview met het weekblad US News and World Report gewaarschuwd tegen de opvatting als zou marihuana een goedaardig verdovend middel zijn. „Tot nu toe hebben wij van de uitwerking alleen het topje van de ijsberg gezien. Van de schadelijke uitwerking van het gebruik van marihuana op de gezondheid, de maatschappelijke activiteit, het gezinsleven en de arbeidsprestatie zullen we meer te weten komen naarmate de tijd verstrijkt", zei Dupont. In een afzonderlijk interview met de Washington Post zei hij dat het hem zwaar te moede werd als hij hoorde beweren dat marihuana veilig is. „Wanneer de volle omvang van de gevolgen bekend is", aldus dr. Dupont, „twijfel ik er niet aan of zij zullen afgrijselijk blijken te zijn". Volgens Dupont, nu voorzitter van de afdeling drugsverslaving van de World Psychiatric Association, hebben thans 11 op elke 20 studenten aan Amerikaanse „colleges" marihuana gebruikt. De verhouding was 1 op 20 tien jaar geleden. Hij schrijft 15 procent van de autoongelukken in de Verenigde Staten toe aan marihuanavervoering. Waar de jongere Amerikanen marihuana steeds meer accepteren als onderdeel van het leefpatroon, aldus dr. Dupont, is dat bij de ouderen zo ten aanzien van voorgeschreven drugs als valium. Hij voorspelt dat degenen die nu zo tolerant staan tegenover marihuanagebruik, het straks te kwaad zullen hebben met hun geweten.

Schietende man gepakt in hal van ziekenhuis

GORINCHEM – In het Zuidhollandse Gorinchem heeft de politie zondagavond laat de 30-jarige A. van A. uit Slewijk kunnen aanhouden, nadat die achtereenvolgens zijn moeder, een agent van politie en verscheidene anderen had beschoten. De zaak begon om 21.00 uur, toen de moeder van Van A. haar buurman, een agent van de politie van Gorinchem, te hulp riep, nadat haar dronken zoon haar met zijn pistool enkele malen had beschoten zonder haar te raken. De nietsvermoedende agent werd door de hem bekende man gedwongen op de grond te gaan liggen. Terwijl hij op zijn tegenstander inpraatte, slaagde hij erin hem zodanig af te leiden, dat deze de loop van zijn vuurwapen in eigen mond stak, zodat de agent het nabijgelegen struikgewas in kon duiken. Daar werd hij opnieuw beschoten. Van A. stapte toen, aldus de politie van Gorinchem, in zijn auto en reed via het klaverblad van Gorinchem, waar hij drie auto's ramde, naar het streekziekenhuis, waar hij de vijf treden tellende trap opreed en de toegangsdeur ramde. Hij schoot daar om zich heen. Een ambulanceman liep een wond aan zijn hand op en een verpleegster een schampschot. Toen kort daarop een surveillanceauto van de politie arriveerde, ontstond een vuurgevecht, waarbij Van A. in de buik werd geschoten. Een spoedoperatie was daarna noodzakelijk.

Kremlin over reacties op veroordeling dissidenten:

Westerse kritiek ontoelaatbaar

MOSKOU – Het Kremlin vindt de beschuldiging van de westerse landen dat de processen tegen de Russische dissidenten in strijd zijn met de akkoorden van Helsinki, een ontoelaatbare inmenging in de binnenlandse aangelegenheden van de Sovjetunie.

De mening van de Russische leiders werd gisteren op een persconferentie in Moskou, gehouden ter gelegenheid van de derde verjaardag van de conferentie van Helsinki, vertolkt door onderminister van Buitenlandse Zaken Anatoly Kowaljov.

De Russische onderminister verklaarde met nadruk dat de Sovjetunie niet van plan is kwesties te bespreken die onder haar jurisdictie vallen. Een van de grondslagen van de in Helsinki gehouden conferentie over de veiligheid in Europa, aldus Kowaljov, is het principe van de niet-inmenging. De landen die de slotverklaring getekend hebben, dienen zich ervan te weerhouden zich te mengen in elkaars aangelegenheden. Het Sovjetrussische recht is een produkt van het Russische volk. En in ons land, aldus de Rus, gelden onze eigen wetten en niet die, welke op aanmatigende wijze van buitenaf worden voorgeschreven. Juist door dit laatste worden de bepalingen van de slotverklaring van Helsinki geschonden.

Wat de jongste veroordeling van Ginzboerg, Sjtsjaransky en andere dissidenten en activisten betreft, merkte Kowaljov op dat zij niet te recht hebben gestaan wegens hun afwijkende meningen, maar louter en alleen wegens hun misdadige activiteit.

De Russische onderminister vond voorts het opschorten door Engeland van de culturele uitwisselingen met de Sovjetunie als blijk van afkeuring van de processen tegen de dissidenten een maatregel die in strijd is met de verklaring van Helsinki en afbreuk doet aan de bilaterale betrekkingen.

Volgens Kowaljov heeft de Sovjetunie alles gedaan wat in haar vermogen ligt om de bepalingen van de slotakte van Helsinki na te leven. Het zal moeilijk zijn, zo ging de onderminister verder, een ander belangrijk internationaal document te vinden waarvan men getracht heeft de inhoud door „zo'n grootscheepse campagne" verdraaid weer te geven.



● *Op Schiphol wordt weer eens flink gekampeerd: nu door mensen die gelaten afwachten of en wanneer hun vliegtuig naar hun vakantiebestemming eens vertrekt.*

Hasjauto ontdekt

SOEST – De Soester politie heeft naar aanleiding van een tip een hasjauto ontdekt. In een garage achter een winkel langs de grote weg door Soest werd een Range Rover aangetroffen, die was ingericht voor vervoer van verdovende middelen.

In de brandstoftank was een extra wand aangebracht waardoor op onzichtbare wijze hasjolie kon worden vervoerd. Tevens had de laadbak van het voertuig een dubbelem bodem, zodat ruimte ontstond voor het verbergen van hasjies. In de auto werden nog enkele kleine staafjes hasj en een paar restjes hasjolie aangetroffen. De garage waarin de wagen stond, was verhuurd aan een 35-jarige Canadees, die zich P.D.M. noemde. Omdat het een Canadees betreft en omdat de auto was voorzien van een Engels kenteken, heeft de politie de hulp ingeroepen van Interpol Canada en Engeland. Er zijn nog geen aanhoudingen verricht. Verwacht wordt dat de Soester hasjauto een schakel is in een internationale smokkel van verdovende middelen. Het onderzoek is nog in volle gang.

NAM boort aardgas aan

ROTTERDAM – De Nederlandse Aardolie Maatschappij (NAM) heeft tijdens proefboringen op het Nederlandse deel van het continentaal plat op de Noordzee, aardgas aangeboord. Dit heeft de NAM maandag meegedeeld. De put bevindt zich op ongeveer 40 km ten noorden van Den Helder. Hoe groot de reserve is en of deze economisch winbaar is, moet nog nader worden onderzocht. Voor het gebied (een deel van het zogenaamde blok L-15) is in april van dit jaar een opsporingsvergunning verleend aan de NAM, Aminoil, Netherlands Petroleum Company, Clam Petroleum Company en de NV DSM.

Kamerlid wil duidelijkheid over poliobestrijding

DEN HAAG – Het PvdA-kamerlid Schaapman wil op de korst mogelijke termijn duidelijkheid over de bescherming van de bevolking tegen polio, nu het aantal poliogevallen tot bijna honderd is opgelopen. In schriftelijke vragen aan staatssecretaris Veder-Smit van Volksgezondheid bepleitte zij gisteren zo spoedig mogelijke openbaarmaking van een advies dat de gezondheidsraad vrijwel gereed zou hebben over de polio-bestrijding. Openbaarmaking is naar haar mening zeer dringend gewenst om de ongerustheid onder de bevolking weg te nemen.

Maatregelen tegen vervoer gevaarlijke stoffen in Spanje

MADRID – De Spaanse regering heeft gisteren besloten maatregelen te nemen tegen het vervoer van gevaarlijke stoffen over de weg. In de weekends mogen van een uur zaterdagmiddag tot zondagnacht geen gevaarlijke stoffen vervoerd worden. Het verbod geldt ook voor de vakantiedagen. Er is niet bij gezegd welke periode men rekent als vakanties. De maatregelen komen na de ramp op de camping „Los Alfaques", waarbij drie weken geleden meer dan 150 mensen omkwamen nadat een tankwagen ontplofte.

ROME – Het Libische ministerie van Buitenlandse Zaken heeft bevestigd dat een Libische onderzeeër vorige week twee Siciliaanse vissers heeft gevangengenomen. De twee zeelui behoorden tot de bemanning van het vissersschuit „Eschilo". Volgens Libië bevond het scheepje zich in de Libische territoriale wateren. De Italiaanse autoriteiten verklaren dat de vissers zich op internationaal vaarwater bevonden.

Weer slachtoffer campingramp overleden

Van onze correspondent

BEVERWIJK – In het Brandwondencentrum van het Beverwijkse Rode Kruisziekenhuis is het afgelopen weekeinde de 45-jarige mevrouw A.M. Jacobs-Van den Berg uit Veldhoven overleden. Zij liep half juli ernstige verwondingen op bij de gasexplosie op de Spaanse camping Los Alfaques. Haar man en twee kinderen waren al direct bij de ramp omgekomen.

Donderdag bezweek in het Brandwondencentrum de 37-jarige mevrouw B. van Veen uit Eindhoven aan haar verwondingen. De twee overige Nederlandse slachtoffers, de 17-jarige Marja Hooreman uit Haarlem en de 35-jarige mevrouw J. de Jongh uit Alkmaar mochten het ziekenhuis begin vorige week verlaten. In het Beverwijkse Brandwondencentrum worden nu geen slachtoffers van de campingramp meer verpleegd.

VNG: bezuinigingen komen fors aan

DEN HAAG – De druk op de financiën van de gemeenten zal weer toenemen. Dit concludeert de Vereniging van Nederlandse Gemeenten na de regeringsbeslissing dat de regering de reële groei van de uitkeringen uit het Gemeentefonds met ingang van 1979 niet 3,5 procent, maar 2,35 procent zal zijn.

Luchtvaartmaatschappijen en reisorganisatoren: niet aansprakelijk

Reisverzekeraars helpen hun gedupeerde vakantiegangers

SCHIPHOL – Drie verzekeringsmaatschappijen, bij wie 95 procent van alle afgesloten reisverzekeringen in handen zijn, zullen Nederlandse vakantiegangers, die als gevolg van de acties van de Franse verkeersleiders in Spanje extra kosten voor overnachtingen hebben gemaakt, financieel tegemoetkomen.

Dit heeft de heer F.L. Botman, directeur van de Europeesche verzekeringsmaatschappij in Amsterdam gistermiddag op Schiphol meegedeeld. Hij sprak tevens namens de verzekeringsmaatschappijen Elvia en Schlencker.

De Heer Botman verklaarde dat Nederlandse vakantiegangers, die als gevolg van de Franse acties langer in Spanje hebben moeten blijven, vijftig gulden per dag per persoon van de verzekeringsmaatschappijen als vergoeding voor hotelkosten en maaltijden terug kunnen krijgen. Deze passagiers moeten zich rechtstreeks tot de verzekeringsmaatschappij waar zij hun reisverzekering hebben gesloten wenden, en niet tot hun reisorganisator. De heer Botman verklaarde dat deze schadeuitkeringen op grond van de polis niet behoeven te worden gedaan. „De polis voorziet niet in dit soort schades. Wij willen echter het publiek hiermee ter wille zijn", aldus de heer Botman. De verzekeraars vergoeden geen kosten die door de vakantiegangers in Nederland zijn gemaakt, als gevolg van vertragingen van vertrek.

De KLM stelt zich, evenals Martinair en Transavia, niet aansprakelijk voor extra kosten die passagiers mogelijk hebben gemaakt als gevolg van het verstoorde luchtverkeer boven Frankrijk. Het betreft hier volgens de KLM een duidelijk geval van overmacht. Dit heeft een woordvoerder van de KLM gistermiddag meegedeeld. „Ook de luchtvaartmaatschappijen hebben in verband met de langzaamaanactie van Franse verkeersleiders veel extra kosten moeten maken die zijn nergens op kunnen verhalen", aldus de KLM-zegsman.

Ook de reisorganisatoren achten zich in principe niet aansprakelijk voor extra kosten die Nederlandse vakantiegangers hebben moeten maken, hetzij in Spanje, hetzij in Nederland als gevolg van de vertragingen in het luchtverkeer die zijn ontstaan door de langzaamaanacties van de Franse verkeersleider. Dit heeft de heer W. Erkelens, voorzitter van de Touroperator Studiegroep TSG gistermiddag desgevraagd meegedeeld. Bij deze Studiegroep is 90 procent van de Nederlandse touroperators aangesloten. De TSG stelt zich op het standpunt, dat de acties van de Franse verkeersleiders met alle nadelige gevolgen van dien voor de vakantiegangers niet binnen het risico van het reisgebeuren vallen. Het betreft hier volgens de touroperators een typisch geval van een farce majeur.

Libanese troepen gestopt door conservatieven

KAUKABA – De troepen van het Libanese leger, die gisteren in het zuiden van Libanon zijn aangekomen, zijn vlak na aankomst door conservatieve (rechtse) christenen onder vuur genomen. Er vielen geen slachtoffers, maar de legereenheden werden wel gedwongen de plannen te laten varen om direct door te gaan naar Marjayoun, een bolwerk in het zuidoosten van Libanon.

Het was voor het eerst sinds de burgeroorlog van 1975-1976 dat een eenheid van het Libanese leger naar het zuiden van het land kwam. President Elias Sarkis van Libanon hoopte met het sturen van troepen een einde te maken aan de al drie jaar durende geweldadigheden in het gebied. Kapitein van de troepen, Jean Torbay, meldde dat het hoofdkwartier van de troepen in de stad Tibnine gevestigd zal worden.

Vakwerk

Service zoals 't hoort van:

Bost Verwarming b.v.

Kerkrade-W. 045-412547

24 uurs SERVICE

centrale verwarming
loodgieterswerk
onderhoud gastoestellen

ACI-lid : **2 JAAR GARANTIE** : AVOL-lid

Ketels - boilers - pompen enz. **uit voorraad.**
Gelaste cv-installaties: ± 2 DAGEN GEREED.

Aangeb. betrekkingen

Leuke DAMES voor besloten club gevr. Hoge verdiensten, tel. 043-50785 zat. 045-213295.

Privéadres vraagt leuke ASSISTENTE, tel. 045-221885.

Goeduitziende MEISJES gevr. voor besloten sex-saunaclub, zeer hoge verdiensten. Tel. 045-412762. Zat. tel. 045-213295.

Voor direct gevr. BETONTIMMERLIEDEN en metselaars voor accoordwerk in Aken. Aanm. Heutz GmbH, Roermonderstr. 31 Kohlscheid t/o Mercedes-garage, tel. 09-4924072862 of 045-211341 b.g.g. 045-217179.

Jonge, goed uitziende MEISJES gezocht voor sauna in Maastricht. Tel. 043-16981.

Dames bepaal zelf uw uren plm. 5 uur per week en verdien leuk bij met het DEMONSTREREN van dames- en kinderkleding. Geen investering. Bel 077-62411 tussen 9 en 12 uur.

Mon General vraagt voor zo spoedig mogelijk 2e RESTAURANTKELNERS, leerling-kelner en meisje voor de spoelkeuken en keukenhulp (aide de cuisine 2, 3e jaars). Tel. na 12 uur 045-711637 b.g.g. 714300.

Bar La Femme vr. nog een BARDAME. Eikenweg 23, Hoensbroek, tel. 045-212597.

Bar Extase Ganzeweide 215, Heerlerheide vr. BARDAMES voor m.d. en a.d. voor vervoer wordt gezorgd. Intern mogelijk. Aanm. Tel. 045-220849.

Goede BIJVERDIENSTEN voor dames die een paar uurtjes vrij hebben per dag. Bel direct 04494-46009.

Leuke BARMEISJES gevr. voor 's middags en 's avonds. Garantieloon, reisvergoeding en meer als fifty-fifty. Wijenweg 113-115. Treebeek, tel. 045-212532.

Wilt u en uw auto ƒ 300,– à ƒ 400,– per week bijverdienen. Inl. 's maandags, 's woensdag en 's vrijdags om 11.00 uur exact Akerstr. 142, Kerkrade-W.

Voor dancing-discotheek zoeken wij voor de weekends een PORTIER. Aanmeldingen: na 12.00 uur, tel. 711637.

Wouters-Sanders delicatessen en Wijnen B.V. Dautzenbergstraat 23, Heerlen, vraagt voor direkt PART-TIME werker voor magazijn en BEZORGDIENST. Onze voorkeur gaat uit naar een gepensioneerd persoon. Sollicitaties alleen na telefonische afspraak. Tel. 045-714116.

Gevr. charmante BARDAMES, boven 25 jr. tel. 04754-1610.

Gevr. voor direkte indiensttreding erv. CHAUFFEURS in bezit van rijbewijs B, C, D, E liefst met ervaring in rijden met aanhanger en/of oplegger. H.J. Coumans B.V., Havenstr. 25, Stein, tel. 04495-1641. Gelieve te solliciteren van ma t.m. vrij. van 9.00 tot 18.00 uur.

CFMS zoekt in het zuiden des lands nog enkele MEDEWERKSTERS event. parttime inl. M. Fraderichs, Hommerterweg 242A, Amstenrade.

Wij vragen 'n goed uitziend BARMEISJE voor achter het buffet van 8 tot 2 uur, liefst enige ervaring, goede verdiensten evt. halen en brengen, aanmelden Blue Bell Club, tel. 045-413608.

All.st. DAME 78 jr. zkt. hulp i.d. huish. v. zo spoedig mog. van ma. t/m vr. van 9 tot 13 uur, tel. 045-219787 tussen 9 en 11 uur.

WERKSTER gevr. v. ma., wo. en vrijd. v. 9-12 uur. Mevr. Jansen, Dr. Ir. Bungestr. 30, Hrl. tel. 045-717055.

TAXICHAUFFEURS gevr. v. vaste dienst en uithulp. Kan ook WAO'er zijn. Gen. kl. rep. zelf te verr. Ook weekendchauffeurs gevr. Julianastr. 6, Brunssum.

Voor direct gevr. nette TAXICHAUFFEURS, part-time. Pers. melden Pres. Kennedystr. 48, Schinveld.

WERKSTER gevr. 4 à 5 ochtenden p.w. Goed kunnende strijken ƒ 6,50 per uur. Mevr. Heijboer, Slakkenstr. 58, Hoensbroek, geen tel. aanmeldingen.

Taxichauffeurs gevr. Pers. aanm. tussen 16-18 uur. Knops Slangen, Heiberg 42, Amstenrade.

BUFFETJUFFR. gevr. Ober Bayern, Akerstr. 150, Hoensbroek, melden na 20.00 uur.

Bekend orkest zkt. ZANGER-gitarist. Tel. 045-313303.

„Madson Club", vraagt nog enkele beschaafde ASSISTENTES (bardames). Garantieloon, vervoer, provisie. Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-412035 of 454372 na 14 uur.

Gevr. BUFFETHULP, werkstudent(e) v.a. 18 jr., leerling serveerster. Hotel All Good, Neerhem 10, Valkenburg, tel. 13380.

Vakbekwame AUTOPLAATWERKER spuiter gevr. Automobielbedr. Biermans B.V., Berg en Terblijt, 04406-40574.

BANKETBAKKER gevr. 18-20 jr. Patisserie Kengen Heerlen, tel. 717454.

Gevr. betrekkingen

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12 (Markt), Heerlerheide, tel. 045-212330.

Alle VERNIEUWINGEN of rep. van c.v., sanitair of gas, 04490-19726.

Voor alle DAKWERKEN, nieuw en herstel, vrijblijvende offerte 04447-1865.

LET OP! Wij vernieuwen alle pannendaken met 40% rijkssubsidie. Dakdekkersbedr. Peters, Maastrichterlaan 42, Ub. o. Worms, tel. 045-312817.

Voor het maken van oprit, terras, afrastering, METSELWERK etc. tel. 045-216722.

Wij maken van uw KRUIPRUIMTE, kelder of hobbyruimte, tel. 045-216722.

Bouwbedr. Niva voor nieuwb., VERBOUWING en rep. Eurenderw. 50, Hrl. 045-412593.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van daken. Tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961. Bleijerheiderstr. 103.

Alles in één hand? Bel dan Hans Lips. Tel. 045-453818 voor al uw TIMMER- en dakwerk. Spanten, dakkapellen, dakisolatieplaten, boeiboorden, buitenbetimmeringen, plafonds, wanden, vloeren, kozijnen, interieurbetimmeringen van winkel, café enz. Alle soorten pannendaken, nieuwbouw of renovatie.

Voor al uw behang en SCHILDERW. ook verb. v. binnen en buiten. Ook 's avonds goedkoop: postbus 2505, Heerlen.

Charmante jonge HOSTESSEN voor privéclub in Roermond gevraagd. Hoge verdiensten. Garantie ƒ 500,– p.week. Vervoer of kamer vrij. Ook voor dag- en avonduren. Voor nadere inlichtingen bellen vanaf 14.00 uur, tel. 04750-17136.

Behang- en schilderwerk, vraag vrijblijvend prijsopgave SCHILDERWERKEN v. Eijck, tel. 045-316555 b.g.g. 045-317573.

Meisje zoekt THUISWERK voor de avonduren. Typewerk of iets dergelijks. Br.o.nr. Ho 435, LD Hoensbroek.

Te koop aangeboden

Te k. AANHANGWAGENS. Vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music, H'broek, tel. 214253.

THERMOPANE in bestaande woning met 22,2 procent subsidie, ook voor huurwoning. Glas Dam B.V., tel. 045-311897.

GROOTHANDELSPRIJZEN. Diepvriezers, Bosch 120 l ƒ 419,–, Ignis 130 l ƒ 399,–, 210 l ƒ 429, 260 l ƒ 479, Esta 300 l ƒ 529,–, Ignis 320 l ƒ 549,–, 400 l ƒ 699,–. Jac. Köhlen bv, Rijksweg Nrd. 104/112, Sittard (bij ziekenhuis). Tel. 13228.

Voor grindtegels en of PATIOBLOKKEN zijn wij ook tijdens de bouwvakvakantie geopend. Gebr. Creugers Economiestr. 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Handvorm STEENSTRIPPEN: steenstrippen, veldbrand, handvorm-rood, geel, genuanceerd in diverse formaten, geen beton dus keramiek, natuurlijk gebakken materiaal, geen onderhoud, geen kleurverandering. Gemakkelijk aan te brengen door de doe-het-zelver. Vanaf ƒ 27,– p. m2 incl. B.T.W. Van Hees B.V., Buyzertweg, Industrieterrein Ubach over Worms (naast Durox). Geopend tot 17.30 uur, zaterdags tot 16.00 uur.

KORTING, lampen Engelse kroon v.a. ƒ 298,– nu ƒ 198,–. petroleuml. v. ƒ 398,– nu ƒ 268,–, kristalkroon v. ƒ 1095,– nu ƒ 698,–, notenkroon v. & 698,– nu ƒ 398,–, tinnen kroon v. ƒ 475,– nu ƒ 335,–. Prachtige eiken balkv. ƒ 799,– nu ƒ 599,–, oud Hollandse kroon v. ƒ 695,– nu ƒ 425,–. Prachtige houten voeten, leren kappen, kleinmeubelen in eiken en noten m. 50% korting. Dit zijn groothandelaarsprijzen. Huishoudbeurs Kerkstraat 111, Brunssum. Tel. 252956.

Te k. dames-, mini- en DERAILLEURFIETSEN. Grond, Schaesbergerstraat 51a, Terwinselen.

Dassen AANHANGWAGENS. Reeds 60 jr. een begrip. Ook complete onderstellen naar maat. Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 045-455088.

KORTING. Wasautomaten reclame. Grill cadeau bij aankoop wasautomaat v. ƒ 895,– nu ƒ 595,– met grill. Zanker v. ƒ 1995,– nu ƒ 1295,–, AEG v. ƒ 1395,– nu ƒ 895,–, Miele v. ƒ 1975,– nu ƒ 1675,–, Hilton v. ƒ 875,– nu ƒ 545,–, Indesit v. ƒ 695,– nu ƒ 445,–, Candy v. ƒ 795,– nu ƒ 595,–. Zanker de luxe v. ƒ 1595,– nu ƒ 1095,–, Zanussi v. ƒ 1095,– nu ƒ 696,–. Soppas v. ƒ 965,– nu ƒ 665,–. Langzaamwasser m. verw. v. ƒ 895,– nu ƒ 595,–. Losse wringers v. ƒ 198,– nu ƒ 159,–. Dit zijn groothandelaarsprijzen. Huishoudbeurs Kerkstr. 111, Brunssum, tel. 252956.

Occasion ORGELS, vanaf ƒ 595,–, in prima staat met garantie. Jacobs Music b.v., Kerkstraat 111 a/b, Brunssum.

MEUBELEN nodig? Ook al hebt u wat te betalen, door onze speciale financieringsmethode kunnen wij u toch helpen. Inruil mogelijk. Inlichtingen tel. 045-212866.

ANTIEKCENTRUM Limburg exclusief antiek in veel stijlen 1200 m2 verkoopruimte. N. Frissen Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt, tel. 04754-3125 (Naast Pepijnklinieken).

Te k. Dralon STOFFEN ƒ 18,50 p. mtr. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

Te k. 1e kwal. nieuwe KLEI-AARDAPPELEN 30 ct. p. kg. Veendrick ingang kasteel Amstenrade.

Te k. KOELCEL, demontabel, afm. 2x2x2,25. Tel. 045-716375.

Te k. mooie houten TOONBANK met glazen deuren en metalen ansichtkaartenstandaard. Tevens prachtige damesfiets in devailleur z.g.a.n. Te bevr. Rijksweg 61 Gulpen, tel. 04450-1209.

Modern BANKSTEL met bijp. wandmeubel. z.g.a.n. Hereweg 81, Nieuwenhagen.

Dames grijp de winst!! Alléén augustus, bontmantels 20% korting; m. garantie. Nu eerste keus uit volledige kollektie 1978 a.s. Winter pas betalen. Desgew. zeer soepele kredietservice. Grootste, goedkoopste bontzaak v. Nederland: De BONTKONING, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C, tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdagavond tot 9 uur geopend!

Te k. mahonie noten KAST, 2.45 mtr. br. m. bar, wandmeubel Huyn v. Rodenbroeckstr. 59, Hrl., tel. 045-711103.

Koopje! Mooi BANKSTEL, salontafel en kast voor weinig geld. Kerkraderweg 146, Hrl.-Molenb.

Uw oude MEUBELS aan de hoogste inruilwaarde. U slaagt altijd in eiken, klassieke of modern. Cash and Carry meubelbedrijven. Tel. 045-416598.

Veel geld terug voor uw oude MEUBELS als u deze inruilt op nieuwe, u slaagt altijd in onze Cash and Carry meubelbedrijven. Vraag gratis huisbezoek om de hoogste waarde van uw meubels te doen schatten. Tel. 045-416598.

Eiken MEUBELEN, grote voorraden, rechtstreeks aan fabrieksprijs en toch veel geld terug voor uw oude meubels. Tel. 045-416598.

EUROTEGEL ruimt op: grote en kleine partijen vloertegels. Spaanse plavuis 20x29 ƒ 9,95. Anti-slip tegels ƒ 15,–. Dubbelgebakken tegels rood ƒ 16,50. Dubbelgebakken teg. bruin verglaasd ƒ 19,50. Woonkamerplavuizen 25x25 ƒ 19,50. Boeren plav. ƒ 21,50. Diverse kleuren haltegels ƒ 24,50. 25 kleuren woonkamerplavuizen ƒ 29,50. Leisteen 40x40 ƒ 29,50. Diverse interessante restantprijzen. Eerst alles goed opmeten, dan komen kopen. S.v.p. niet telefoneren (te druk), Eurotegel Laanderstraat 47, Heerlen (Eikenderveld), tijdens de bouwvakvakantie geopend.

Vers VLEES, vers vlees, vers vlees! voor uw diepvries vlees in groot of klein aan cash en carry prijzen. Slagerij de Vleesgarant Sittard bel even 04490-20566 wordt aan huis bezorgd.

WANDELWAGEN te k. (sport) m. toebeh. zeer goedkoop. Geulstr. 18, Hrl.

Te k. prachtige WANDKAST 2.20x1.80 met bar, TV-kast plus verlichting. Z.g.a.n. pr. ƒ 550,–. Tel. 045-211337. Chr. Quickstr. 17, Hoensbroek.

RIJWIEL CASH & CARRY. Zelf monteren is simpel en veel voordeliger! Kom en kijk naar de grootste kollektie die u ooit gezien heeft, zoals opoefietsen vanaf ƒ 255,– Engelse sportfietsen met 3 versn. vanaf ƒ 329,– vouwfietsen voor ongelooflijke prijzen vanaf ƒ 150,– racefietsen met 10 versn. vanaf ƒ 239,– etc. etc. Met 1 jaar garantie op frame en vorkbreuk en trapas. Tevens enorme sortering onderdelen en accessoires voor de laagste prijzen! Dat kan alleen maar bij Rijwiel Cash & Carry, Akerstraat 182, Hoensbroek, tel. 045-217687, Kommel 10, Maastricht, tel. 043-18633. Maandag gesloten.

Te k. MORELLEN, gele en blauwe pruimen ƒ 1,– kilo. Akersteenweg 240, Heer-Mstr. Tel. 043-622517.

Te k. RACEFIETS Gazelle mt. 59 10 versn. reservemat. wielen, bladen, hometrainer m. stand. Alles campagnolo. Na 18 uur. J. Tieben. Mgr. Feronl. 204, Hoensbroek.

Te k. 1 dames- en 1 MEISJESFIETS, 2 kinderzitjes v. fiets en 1 v. aut. Gravenw. 23, Abdissenbosch-Waubach.

Te k. 4-pits gastoestel, CENTRIFUGE, 4-pits gasforn. Buta-gas, 2 kl. gevelkachels, 2 wasmachines, snel- en langzaamwasser. Gravenweg 23, Abdissenbisch-Waubach.

Te k. 2 Miele WASAUTOMATEN. Prijs ƒ 200,– per stuk. Te bevr. Kruisstraat 56, Kerkrade.

Te k. DIEPVRIESKIST 425 ltr. Janssen. Napoleonbaan 93, Geleen.

Te k. 2000 Tuille Nord PANNEN rood en 4000 oudholl. handvorm rood. Onderste Puth 90 te Puth.

Koopjes in SALONKASTEN en bergmeubels, eethoeken, eiken kamers, slaapk. inruil en gemakk. betaling. Kock, Kampstr. 62, Lindenheuvel, Geleen, tel. 43412.

BANKSTELLEN: grote voorraad direct af fabriek. Beslist goedkoop. Inruil en financ. Kock, Kampstraat 62, L'heuvel Geleen, tel. 43412.

KLEERKASTEN, 2-, 3- en 4-deurs, ledikanten, stapelbedden, matrassen. Kock, Kampstraat 62, Lindenheuvel Geleen, tel. 43412.

Te k. Jaarsma GASH., z.g.a.n. Rembrandtstr. 39, Heerlen.

Te k. aangeb. KINDERKOPJES en oudholl. pannen. Sloopbedr. „Joep" Vanhommerig, Vogelzankweg 228, U. o. Worms. Tel. 045-314114. Industrieterr. Abdissenbosch.

Te k. MULDERPANNEN 500 st. à ƒ 0,40 per stuk, kl. antraciet. Tel. 04405-1423, Hulsberg.

Te k. GITAAR, platenspeler merk Lenco. Brunssummerweg 75, Nieuwenhagen.

Electronisch ORGEL met bank Eminent 2000 Grand Theatre. 1 jaar garantie, nieuwprijs ƒ 16.995,– voor ƒ 13.500,–. Half jaar oud. 045-312769, na 17 uur.

Te k. groen BANKSTEL, dralon met eiken kast. Tevens eethoek met woonk.kast eiken. Putstraat 5, Brunssum.

Te k. OOSTENRIJKER 3 rijen, 3-korig en pianoaccordeon 80-bas. Bouwbergstr. 13, Brunssum.

Te k. gebruikte dames-, heren- en KINDERRIJWIELEN. Aantrekk. prijzen, inr. mog. Anjerstraat 8, Schinveld, 045-256719.

Te k. AFWASAUTOMAAT ƒ 125,–; koelkast Philips smal model ƒ 100,–, centrifuge Erres als n. ƒ 85,–. Kempstraat 6, Brunssum, tel. 045-250702.

Piano's - pianostemmen - pianoreparatie - bladmuziek. „UNIQUE", Hoofdstr. 326, Hoensbroek, tel. 045-211549, 's maandags gesloten.

Te k. GASHAARD en gaskacheltje. I.pr.st. Stutterstr. 13, Hoensbroek, tel. 045-213402, na 17.00 uur.

Nieuw AARDAPPELEN, 10 kg à ƒ 2,50, 25 kg à ƒ 4,50. Kapelweg 48, Kaalheide.

Te k. VAATWASMACHINE, 1 duikerwaterpomp, compl. sanitair voor nieuwbouw. Tel. 455426.

Te k. a. luxe BARBECUE, grill met motor. Nieuw ƒ 100. Kokelestr. 65, Kerkrade.

Te koop gevraagd

POSTZEGELS te koop gevraagd. Postbus 27, Voerendaal.

Te huur aangeboden

Comfortabele KAMER te huur in centrum Hoensbroek voor nette heer. Tel. 045-211976.

Gemeub. KAMERS te huur voor barmeisjes te Spek'heide. Tel. 04492-2161.

Te huur BOVENWONING, bestaande uit slaapk., woonk., keuken, w.c. en gebruik van ligbad. Wijenweg 113-115, Treebeek.

Brunssum te huur KAMER 3.5x5 mtr. ƒ 60,- p. week, tel. 045-253162.

Gemeubileerde zit- SLAAPKAMER plus keuken. Te huur, inlichtingen, tel. 045-255041 na 16 uur.

SCHAESBERG te h. ing 1-9-'78 woning met c.v. kelders, gar. en tuin. Ind. hal, woonk., keuken, toilet 1e verd. 3 slpk., badk. m. douche, balkon, huurpr. ƒ 580,– p.m. Br.o.nr. A 256 LD-Hrl.

Mooie gem. KAMER m. koelk., kookpl., v. wast. c.v. enz. nabij centr. Hrl. tel.: 04442-1208.

Te h. ZITKAM. en slaapk. en keuken. Inlichtingen telefoon 045-255041.

Te h. in centr v. Heerlen 1- en 2-pers. gem. KAMERS m. c.v., keuken en douche. Schoolstr. 16-18, Heerlen, na 18 uur.

Te h. a. gem. zitsl.KAMER met c.v., keuken en douche. Pannesheiderstr. 19, Kerkrade.

Te huur gevraagd

Nette dame, 40 jr., m. zoon v. 20 jr., zkt. boven- of BENEDENWON., liefst m. gar. in middenstandsbuurt. Kan ook event. galereiflat zijn. Br.o.no. K 255 LD Hrln.

Ongem. KAMER of verwarmde garage of souterrain of iets derg. voor kantoortje in Heerlen. Postbus 132, Heerlen.

Te huur gevraagd bovenwoning of FLAT. Postbus 429, Geleen.

Ruilen

WONING te ruil te Brunssum teg. won. Nieuw-Einde of Heerlen. Liefst m. 4 slpkam. Huur tot ƒ 200,– p.mnd. Br.o.nr. B 279, LD Brunssum.

Onroerend goed

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A.J.H. Leenaers, makelaar in onroerende goedren, beëdigd taxateur, lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars. Romboutslaan 2, Welten-Hrln, tel. 717237.

Uw WONING verkopen? Voor een groot aantal gegadigden, waarvan vele elders uit het land, welke door werkgever overgeplaatst worden naar Zuid-Limburg, zijn wij zoekende naar een koopwoning v.a. ƒ 70.000,– t/m ƒ 500.000,– Vraag vrijblijvend inlichtingen: Ass. G.M. Geurts B.V. Nieuwstr. 22-24 Postbus 129 Hoensbroek. Tel. 045-211668.

Te k. groot WOONHUIS, inhoud 615 m³ met tuin. Voor versch. doeleinden te gebr., bijv. kamerverhuur. Vrpr. ƒ 165.000,– k.k. Inlichtingen tel. 045-314282.

De Limburgse Gemeenten helpen u aan een eigen huis. Via een passende HYPOTHEEK van het Bouwfonds voor Limburgse Gemeenten (B.L.G.) Geleen: Jos Klijnenlaan 288. Tel. 04494-45678, Roermond: St. Christoffelstraat 12. Tel. 04750-16555.

Cornelis Brorens, beëdigd TAXATEUR van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, tel. 04494-40030.

HOENSBROEK. Te k. halfvrijst. woonhuis met garage, c.v. voor- en achtertuin. Ind.: Entree met toilet, doorzon. woonkamer (28 m2) met parketvloer, mahonie-eiken deuren, keuken. 1e verd. 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet, 2e verd. grote slaapkamer met wastafel. In uitstekende staat van onderhoud en geheel onderkelderd. Vraagpr. ƒ 165.000,- k.k. te bevr. 04495-3858.

HEERLEN (Schelsberg), te koop of te huur in aanbouw zijnde riante herenhuizen met garage en c.v.: indeling: hal, keuken, bijkeuken, toilet, woonk., terras, tuin; overl. 3 slpks., badk.; overl. 4 slpks., toilet, badk.; zolder. Prijs ƒ 260.000 v.o.n. excl. renteverlies. Huurprijs ƒ 1000,– per maand. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4, Brunssum, tel. 045-256161.

BRUNSSUM. Te koop halfvrijst. woonh. met c.v. en garage. Opp. ca. 320 m2. Bouwjaar 1974. Over enkele weken te aanvaarden. Ind.: gang, toilet, berging, woonk. ca. 30 m2, open keuken, terras, tuin, overl. 3 slpks, badk. Vraagprijs ƒ 155.000,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum, tel. 045-256161.

WONING te koop gevr. tot ƒ 100.000,–. Te bevr. Kerkstraat 51, Dieteren.

NIEUWENHAGEN: halfvrijst. herenhuis met garage en tuin, tot. opp. 307 m2, hal, ruime living, keuken, 3 slpk., badk. m. ligb., gr. zolder. Vr. pr. ƒ 174.000,- k.k. Ubach o. Worms: halfvrijst. herenhuis met tuinl tot. opp.vl. parketvloer, m2, ruime living m. parkervlo., keuken, 4 slpk., badk. m. ligb. en gr. kelder, c.v. Vr.pr. ƒ 154.000,- k.k. Kerkrade-Gracht: tussengeb. woonh. m. tuin, bl. v. vrij uitzicht, hal, open keuken, royale living, plm. 55 m2, 1e verd.: 4 slpk., badk. ligb., 2e w.c., berging, c.v. Vr.pr. ƒ 133.000,- k.k. Haanrade: tussengeb. splitlevel. wwonh. m. tuin, garage en blijvend vrij uitzicht, c.v., ruime hal, living, gr. keuken, 4 slpk., badk. m. ligb. en 2e w.c. Veel bergruimte. Vr.pr. ƒ 138.000,- Bruckner makelaar. Annastr. 28, Aken, tel. 09-4924132692, na 19 uur 045-713627.

Te koop: WINKEL/WOONHUIS met erf en bijgebouw a.d. Akerstraat te Hoensbroek tot. opp. perceel 4,77 are en het achterterrein a.d. Koestraat te Hoensbroek. Totaalprijs ƒ 98.000,–. Makelaardij Hendriks B.V., Heerlen, tel. 045-714315.

Te koop landelijk gelegen vrijstaand woonhuis te WITTEM (Partij) met garage, c.v.-olie en totaal oppervl. ca. 500 m2. Ind.: woonkamer (32 m2) m. open haard en parketvloer, ruime keuken, een slaapkamer en badkamer m. ligbad en bidet. 1e etage: 2 slaapkamers, kelder en garage, c.v.-ruimte, veel bergruimte en zolder. Vr. pr. ƒ 259.000,–, Makelaardij Hendriks B.V., Heerlen, tel. 045-714315.

HOENSBROEK. Nabij Mgr. Hansenlaan: halfvrijstaand woonhuis met garage. Bj. '68. Oppervlakte 246 m2. Indeling o.a.: hal, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. Zolder via vliezotrap. Grote tuin. Aanvaarding oktober '78. Vraagprijs ƒ 119.500,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

UBACH OVER WORMS. Nabij de Groenendaal: moderne split-level drive-in woning met c.v. en tuin. Bj. ca. '75. Indeling o.a.: betegelde hal, garage, ruime woon-eetkeuken, woonkamer ca. 25 m2, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met ligbad en betegelde toilet. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 135.000,– k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Te k. mooi vrijstaand WOONHUIS vraagprijs ƒ 265.000,–, k.k. Spaanse Singel 21, Neerbeek, tel. 04402-2834.

HEERLEN/NOORD. Te k. ruime middenstandswoning, bouwjaar 1974, met voor- en achtertuin. Indeling: hal, ruime berging, woonkamer ca. 40 m2 met verhoogde parketvloer en wand schoonmetselwerk, open keuken waarin aanbouwkeuken met apparatuur en betimmerde bar, betegelde w.c. met vaste wastafel, open trap naar de 1e verdieping; 3 ruime slaapkamers waarvan 1 met vaste wastafel en muurkast, betegelde badkamer met ligbad en vaste wastafel, 2e verdieping: bereikbaar via vliezotrap waarop c.v.-ketel (gas), mogelijkheid voor 4e slaapkamer. Aanvaarding spoedig. Vraagprijs ƒ 135.000,– k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

VOERENDAAL - UBACHSBERG te k. nieuwbouw herenhuizen. Prijs ƒ 220.350,– v.o.n. Nadere informaties op aanvraag. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen tel. 045-718330.

URMOND: in bungalowpark gel. degelijk gebouwd landhuis m. gar. en c.v. Ind: hal m. plavuizen vloer en wanden in sierpleister, toilet, open keuken m. eetkamer met o.a. eetbar, L-vormige aanrecht, ingeb. gasfornuis, oven, koelkast, waemkap en div. bovenk., woonk. m. openhaardpartij, plavuizenvloer en wanden in sierpleister, verwarmde garage 8x3 m. spouwmuren, 1e verd: overloop in sierpleister, 3 slaapk. (3.94x3.12-6. 40x3.5-3.31x2.01) badk. m. ligbad, douche, vaste wastafel op zuil en 2e toilet, 2e verd: zolder. Ramen en kozijnen uitgev. in hardhout. Bwj. 1976. Kooppr. ƒ 255.000,- k.k. Aanv. medio nov. 1978. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636 B.V. Mestrom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

BERG EN TERBLIJT. Te k. luxe herenhuizen met ruime indeling, gelegen op goede stand. Documentatie op aanvraag, inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 045-719330.

WOONHUIS te k. in Belgisch Eisden, Oude Rijksbaan, salon, living, eethoek, keuken, 3 slaapkamers, 2 garages, gr. bergruimtes, 5 are grond. Inl. tel. 09-3211764729.

KERKRADE-Elisagracht: leuke eengezinswoning m. tuin, berging en c.v., bj. '74. Ind.: hal, gr. woonk., keuken. 1e verd.: gr. overloopl 3 ruime slpk., badk. m. ligb. en 2e toilet. Boven- en ben.verd. zijn geheel voorz. v. parketvl. vr.pr. ƒ 128.500,– k.k. Aanv. direct. De Bruijn Ass. en bemidd. in onr. goed. Geleen. B.V., tel. 04494-40955.

Te k. gevr. voor div. relaties: WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z-Limburg, geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum B.V., Gem.buro in Onroerend Goed. Merkelbeekstr. 4, Brunssum, tel. 045-256161.

HEERLEN, te koop nabij de Erk geschakelde hoekwoning met c.v., tuin en gar. Ind.: hal, toilet, woon/eetkamer, ca. 10 x 4,36 m, keuken, bijkeuken, verdieping; 3 ruime slaapkamers, badkamer, aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 165.000,– k.k. Inl. Penners & Schoenmakers Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

GELEEN Hasselderveld goed gel. uitstek. onderh. drive-in woning m. garage en c.v. Ind.:beg. gr. entree m. schoonmetselwerk, keuken, toilet, garage, 1e verd. woonkamer en studeerkamer, 2e verd. 3 slaapkamers, badk. m. douche, v.w. en 2e toilet, Voor- en achtertuin. Vraagpr. ƒ 130.000,- k.k. Aanv. mei 1979. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636 B.V. Mestrom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

KERKRADE (De Maar) goed gel. uitstek. onderh. halfvrijst. woonh. m. centr. verw. en carport. Ind.: beg.gr.: entree, toilet, ruime woonk., keuken, bergkast, berging, carport. 1e verd.: 3 slaapk's, badk. m. douche, v.w. en 2e toilet. 2e verd.: zolder. Voor- en achtertuin. Bwj. 1978. Vraagpr. ƒ 140.000,- k.k. Aanv. 1-9-1978. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636 B.V. Mestrom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

HOLTUM-BORN Goed gel. uitstek. onderh. woonh. m. centr. verw. en berging. Ind.: hal m. schrotenplafond, toilet, keuken m. schroten wand, woonk., berging, 1e verd.: 4 slaapk. badk. m. douche en v.w. en 2e toilet. 2e verd.: zolder. Bwj. 1970. Voortuin en achtertuin. Vraagpr. ƒ 127.500,- k.k. Aanv. evt. direkt. Inlichtingen: draai de onroerend-goed-lijn 04402-3636 B.V. Mestrom Makelaardij O.G. Elsstraat 13, Beek.

Te k. vrijst. WONING dichtbij Genk en universiteit Diepenbeek. tel. 09-3211854107.

Bouwvak

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt! MACHINEVERHUUR Worms B.V., Urmond, Raadhuisstr. 32, tel. 04495-3838.

Pak nou GRAAFMACHINES of compressoren. Worms B.V., Urmond, tel. 04495-3838.

SCHAFTWAGENS (ook te huur). Tevens schuurtjes en bouwketen. Houtbouw Ubachs Kerkrade-Vink 045-351252.

Wij verhuren BOUWMACHINES en steigers en electrisch handgereedschap. P. Boels B.V., Amstenrade, tel. 04492-1807. Sittard 04490-16010. Tijdens bouwvakvakantie geopend.

Frepa Handvorm STEENSTRIPPEN. Hogeweg 10, Voerendaal, tel. 04446-2294. Leverbaar in diverse kleuren 32,75/m2. Lijm gratis.

U vraagt wij verhuren alle soorten BOUWMACHINES. Hollanders bv, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Huur STEIGERMATERIALEN, bouwliften en betonmolens enz. bij Hollanders, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Gaat u bouwen of verbouwen? Huur BOUWMATERIAAL bij Hollanders bv, tel. 045-214192 b.g.g. 218532.

Dassen AANHANGWAGENS te k. en te huur. Tel. 045-455088.

Dieren

Wij TRIMMEN en verzorgen gedipl. alle rassen honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen, tel. 710865.

Nest Eng. FOXJES kamerzind. goedkoop. Tel. 04451-280 b.g.g. na 20 uur.

Te k. BOUVIER 1,5 jr., teef, zeer waaks, prima stamboom. Inl.: 04459-1375.

Te k. mooie POEDELTJES in div. kleuren. Gedipl. trimster Tilly Busch, Putstraat 50, Sittard.

Te k. Ierse SETTER, reu, 1,5 jr. met stamb. en alle pap. Lief voor kinderen. Tel. 045-712746.

BEO te k. met kooi pr. ƒ 150,–. Ganzeweide 173, Heerlerheide.

Te k. geelkuif KAKATOE, pr. ƒ 400,– met kooi, tel. 045-416936.

Te k. jonge D. HERDER met stamb., 11 mnd. oud. An gen Voegelstang 29, Nieuwenhagen, na 18 uur.

Weggelopen op zaterdag 29-7 Toeti, Siamese POES, tegen hoge beloning terug te bezorgen bij mevr. Dingelstad, Caumerstr. 82, Terwinselen, tel. 415422, b.g.g. tel. 317217.

Te k. FOXTERRIER, 7 mnd., goed waaks zeer lief. A ge Water 32, Schinveld.

Te k. PONY, lief voor kinderen. Schepenstraat 89, Brunssum.

Te koop 9 KIPPEN en 1 haan. De Ruyterstraat 12, Brunssum.

Te k. langh. TEKKELS m. stamb., geënt, ontw. Populierenlaan 48, Oirsbeek (bij sportveld).

Te k. 2 eenj. VEULENS, vosmerry m. ster., gr. m. keur., een ruinvos. v. Juberg, tel. 04742-2094.

Auto's en motoren

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Aotobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

B.V. Mechanische Industrie Habets Nuth tel. 04447-2323, RUILMOTOREN Mercedes 200D-22D-240D. Verder alle voorkomende revisie-werk aan ieder type motor en deelbewerkingen.

Met Bovaggarantie VAUXHALL '77, BMW 518 wit '76 gas, Peugeot 504 GL '76 gas, Opel Commodore '76 en Rekord '75 en Ascona '75, Mazda 818 '75, Volvo 264 DL '75, Ford Escort '75, Taunus 1600 XL '72. Gar. v. Hees, Litscherveldweg 5, H'heide, tel. 214341.

Ingeruild BMW 3.0 CS 1974, BMW 5.25, 1974, BMW 3.16 1976, Fiat 131 1977, Austin Mini 1977, Ford Escort 1977, Toyota Carolla 1976. Autobedrijf Kera BV, Kerkrade, Kerkradersteenweg 5, tel. 452121.

Te koop ASCONA 16S '76, Berlina, Kadett 12, Berlina '74, Kadett 12LS '75, BMW 1802 '74, Ascona 16S '75, Daf 44SL '74, Ford Granada 3.0 GXL autom. '74, inruil en financ. en 6 maanden garantie. Automobielbedrijf R.H. van Emmerik Achter de Winkel 167, Schaesberg, tel. 045-317074 of 317128.

Vakantiekoopjes. Lukassen Automobielen Kerkrade biedt aan CHEVROLET Caprise Coupé Hardtop aut. type '78 a. nw. Mercedes 280E type '77 aut. met alle acc. geel. Mercedes 220D type '78 rood, Fiat 128SL 3-deurs, type '77 rood Citroën CX 2200 D type '78, 30.000 km gelopen a. nw. koopje bruin, Citroën CX 2200 Palast '77 zwart Mercedes 220D '76, beige 200D rood '74, 220D '74 beige 250 Coupé blauw metall. '72, Peugeot 504D type '76 rood ƒ 9750,- Mercedes 450SL '75 goudkleur Peugeot 604 '77 bruin BMW 3.0 SI '75 blauw BMW 3.0S '75 aut. 2800 '74 blauw BMW 3.0S '73 groen a. nw. Volvo 244DL '77 rood, Volvo 142 '73 rood, Toyota 1600 GLS '78 nieuw Mazda 121 '77 rood Mazda 929 '76 bruin Mazda 616 '76 geel, Daf 66SL '76 rood Daf 55 (4x) '75 rood, groen, bruin vanaf ƒ 3200,- Citroën 2 CV Diane '76 rood ƒ 2700,– Kadett '75 rood Kadett '72 rood, Kadett Coupé '71 groen ƒ 900,- Ford 1600 '72 groen ƒ 1900,- R6TL '73 blauw ƒ 3700,- R4 (3x) blauw 73, '73, '74, Toypta Corolla Coupé '72 ƒ 1900,- Toyota 1000 rood ƒ 1750,- inruil en finc. garantie 3 mnd. of 10.000 km. Lukassen automobielen, Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

FIAT Mirafiori '77, 30.000 km als nieuw. Chevette '76, 27.000 km, Honda Civic 3-drs. '75, 40.000 km, Datsun 120 A coupé '74, Toyota Corolla 30 coupé '75, Opel Kadett S '75, Daf Marathon 66 1300, '75 30.000 km., Audi, 100 GL '73, Sunbeam 1600 GT '75, Sunbeam 1300 4-drs. '73 ƒ 1750,–. Diane 6 '74 ƒ 2300,–. Daf 44 '71 ƒ 450,–. Inruil en fin., garantie. Antobedr. P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 311729.

Te k. BMW 2002 T.I.I. Turbo uitvoering. Bwj.'73. Prijs ƒ 8250,– Inl. 04406-12292.

Te k. 1200 VW. 6V '68 sloop VW 6V-motor plus onderd. '65. Schepenstr. 11, Hrl.

Te k. FIAT 128 bj. '71, brommer Peugeot 103, Op de Heugden 74, Schaesberg.

Te k. MINI Cooper 1100, bj. 76, kmst. 22.000. Pr. ƒ 5800. Tel. 045-352233.

Opruiming auto's: wij gaan bouwen en hebben ruimte nodig, daarom op alle voorradige nieuwe en gebruikte auto's ƒ 500,– tot ƒ 850,– prijsvoordeel, b.v. nieuw: SIMCA 1100 GLX van ƒ 13.380,– voor ƒ 12.700,– Simca 1308 GLS van ƒ 16.210,– voor ƒ 15.400,–; Simca Horizon GLS van ƒ 16.395,– voor ƒ 15.800,–; gebruikt: Simca 1000 '75 van ƒ 4900,– voor ƒ 4400,– Simca 1100 '75 van ƒ 6600,– voor ƒ 6100,– Simca 1308 GT van ƒ 9600,– voor ƒ 9100,– Datsun Cherry 100Af11 van ƒ 8300,– voor ƒ 7600,– Honda Civic '76 van ƒ 9400,– voor ƒ 8800,– enz. Vele aanbiedingen in diverse prijsklassen. Diverse aanbiedingen in diverse merken. Autobedrijf G. Bos B.V., Grasbroekerweg 28 Heerlen tel. 045-711444. Chrysler - Simca - Matra-dealer.

Koopje VW Kever met schuifdak ƒ 450. Tel. na 18 uur, 045-455305.

Te k. HONDA 750 veel acc. Boerhaavestraat 1, Brunssum.

DAF-VOLVO station-luxe te k. v. part. 1975. Grasbroekerweg 107, Heerlen, tel. 716333.

GEUSSELT-AUTO's Maastricht heeft altijd staan wat u zoekt. Sportwagens, luxe auto's alle merken en typen. Volledige garantie. ANWB-keuring, inruil en fin. het loont uw moeite om eens langs te komen. Tel. 043-621861. Viaductweg 27 naast Mobil bij autobaan kruising.

Te k. AUSTIN Allegro, bwj. '74, km.st. 46.000, i.st.v.n. Weg. beschikbaarh. van bedrijfswagen. Tel. 045-453651.

Te k. 2 CV4 rood, eind '74, i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. J. Handels, Kohlbergsgracht 75, Bleyerheide. Na 18 uur.

Te k. VAUXHALL Viva met gasinst., 1 jr. oud. Motor defekt. Tel. 456452 na 18 uur.

Te k. DATSUN Cherry 100A de Luxe, bj. 75, te. 316140.

American cars Schimmert biedt alle nieuwe Amerikaans wagens, duizenden guldens beneden dealersprijs te koop aan. Alleen bij ons koopt u auto's met echte GM-garantie (1 jaar). Wij zijn op het gebied van Amerikaanse wagens geheel ingericht voor service en onderhoud. Steeds doorlopende show. American Cars Schimmert. Groot Haasdal 6, Schimmert, tel 04404-1888.

Te k. OPEL Ascona 16S, bj. '76. Te bevr. Kruisstr 56, Kerkrade.

Te k. AUDI 80 '75, Escort GL de luxe '76, Mazda 818 1 mnd. oud kmst. 700, BMW 320 I '77, lelijke eend '70, inr. en fin. mog. voll. schrift. Gar. Automobielbedr. J. Horsch, Rötscherweg 54, Ubach over Worms, tel. 316696.

Te k. van part. AUDI 100 LS 75 met gas, kmst. 40.000. Dr. Nolensstraat 37, Limbricht.

Te k. landrover 109 STATIONCAR bwj.'77, i.g.st. vr. pr. ƒ 8000,– Tel. 045-414322 na 20.00 u.

Te k. ALFETTA 2000GT USA kl. met. bruin bwjr. '77. ƒ 10.000,– onder nw. prijs. Gravenweg 64, Eygelshoven.

Te k. AMC Gremlin 135 pk '74 Palestinastr. 221, Hrl.

Te k. v. dame weg. omstandigh. zeldz. mooie MAZDA T1300 '72 is zo als nieuw ƒ 2250,– inl. 043-17246.

Te koop YAMAHA 500 X.S., bouwjaar 1977. Kloosterstraat 8, Waubach, na 19 uur.

Wij kopen en halen uw oude AUTO, tevens alle nieuwe en gebruikte autoönderdelen. Verboom, Leenkampsweg 2, Palemig-Heerlen, tel. 045-720654, b.g.g. 721512.

Te k. MINI Clubman 1275 GT type 1972 kuipstoelen, cassetterecorder, zeer apart, eventueel inruil mogelijk. Mgr. Feronl. 228, H'broek, tel. 218573.

Te koop FORD Taunus 1600 L bwj. 1973 gasinstall., nieuwe banden, radio, enz. in staat van nieuw, eventueel inruil kleinere auto mogelijk. Mgr. Feronlaan 228, H'broek, tel. 045-218573.

OPEL Kadett Special 77, Reanult 5 L 76, Golf LS 75 en Toyota Corola 30 de Luxe met voll. garantie, inr. en financ. mog. Autobedrijf Geerlings Heiveldstr. 19, Kerkrade-West.

MERCEDES 220 D, bj. 71, nw. motor ƒ 5500 en BMW 518 bj. 10-74 als nw. ƒ 11.500, inr. en finc. plus garantie. 045-413222.

SIMCA Ralley I, bj. 77 ƒ 6750, bj. 9-74 ƒ 1950, bj. 71 ƒ 650. Simca 1308 GT bj. 76 ook 'n koopje. Inr., finc. en garantie. 045-413222.

Traction Avant (oude CITROËN) 55, gave auto, vr.pr. ƒ 2500. 045-413222.

OPEL Kadett Automatic 8-73 ƒ 3500. Koopje 045-413222.

Te k. TOYOTA Carina 72, Dyane 2CV, bj. 71, Kadett 70 van part. Tel. 455426 na 18 uur.

Bromfietsen

Te k. PUCH 4 versn. bj. 74 Sleinadastr. 50, Schaesberg.

Te k. FLORETT 3- en 4-gang, tevens Vespa Ciao. Te bevr. Groenstraat 202 te Waubach.

Geld en goed

Alle GELDLENINGEN binnen 4 uur geregeld; 2e hypotheken binnen 48 uur geregeld. Ter Horst B.E.M.-kant. Bernhardstr. 5, Geleen (bij de markt), tel. 04494-46186.

GELDLENINGEN voor elk doel binnen 1 dag rond. Ook overname lopende leningen ƒ 8000 va. ƒ 129 p. mnd. ƒ 9000,– v.a. ƒ 144,– p. mnd. ƒ 13.000 v.a. ƒ 204 en ƒ 18.000 va. ƒ 240,– per mnd. ƒ 30.000 v.a. ƒ 289,– en ƒ 50.000,– v.a. ƒ 480,– p. mnd. Andere bedragen ook mogelijk. Assurantieadviesbur. Super, Super Vondelhof 6, Brunssum. Tel. 045-254478.

Landbouw

Te k. HONDA frees 2 versn., is oud. Tel. 04494-42761.

Te k. 6-jarig PAARD, mak in verkeer en betuigd. Tevens kinderfiets. Schutterstr. Kerkrade, t.o. slachthuis.

Gevonden/verloren

Weggelopen, 's zondags, witte Perzische POES, oranje ogen. Terug te bez. Op de Knip 28, Kerkrade-W.

Vakantie

Goedkope retourtarieven naar USA, Canada, Zuid-Afrika, Verre Oosten, Indonesië, Australië. Raadpleeg OZEK-reizen, Stationsstraat 21, Heerlen, tel. 045-710133. ANVR-lid, dus safe!

Te k. Mostard TOERCARAVAN i.z.g.st. Yvonne 4 pers, tel. 045-313718.

SPEEDBOAT merk Vega met 50 pk Johnson bb.motor i.z.g.st. Tel. 04454-1049.

Door omst. te h. na 12 aug. compl. Inger CARAVAN met voort. en ijskast in Heimbach Eifel. Tel. 045-721780, b.g.g. 316082.

Te h. CAMPINGWAGENS 3-, 4-, 5-pers. staande in Breskens, Zeeland vanaf 12-8,'78, tel. 045-722721.

Te k. VW KAMPEERBUS geh. ingericht, verh. dak, koelk. zonneluifel. pr. ƒ 6500,– tel. 043-627251.

Te k. Yvonne TOURCARAVAN compl. Tel. 04490-15484.

Te k. CARAVAN „Thomson" 4-5 pers., i.g.st. met voortent, ƒ 1750. Te bevr. 045-456827.

Huwelijk

Heer 58 jr. wedn. zoekt kennism. met nette DAME plm. 50-60 jr., geen avontuur. Br. ond. nr. S 358 LD Sittard.

VROUW m. kinderen zkt. kennism. m. heer m. auto. Br.o.n. B 256, LD Heerlen.

Tot vanavond. Iedere dinsdag 20.00 uur, avond voor alleenstaanden, bewijs verplicht. Beleefd uitgenodigd Anita en Stan, café „A Gen Staasie" Voerendaal. Tel. 04446-2535.

Waar zoekt u uw LEVENSPARTNER? Natuurlijk nog altijd op het „Bal der einsame Herzen". Iedere dinsd., donderd., vrijd. 20.00 u. Ober Bayern, Akerstr. 150, Hoensbroek.

Schuldl. gesch. ZAKENMAN, 40 jr. zkt. ser. jonge vrouw v. duurz. rel. liefst g. k. Alle br. w. beant. Br.o.nr. M 255 L.D. Hrl.

Iedere dinsdag contactavond van de ALLEENSTAANDEN Vereniging Brunssum AVB in 't Brouwershuis v/h Dancing Bus, Pr. Hendriklaan 40, Brunssum (Bushalte Egge) pasje meebrengen.

Contacten/clubs

CLUB Parallelweg 9 Reuver ook zondag 10 meisjes 04704-2808.

PRIVÉ exclusief tel. 045-221885.

Privé relaxen: 3 charmante GASTVROUWEN. Intieme sfeer. Alleen op afspraak, behalve 's zondags. Tel. 045-413608.

PRIVÉ: tel. 045-215031.

ELSJE en Karin. 045-419071.

Een van Nederlands grootste clubs met internationale gastvrouwen nodigt u uit. Ontspanning op niveau, geen entree. MADSON Club, Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

Vriendelijke BRAZILIAANSE ontvangt u in heel rustige sfeer van 11 tot 23 uur. Tel. 045-420072.

Privéclub Boszicht vraagt nog een of twee leuke MEISJES intern mog. Hoge verd., verv. aanw., geopend v. ma t/m vrijdag. Bakelsedijk 264, Helmond. Tel. 04920-34990.

La Tour De Lucky Star, toerliefhebbers u brengt een onvergetelijke touretappe door bij onze internationale TOURGIRLS. Spec. zaterd. en 's zondags wordt u verwelkomd door onze superstars. Tot ziens, Lucky Starbar, Gringelstr. 3, Hrln.

Heren heeft u het al gehoord? Kom naar WALDOLALA en u vertelt het voort. Waldolaiabar, Wijenweg 113-115, Treebeek.

Op veelvuldig verzoek zijn wij ook iedere zaterdag geopend v.a. 16 uur. Ponderosabar, Heringsbosch 14, Schinveld, tel. 045-252499. CHARMANTE damesbediening.

Heren! Vanaf 14 uur namiddag kunt u terecht in onze gezellige en afgelegen PONDEROSABAR. Heringbosch 14 te Schinveld. Een nieuw team dames verwacht u om u eens goed te verwennen.

De PRIVÉSFEER begint reeds vanaf 14 uur bij het parkeren van uw wagen bij ons afgelegen pand midden in de bossen. Alleen de vogeltjes zien u komen en gaan, is dat niet veel waard? Kom toch eens kijken, doch temper uw vaart. Tel. 045-252499.

Onze BAR en privéadres liggen midden en afgelegen in de bossen. Zekerder kan het niet. Grote parkeerpl. Tel. 045-252499.

PRIVÉ bij Eva van 14 tot 22 uur, tel. 04493-2176.

Exclusief en discreet vertoeven in bar PLAYBOYCLUB, weg Susteren-Maaseik. Wij zijn geopend van 's maandags t/m zaterdags van 14.00 tot 2.00 uur 's nachts, wij bieden keuze aan internationale gastvrouwen. Tel. 04745-312.

Sauna club EXCLUSIEF. Breulingstraat 18, Maastricht. Tel. 043-16981. 4 nieuwe, charmante meisjes verwachten u.

VRIJHEID, blijheid. Dagelijks geopend van 14.00 uur. Met charmante bediening. Bar Elysee, Wilhelminaplein 14, Heerlen, tel. 717667.

Weg. veelvuldig verzoek 's middags open vanaf 16.00 uur, behalve 's zaterdags geopend vanaf 20.00 uur. Bar Oase Hoofdstr. 135, Eygelshoven.

Gevr. 2 nette DAMES voor privéwerk. Alles voorradig 50/50% basis. Inl. Tel. 04490-10420.

JOZEFIEN een eerlijk goed adres in Heerlen, behalve 's zondags 045-714006 v. 12-23 uur.

NIEUW!!! Bij Susanne en Jaky privé en ongedwongen vertoeven met de nieuwste grootbeeld video-kleurenfilms!!. 045-256670.

Een van Nederlands grootste clubs met internationale GASTVROUWEN nodigt u uit. Ontspanning op niveau. Geen entree. „Madson Club" Nieuwstr. 110, Kerkrade, tel. 045-454372.

Diversen

TV-REPARATIE. 's Morgens gebracht, 's avonds klaar. Cuvos, Annastr. 32, Geleen, tel. 04494-47709.

Café-rest. KOTA RADJA, Dautzenbergstraat 49, Heerlen. Speciale Indische kokkin. Iedere dag kunt u genieten van onze heerlijke rijsttafel.

Voor snelle kleuren-tv REPARATIE met vooraf prijsopgave: Aben, Parallelweg 29, Heerlen, tel. 716830. Erkende Philips-Blaupunkt-service.

Uw KUNSTGEBIT gebroken, klaar terwijl u wacht. 's Morgens 9-10 uur. B. Miga, Kleine Gracht 29, 50 meter van Markt, Maastricht, tel. 043-18682.

T.V. of ANTEMNE defect, wij komen direct. Rep. met gar. en service tot 21.00 uur. T.V.-dienst Spreutels Schelsberg 41 Heerlen 045-720024.

Voor het opnieuw BEKLEDEN van bankstellen, fauteuils, eethoeken en kussens naar Stoffeerderij J. Latten, Mgr. Lemmensstr. 12, Hoensbroek, tel. 045-212457.

Radio, cassetterecorders, sportsturen, ver- en breed-stralers, sportspiegels, jalouzieën, velgringen, hoofdsteunen, lucht en electr. hoorns enz. enz. SAS-AUTOSHOP, Nobelstr. 61, Heerlen, tel. 712113. 's Zaterdags ook geopend, ruime parkeerplaats.

Rechtstreeks aan de particulier JUKEBOXEN, oude en nieuwe typen. Speelklaar va. ƒ 300,–. Theunissen, Intersales B.V., Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Alle soorten amusementsspelen zoals carambole, Russisch en Amerikaans biljart, FLIPPERKASTEN en voetbalspelen. Theunissen, Intersales B.V., Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Rechtstreeks aan particulier DAMESFIETSEN degelijk Engels model, compl. ƒ 198,– p.st. Theunissen Intersales B.V., Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Rechtstreeks aan particulier Black en Decker electr. GRASKNIPPERS en heggenscharen (compl. met oplaadapparaat) ƒ 65,– p. st. Theunissen Intersales B.V., Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Als het om PIANOSERVICE gaat „Unique", Hoofdstr. 326, Hoensbroek, tel. 045-211549.

direct (para)medisch werk voor:

Ziekenverzorg(st)ers

die bereid zijn alle diensten mee te draaien, dus ook tijdens de weekends en in de avonduren. Het is een moderne kliniek te Kerkrade, waar men in een klein team op een drukke afdeling prettig kan werken.
Voor de uniformen wordt gezorgd.
De werkzaamheden gaan enkele maanden duren.

Voor meer informatie bent u welkom bij:

randstad uitzendbureau

Heerlen, Akerstraat 26, tel. 045-718460.
Sittard, Rosmolenstraat 15, tel. 04490-19988

GELD

PERSOONLIJKE LENINGEN

Looptijden van 12 t/m 96 maanden. Bedragen van ƒ 1000,– tot ƒ 50.000,–.

Goedlopende leningen nemen wij graag van u over – *binnen 120 min. is uw lening accoord – dezelfde dag wordt uw geld bij u thuis bezorgd – specialistische afwerking* **– kontant geld voor ieder privédoel.**

in handen	36 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
ƒ 5.000,–	ƒ 167,–	ƒ 113,–	–
ƒ 7.000,–	ƒ 230,–	ƒ 157,–	ƒ 113,–
ƒ 10.000,–	ƒ 325,–	ƒ 213,–	ƒ 158,–
ƒ 15.000,–	ƒ 483,–	ƒ 316,–	ƒ 233,–
ƒ 20.000,–	ƒ 656,–	ƒ 433,–	ƒ 307,–
ƒ 25.000,–	ƒ 818,–	ƒ 539,–	ƒ 382,–
ƒ 30.000,–	ƒ 980,–	ƒ 645,–	ƒ 453,–
ƒ 40.000,–	–	ƒ 857,–	ƒ 605,–
ƒ 50.000,–	–	ƒ 1069,–	ƒ 755,–

STEEDS OPNEEMKREDIETEN VANAF ƒ 75,– P.MND.

Bel 04494-47509

SCHMIDT'S

FINANCIERINGEN - ASSURANTIËN - BEM.

Narcissensingel 18, Geleen

Geopend v. 8.45-22.00 uur, zaterdag tot 12.00 uur.

Terug naar de Romeinen in Archeologisch Park van Xanten

Vijftien jaar voor Christus vestigden de Romeinen, in de buurt van het huidige Duitse plaatsje Xanten, de legerplaats Castra Vetera. Deze basis groeide geleidelijk uit tot het belangrijkste steunpunt langs de linkeroever van de Rijn tussen Keulen en Nijmegen. Van hieruit trok veldheer Varus naar de contreien aan gene zijde van de brede stroom om aldaar de Germanen het leven zuur te maken. Volgens de overlevering werd in dezelfde omgeving ook Siegfried, de held uit de sage van de Nibelungen, geboren. Enfin, in Xanten en directe omgeving is op historisch gebied wel het een en ander te zien. Zo ligt hier onder andere het Archeologisch Park, dat ik u, als bezienswaardigheid, beslist wil aanbevelen.

Vóór de poorten van Xanten – ongeveer 40 km ten noordoosten van Venlo – begon men jaren geleden de fundamenten van de garnizoensplaats Colonia Ulpia Traiana bloot te leggen. Het was de enige Romeinse nederzetting benoorden de Alpen, die in de Middeleeuwen niet door andere bouwwerken werd „overwoekerd". Van het vroegere Colonia Ulpia Traiana is niet alles bewaard gebleven, want de brave burgers van Xanten hadden de Romeinse puinhoop opgeruimd. Zo gebruikten zij onder meer de stenen voor het bouwen van de prachtige St. Viktor-dom. Er kwamen ook Hollanders op de brokken af die ze naar de kust vervoerden om de dijken te verstevigen.

Fundamenten

Toch bleven er nog voldoende resten van de fundamenten in de bodem achter om na de opgravingen een beeld te krijgen van hoe de stad er in de Romeinse tijd had uitgezien. Men kwam na de blootlegging op het idee de nederzetting te herbouwen en aldus ontstond het bijzonder bezienswaardige Archeologische Park, waarin men zich een zeer duidelijk beeld kan vormen hoe de Romeinen aldaar vroeger leefden binnen de stadsmuur. Deze muur was oorspronkelijk 4,5 meter lang en ongeveer 7 meter hoog. Enkele honderden meters heeft men thans herbouwd en wel met stenen uit het Brohltal bij Maria Laach in de Eifel, waar ook de Romeinen destijds hun bouwmateriaal haalden.

In het Archeologische Park vindt men thans twintig bezienswaardigheden uit de tijd van de Romeinen. Er zijn originele stukken bij maar ook (uiteraard) reconstructies. Zo is het grote amphitheater gedeeltelijk origineel en gedeeltelijk gerecontrueerd. Het kan 12.000 toeschouwers bevatten en werd omstreeks 120 na Christus gebouwd. Eerst van hout en aan het einde van de tweede eeuw van steen. Het ovaalvormige theater is 100 meter lang en 87 meter breed.

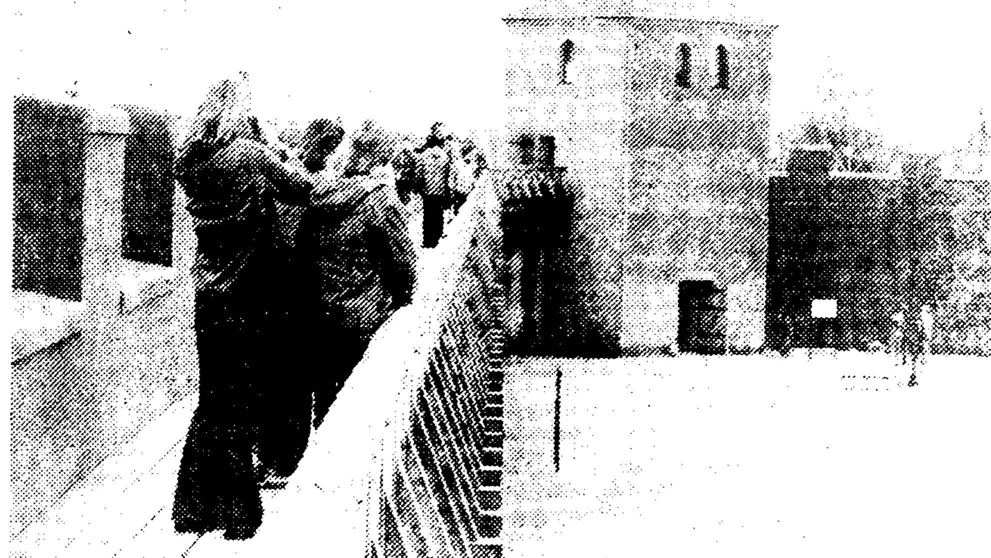
Waterleiding

Er is ook een waterleiding uit de Romeinse tijd te zien. Het is de originele leiding zoals men die in Labbeck, 8 km westelijk van de Romeinse stad Colonia Ulpia Traiana, gevonden heeft. Imposant is tevens de (nagemaakte) bouwkraan, waarmee men een gewicht van 5 ton kon tillen. Interessant is verder het Lapidarium, het gedeelte met beeldhouwwerken uit de Romeinse tijd. Kortom: men kan zich in het vroegere Colonia Ulpia Traiana enkele uren in die tijd verplaatsen. Daarna is er zeker nog gelegenheid het stadje Xanten eens nader te bekijken.

In de binnenstad trekt allereerst de prachtige St. Viktor-dom de aandacht. Hoewel, volgens opgravingen, de historie van dit bouwwerk teruggaat tot de 4e eeuw, dateert de huidige dom uit 1190. Er werd tot 1530 aan gewerkt en de St. Viktor behoort thans nog steeds tot de belangrijkste kerkelijke bouwwerken in het gebied van de Nederrijn. Een machtige aanblik geeft de westelijke gevel met een mengsel van romaanse en gothische stijl.

In de dom staan niet minder dan twintig altaren. Daartoe behoort het bekende Mariaältaar van Henrick Douvermann. Aan de pilaren van het middenschip bevinden zich 28 stenen beelden van de apostelen en kerkvaders (een gedeelte ervan is momenteel te zien in het Dommuseum). Bezienswaardig in het aardige plaatsje is ook de „Klever Tor".

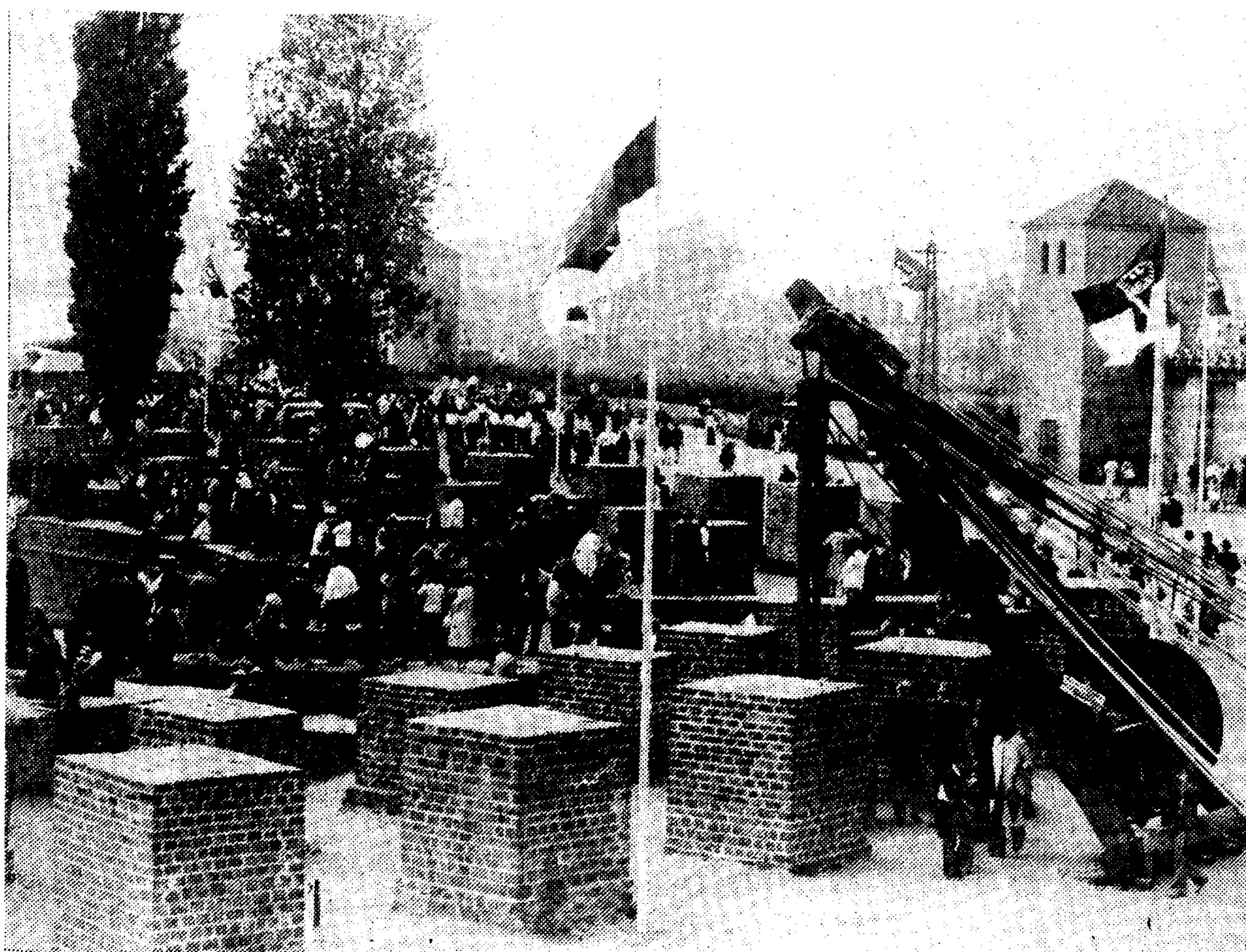
En... wie zich voor archeologie interesseert: Xanten is een Mekka voor archeologen. Het snelst komt men er via Venlo, van hieruit rijdt men richting Straelen (wegnummer 58). In de buurt van Geldern gaat deze weg over in een toeristisch mooie route, die via Kapellen en Sonsbeck naar Xanten leidt.



● *Vanaf de stadsmuur, die toegang geeft tot de vestingstoren, heeft men een mooi uitzicht op Colonia Ulpia Traiana.*



● *De Romeinse hoornblazer komt men uiteraard niet elke dag tegen in de buurt van het ovale amphitheater van het Archeologische Park. Op de achtergrond het stadje Xanten met de prachtige St. Viktor-dom.*



● *Sinds de opening van het Archeologische Park hebben enkele honderdduizenden deze bezienswaardigheid bezocht. Hoe druk het er soms is bewijst deze opname van het amphiteater.*

● *De stadsmuur van Colonia Ulpia Traiana vormde een scherming van waaraf de belegioensoldaten snel alarm konden slaan.*

OP DE KORTE TOER

Vanaf 1 augustus tot en met 10 september is het Koninklijk Paleis te Brussel weer voor het publiek geopend. Behalve op maandag kan men er dagelijks terecht tussen 9.30 en 16 uur.

☆ ☆ ☆

Zoals Duitsland zijn wijnfeesten heeft, zo heeft België zijn bierfeesten. Grote bekendheid op dit gebied geniet Wieze waar ook dit jaar weer van 30 september tot 15 oktober de bekende Wiezefeesten plaatsvinden. In niet minder dan drie hallen wordt het bekende Wieze-pils alle eer aangedaan. Voor de muzikale opluistering op de eerste zaterdag komen niet minder dan 15.000 (vijftienduizend) muzikanten op de been. Een grote kermis, folkloristische groepen en gelegenheden voor uitgebreide smulpartijen zorgen dat de stemming erin blijft.

☆ ☆ ☆

In de Oude Borg „Verhildersum" in Leens (noordwest Groningen) vindt tot en met 28 augustus een tentoonstelling plaats onder de titel „Paard en Karos". Deze tentoonstelling geeft in stamboekvorm een overzicht van de ontwikkeling van het rijtuig sinds de middeleeuwen. Verder ziet men er o.a. prenten en modelkoetsen. Men kan er van 's dinsdags tot en met 's zondags terecht van 11 tot 18 uur.

☆ ☆ ☆

Zondag 27 augustus vinden te Kortenbos bij Sint-Truiden de 7e Limburgse Oogstfeesten plaats. De bedoeling van het feest is de bezoekers eens te laten zien hoe vroeger een oogstfeest op de boerderijen werd gevierd. Het feest begint om 11 uur met een mis in de basiliek van Kortenbos. Daarna verzamelen zich om 14 uur de deelnemende groepen bij hoeve Casselaer, een monumentale Haspengouwse vierkantshoeve. Zij ligt enkele honderden meters achter de basiliek. Van hieruit zet de stoet zich in beweging naar het nabij gelegen graanveld om te oogsten.

Nu tweejarige planten zaaien

In de zomer zaaien we niet zoveel planten. Daarop maken we de tweejarigen een uitzondering. Ze worden hartje zomer gezaaid, maken nog voor de winter bladeren en gaan dan in rust. In het voorjaar of in de voorzomer zijn ze verder gegroeid en dragen bloemen. Daarna sterven ze af, na zaden te hebben gevormd. Hun ontwikkeling is dus verdeeld over twwe jaren: violen, IJslandse papaver, muurbloem, grootbloemig madeliefje, duizendschoon e.a. Het zaaisel moet goed worden nat gehouden. Op een niet te natte grond kunnen ze gewoon buiten overwinteren, eventueel onder een tunnelkasje.

agenda - agenda - agenda - ag

DINSDAG 1 AUGUSTUS

Sittard: Proms Zomerfeesten, 9.36 uur vertrek Promstrein Sittard - Limbricht - Born, in kasteelpark Born Barbecuemiddag; 10.00 tot 12.00 uur in tent jeugdrevue „Hocus Pocus"; 13.00 tot 18.00 uur in Limbrichterstraat en Brandstraat miniatuur stoomtrein van „Otto Strasznicky" uit Wenen, ponnyrijden op Promenade; 13.00 tot 18.00 uur sportmiddag op de Markt; 15.00 tot 17.00 uur in tent open rockpen-roll kampioenschappen; 20.30 tot 01.00 uur in tent show- en dansorkest „Chris Harvey Band" en Albert West; 19.30, 20.30, 21.30 en 22.30 uur wagenspel respectievelijk bij Bejaardenflat aan Roeivijver, in de Limbrichterstraat, in de Paardenstraat en op de Markt.
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", 10.00 tot 21.00 uur antiekmarkt.
Helden: parkfeesten, 15.00 uur jeugdmiddag met revue „Hocus Pocus, lachen maar".

Maastricht: 14.30 uur stadswandeling vanaf VV-kantoor Vissersmaas; 20.00 uur orgelconcert door René Saorgin uit Nice in kerk Sint Petrus Banden Heer; 20.00 uur disco-avond Ford Sint Pieter.
Wijlre: avondwandeling, vertrek 19.00 uur vanaf VVV-kantoor.
Ulestraten: avondwandeling, vertrek 19.00 uur aan de kerk.
Meijel: huifkartocht naar Grote Peel, vertrek tussen 13.00 en 17.00 uur op Alexanderplein.

WOENSDAG 2 AUGUSTUS

Maastricht: 14.30 uur stadswandeling vanaf VVV-kantoor Vissersmaas; 14.00 uur fossielenexcursie naar Mergelgroeve Bemelen, vertrek Laurentiuskerk Bemelen; 14.00 tot 17.00 uur straatpoppenkast op Amorsplein; 14.30 uur rondleiding wijngaard Slavante Sint Pietersberg; 20.00 uur disco-avond Fort Sint Pieter.
Helden: parkfeesten, 19.30 uur popconcert met Livin' Blues, Finch en Herman Brood and the Wild Romance.
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", 20.00 uur optreden van Partner.

DONDERDAG 3 AUGUSTUS

Maastricht: 14.00 uur kindermiddag in Natuur Historisch Museum (Bosquetplein 7; 14.30 uur stadswandeling vanaf VVV-kantoor Vissersmaas; 20.00 uur disco-avond Ford Sint Pieter;
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", optreden dansorkest Willy Schobben.

VRIJDAG 4 AUGUSTUS

Maastricht: 14.00 tot 17.00 uur straatpoppenkast op Amorsplein; 14.30 uur vestingwandeling vanaf VVV-kantoor Vissersmaas; 20.00 uur Europese talentenjacht voor orkesten op Ford Sint Pieter.
Susteren: Wigibaldfeesten, 20.00 uur feestavond met dansorkest Willy Schobben.
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", 20.00 uur B.Z.N.
Helden: 20.00 uur country- en westenavond met Trumbleweeds, de Hobo String Band en Pickel Nickel.
Schaesberg: Tiroler muziekfeesten. 20.00 tot 02.00 uur toeristenavond met Die Kalkdörfler.
Afferden: historische roofridderfeesten, 20.00 uur Beierse avond met vier orkesten.

ZATERDAG 5 AUGUSTUS

Maastricht: 14.00 tot 17.00 uur straatpoppenkast op Amorsplein; 14.30 rondleiding Wijngaard Slavante Sint Pietersberg; 20.00 uur Europese talentenjacht voor solisten, begeleiding Mobilay.
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", 14.00 uur bejaarden en ziekenmiddag, 20.00 uur Beierse avond met Roderland Muzikanten.
Helden: parkfeesten, 20.00 uur Lustiger Muzikantenavond met Göhltaler Muzikanten en Die Kalkdörfler.
Susteren: Wigibaldfeesten, 15.00 tot 17.00 uur Avro's Toppop, 20.00 uur feestavond met Freddy Goldon.
Schaesberg: Tiroler muziekfeesten, 14.00 tot 17.00 kindervariété, 20.00 uur Tiroler avond met Die Orgininal Ebbser Buam uit Tirol en het dans- en showorkest The Ragtime Band.
Eijsden: Diepstraatfeesten, 14.00 tot 20.00 uur antiek- en rommelmarkt en andere activiteiten.
Tegelen: midzomerfeesten in Oosthuisstraat.
Afferden: historische roofridderfeesten, 15.00 uur zeskamp, 20.00 uur zeskampbal met de „Jolly's".

ZONDAG 6 AUGUSTUS

Susteren: Wigibaldfeesten, 11.00 tot 13.00 uur Frühschoppen, 10.00 tot 18.00 uur rommel- en antiekmarkt, kinderboerderij en kinderkermis, 15.00 uur volksdansen.
Schaesberg: Tiroler muziekfeesten, 10.30 tot 13.30 uur Frühschoppen met Die Orginal Ebbser Buam, 14.30 tot 17.00 uur showmiddag, 20.00 tot 01.00 uur Tiroleravond met Die Orginal Ebbser Buam.
Eijsden: Diepstraatfeesten, 11.00 tot 21.30 uur antiek- en rommelmarkt en andere activiteiten.
Bocholtz: 11.00 tot 19.00 uur Luikse markt in de straten Gasthof, Oude Smedestraat, Op de Klinkert en Op de Weijer.
Epen: feestweek harmonie „Inter Nos", 14.30 uur jeugdfestival met „Pipo en Mameloe", 20.00 uur muziekavond met Kas Lux en Earth and Fire
Helden: parkfeesten, 11.00 uur Frühschoppen met Easy Ridder en De Venlose fanfarekapel.
Afferden: historische roofridderfeesten, 10.00 tot 16.00 uur Frühschoppen met „Maastaler Muzikanten en Eckelse Muzikanten, 20.00 uur sluiting feestelijkheden met The Cats.







Tijdje Vrij

ONDER REDACTIE VAN WILL J. POULSSEN

Er is een verzoekschrift – zonder ontwerp-akkoord – namens: de **Naamloze Vennootschap J. J. Krantz & Zn. N.V.,** gevestigd te Leiden, Oude Singel 86, tot het verlenen van surséance van betaling ingediend.
De schuldeisers worden opgeroepen om te verschijnen ter Raadkamer van de Tweede Kamer der Haagsche Rechtbank, van 28 september 1978 te 11.30 uur, Juliana van Stolberglaan 2 aldaar, teneinde daarop te worden gehoord.
Op 29 juni 1978 is aan verzoekster voorlopig surséance van betaling verleend met benoeming van mr. R. T. van Leeuwen advocaat en procureur te Leiden, Hoge Rijndijk 28 tot bewindvoerder.
De Griffier

economie vandaag

Ontslagen

HAARLEM – Het sterke achterblijven van de vraag naar chocoladeartikelen in binnen- en buitenland en het feit, dat daarin ook in de naaste toekomst geen verbetering wordt verwacht, noodzaken Koninklijke Droste Fabrieken BV tot een aanpassing van de organisatie. Naar aanleiding van deze ontwikkeling zijn besprekingen gaande met de vakorganisaties, de ondernemingsraad en overheidsinstanties, aldus een communiqué van het bedrijf. Een woordvoerder van het bedrijf zei desgevraagd dat Droste de organisatie wil aanpassen aan de omzetten die thans behaald kunnen worden. Het ontslag van ca. 60 van de in totaal 440 personeelsleden zal daarbij onvermijdelijk zijn.

Lening OPEC

WENEN – De Organisatie van Olie Exporterende Landen (OPEC) heeft leningen van in totaal 60,91 miljoen dollar verstrekt voor ontwikkelingsprojecten in de armste landen van Afrika, Azië en Latijns-Amerika, zo heeft het hoofdkantoor van de OPEC in Wenen meegedeeld. De leningen moeten over het algemeen in vijftien jaar worden terugbetaald; rente wordt doogaans niet berekend.

Belegging

AMSTERDAM – De basiswaarde per participatie in de ABN-Beleggingspool is in het tweede kwartaal met 10,2 pct. gestegen tot ƒ 54,18. De stijging was vooral het gevolg van de gunstige koersontwikkeling van de Amerikaanse, Nederlandse, Australische en Japanse beleggingen. Het aantal participaties liep met 56.107 stuks terug tot 4.465.758. Eind juni bedroeg het fondsvermogen ƒ 241,9 mln. tegen ƒ 222,4 mln. eind maart, aldus het fonds.

Pandbrieven

AMSTERDAM – Na de aankondiging van de nieuwe 8 pct. staatslening hebben de Friesch-Groningsche Hypotheekbank en de Westland-Utrecht Hypotheekbank met onmiddellijke ingang de afgifte gestaakt van hun 8 pct. pandbrieven en zijn zij overgegaan tot de herafgifte van 8,25 pct. pandbrieven tegen de koers van 100 pct. Bij de FGH betreft het de 8,25 pct. pandbrieven 1977 per 1980-87 en bij de WUH de 8,25 pct. pandbrieven 1977 per 1982-86.

Dollar Taiwan

TAIPEI – De centrale bank van Taiwan heeft nieuwe wisselkoersen voor de dollar van Taiwan bekendgemaakt. Ze gelden al sinds 24 juli. De veranderingen hebben te maken met de devaluatie van de dollar van Taiwan ten opzichte van de Amerikaanse dollar van 5,3 procent op 10 juli. De gulden noteert nu 15,19 (was 15,87) Taiwandollar, de Belgische frank 1,02 (1,09), de lire 0,038 (0,04), de Franse frank 7,54 (7,52), de Canadese dollar 30,21 (30,42), de Nieuwzeelandse dollar 30,77 (35,13), de Japanse yen 0,167 (0,169) en de Maleisische ringgit 14,33 (14,42).

Overheidssteun

DEN HAAG – Een positieve beslissing is binnenkort te verwachten van minister Albeda van Sociale Zaken over voortzetting van de stimuleringsregeling partieel leerplichtigen. Het gaat daarbij om vele miljoenen overheidssteun aan ondernemers die gedeeltelijk leerplichtigen in dienst nemen. Het ministerie heeft dit meegedeeld nadat het Koninklijk Nederlands Ondernemersverbond (KNOV) de bewindsman onder het oog had gebracht dat de bestaande regeling 31 juli afloopt. De regeling gold ook voor het schooljaar 1976-1977.

CAO Shell

ROTTERDAM – De FNV-leden onder de werknemers van Shell in Pernis en Moerdijk hebben, zij het met tegenzin, de resultaten aanvaard van de onderhandelingen over een nieuwe cao voor hun bedrijven. Zij zijn erover gebelgd dat Shell geen vijfploegendienst wil invoeren en geen „voldoende" garanties wil geven met betrekking tot de werkgelegenheid, maar vinden het toch verstandiger niet tot actie over te gaan, aldus Piet Scheele, districtsbestuurder van de Industriebond NVV.

Goedkope boter

BRUSSEL – De negen EEG-landen (en dus ook Nederland) zullen dit jaar weer goedkope boter op de markt mogen brengen, gesubsidieerd met geld van de Europese Gemeenschap. In totaal wil de Europese Commissie („dagelijks bestuur" van de EEG) daarvoor rond 170 miljoen gulden uittrekken. In ons land zal 3.200 of 3.400 ton boter tegen verlaagde prijzen verkocht mogen worden, afhankelijk van het systeem dat men hanteert. In tegenstelling tot vorig jaar kan een EEG-lidstaat namelijk dit jaar kiezen uit twee mogelijkheden.

Lening

CAIRO – Een consortium van vier Arabische olielanden heeft besloten Egypte een lening van 250 miljoen dollar te verstrekken ter gedeeltelijke dekking van het tekort van dit jaar op de Egyptische betalingsbalans, zo heeft het dagblad Al Achram bekendgemaakt. In een bericht uit Koeweit stond dat overeenstemming over de lening was bereikt door de Egyptische minister van Economische Zaken en Koeweit, Saoedi-Arabië, Qatar en de Verenigde Arabische Emiraten.

Belastingprobleem pendelaars

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Een definitieve regeling tussen Nederland en de Bondsrepubliek over vermindering van loonbelasting, die Nederlandse pendelaars in Duitsland betalen, zal nog enige tijd op zich laten wachten. Wij meldden dit reeds in het kort. Het overleg over deze zaak heeft wel in belangrijke mate tot overeenstemming geleid.

Bij de uitwerking van de regeling kwamen echter nieuwe problemen aan de orde, waarover de Duitse autoriteiten zich nog beraden.

Dit antwoordt staatssecretaris Nootenboom (financiën) op schriftelijke vragen van de CDA-Kamerleden Notenboom en van der Linden. De bewindsman laat zich dan ook niet uit over het tijdsbestek waarbinnen de regeling verwacht kan worden. Wel verzekert hij de vragenstellers dat elke regering in ieder geval belastingvermindering voor de pendelaars zal inhouden.
De Kamerleden kwamen tot hun vragen nadat gebleken was dat pendelaars vaak meer belasting betalen dan Duitsers met een gelijk inkomen, en dat zij ook geen recht hebben op bepaalde persoonlijke aftrekken. Dit komt, zo schijft de staatssecretaris, omdat pendelaars als een gevolg van de interne Duitse wetgeving aangemerkt worden als buitenlandse belastingsplichtigen.
Staatssecretaris Nootenboom verklaart zich bereid de zaak eventueel op te lossen door middel van een afzonderlijke overeenkomst tussen Nederland en West-Duitsland, indien van Duitse kant hier de voorkeur aan wordt gegeven. Ook de Europese commissie heeft zich onlangs met de fiscale problemen van de grensarbeiders bezig gehouden. Hij kan geen antwoord geven op de vraag of binnen de EEG hierover binnenkort besluiten zullen worden genomen.
In tegenstelling tot wat Notenboom en van der Linden suggereren, is het volgens de staatssecretaris niet waar dat Nederland het probleem van de pendelaars gekoppeld heeft aan het uitblijven van een akkoord tussen beide landen op het terrein van de dubbele belastingheffing op het gebied van de vennootschapsbelasting. Maar, zo is van Nederlandse zijde verklaard, overeenstemming over de pendelaars kan niet worden uitgelegd als dat ons land niet langer zou streven naar een oplossing van andere problemen, die in de Nederlands-Duitse fiscale verhouding spelen.

De bewindsman benadrukt dat de Duitse belastingadministratie op de hoogte is van het belang dat Nederland aan de oplossing van de fiscale pendelproblematiek hecht. Zeer onlangs is dit opnieuw onder de aandacht van de Duitse autoriteiten gebracht. Ons land kan echter weinig aan de totstandkoming van een snelle oplossing doen, omdat het hier gaat om Duitse wetten.

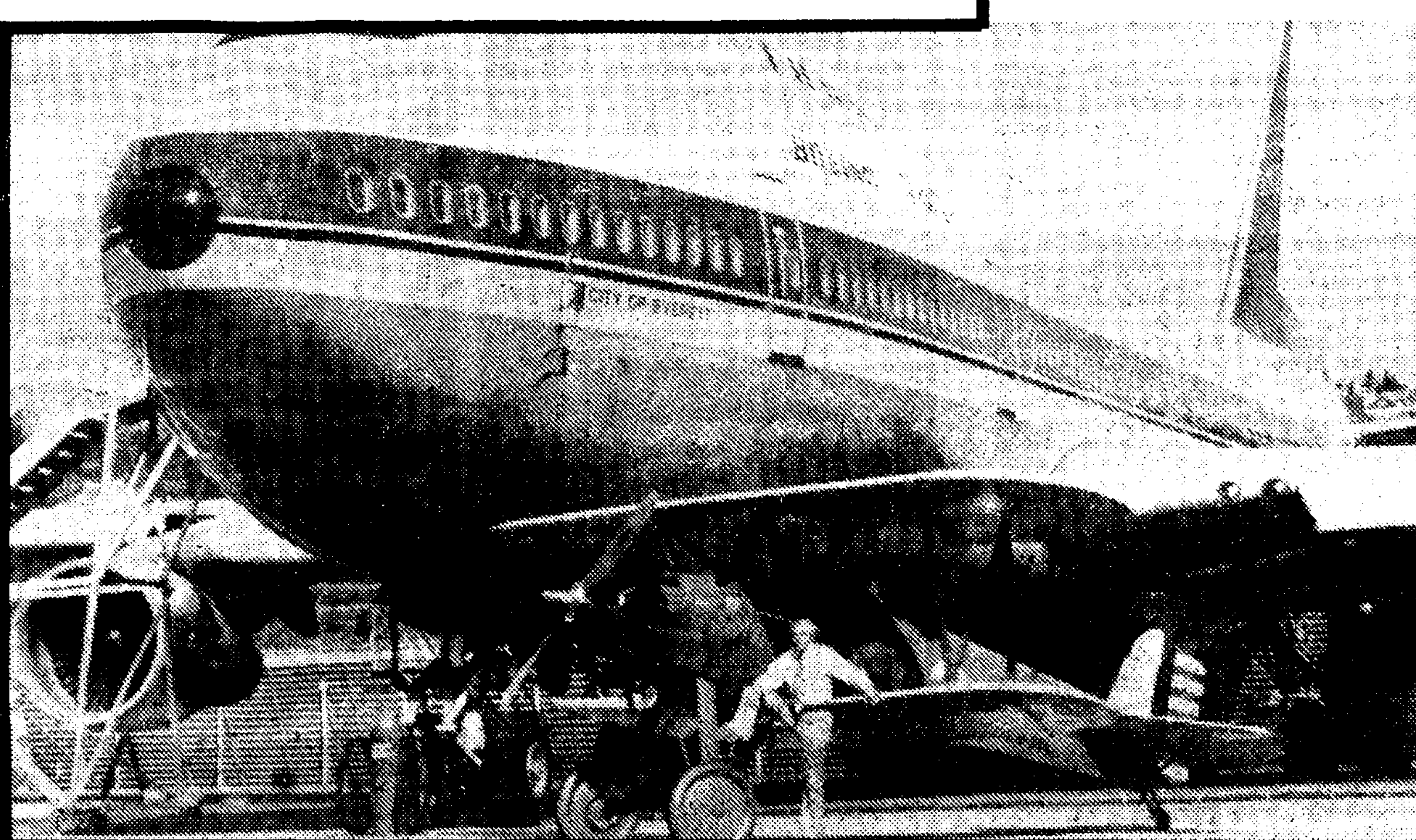
Adviseur van het FNV:
Vertaal hogere winst in arbeid

UTRECHT – De Federatie Nederlandse Vakbeweging (FNV) vindt dat de overheid de vakbeweging veel meer moet steunen bij het voeren van een arbeidsplaatsenbeleid. Directe financiële steun van de overheid voor behoud en uitbouw van de werkgelegenheid is onontbeerlijk. Daarnaast zal de politiek van lastenverlichting voor het bedrijfsleven vergezeld moeten gaan van een instrumentarium dat erop gericht is de hogere winsten te vertalen in arbeidsplaatsen. De FNV zal de voorliggende ombuigingsplannen van het kabinet beoordelen tegen de achtergrond van de vraag of het kabinet bereid is een dergelijk instrumentarium te creëren.

Dat zegt FNV-adviseur drs. C. Inja in het FNV-blad „De Vakbondskrant". Als het kabinet op grond van werkgelegenheidsoverwegingen vindt dat de overheidsuitgaven omlaag moeten dan zal toch ook bekeken moeten worden of een verschuiving in de uitgaven – meer geld bijvoorbeeld steken in onderwijs, welzijnswerk – niet meer werkgelegenheid oplevert. Ook zal de regering met een visie moeten komen op omvang en richting van de Nederlandse economie op langere termijn. Daarbij zal een antwoord gegeven moeten worden op de vraag wat er moet gebeuren met de economische groei en op het gebied van de herverdeling van de arbeid.
Inja constateert dat het kabinet de vakbeweging voor problemen plaatst omdat de regering geen enkele aanwijzing geeft dat ze wel wil denken over een allereerste begin om meer invloed in het economisch gebeuren te krijgen en dat terwijl de mogelijkheden daartoe voor het oprapen liggen: te denken valt bijvoorbeeld aan het opnemen van een arbeidsplaatsencriterium in de wet op de investeringsrekening (WIR), het als overheid zelf opzetten van bedrijven in de particuliere sector, regeling van informatieverstrekking aan overheid en vakbonden door bedrijven die in moeilijkheden zitten.
„Deze suggesties kunnen slechts als eerste kleine stapjes worden gezien naar een breder en meer omvattend beleid. Het zou zinvol zijn als dit kabinet zo spoedig mogelijk van z'n pas op de plaatsbeleid afstapt en deze stapjes gaat zetten", aldus Inja.

Boeing model 100 uit 1929

De chef-testvlieger E. Wallick van de Amerikaanse Boeingfabrieken vliegt voor zijn beroep in de modernste machine, voor voor zijn plezier neemt hij ook wel eens een uit 1929 stammende Boeing model 100.



Vouwfiets geldt als handbagage

UTRECHT – De modernisering van de diesel-elektrische treinstellen van de NS (de „boemels") brengt met zich mee dat de bagageruimte van deze treinen, waarin ook fietsen vervoerd kunnen worden, omgebouwd worden tot passagiersruimten. De Nederlandse Spoorwegen geven prioriteit aan passagiersvervoer in de reizigerstreinen. Vandaar dat deze bagageruimten, die slechts matig gebruikt werden, uit dit type trein verdwijnen. Dit heeft de afdeling voorlichting van de NS gezegd in reactie op kamervragen over de vervoersfaciliteiten van de Spoorwegen voor fietsen.

Volgens de NS is er geen sprake van een gericht beleid om de fiets uit de trein te weren. De mogelijkheid om de fiets vooraf ergens heen te sturen plus de uitgebreide verhuur van fietsen via stationsstallingen stelt de reiziger ruimschoots in staat om met de trein en fiets zijn bestemming te bereiken.

Bovendien mogen vouwfietsen gratis als handbagage worden meegenomen, aldus de NS. Er zijn nu over de honderd fietsenstallingen waar men op vertoon van een NS-fietsverhuurkaartje tegen gereduceerd tarief (3,25 gulden per dag) een fiets kan huren.

Fransen verontrust door lage kaasprijs

Van onze correspondent

LEEUWARDEN – In de kringen van Franse kaasproducenten is ernstige verontrusting ontstaan door de daling van de kaasprijs op de Leeuwarder zuivelbeurs. Men beschouwt de prijsverlaging met een gulden per kilo in de loop van het eerste half jaar van 1978 als een poging om de Franse producenten van Nederlandse kaassoorten uit de markt te dringen.
De organisatie van zuivelcoöperaties in Parijs meent dat de prijsverlaging in Leeuwarden geen enkel effect heeft op de consumentenprijzen in Nederland, hetgeen er op wijst, dat dumping de achtergrond van de prijsverlaging is. De Nederlandse producenten willen anderen van de buitenlandse markten verjagen.
De Franse producenten van Nederlandse kaassoorten zeggen, dat hun export de laatste zes jaar met 70 procent is teruggelopen, terwijl de Nederlandse export naar Frankrijk met 58 procent is gegroeid. Zij menen ook, dat de verlaging van de kaasprijs in Leeuwarden andere prijsverlagingen van zuivelprodukten met zich brengt en tot een ontoelaatbare wilde concurrentie leidt.



Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Kalm

AMSTERDAM – Bij hervatting van de handel op de Amsterdamse effectenbeurs hebben de meeste noteringen maandag een lichte reactie te zien gegeven. Tegenover de aanhoudend vaste stemming in Wall Street stond echter een iets lagere dollarkoers. Gebrek aan affaire was de hoofdoorzaak voor de gemakkelijke stemming.

Bij de internationals hield de publieke vraag naar Akzo ook nu weer aan, waardoor de stukken 80 cent duurder werden op ƒ 31,60. De kooplust van het publiek voor Hoogovens verflauwde, zodat een reactie van 60 cent intrad op ƒ 37,20. Unilever moest 70 cent prijsgeven op ƒ 121,20, Kon. Olie 40 cent op ƒ 134,30 en Philips een dubbeltje op ƒ 25,90. Enige vraag op de opening deed de koers van KLM met ƒ 3,50 oplopen tot ƒ 153,50. De obligatiemarkt was kalm met overwegend bescheiden hogere noteringen.
Op de lokale markt was de situatie verdeeld. De koersafwijkingen zowel naar boven als naar beneden, bleven echter zeer klein. Dit alles bij zeer kalme handel.

In de papiersector stond Van Gelder in de belangstelling, hetgeen de koers met ƒ 2 deed stijgen tot ƒ 48,50. Buhrmann Tetterode daarentegen moest ƒ 1 prijsgeven op ƒ 71,50. De koers van Kluwer gleed af met ƒ 2 tot ƒ 91,50. In de uitgeverijsector waren De Telegraaf en Audet vast.
Na de koersval van verleden week kon drukkerij De Boer zich nu ƒ 1,80 herstellen op ƒ 170. Een herstel was tevens weggelegd voor Ballast Nedam en wel met ƒ 1,50 op ƒ 113. Vast waren verder ondermeer Proost en Brandt, ACF en Schuttersveld Van Heek.

Liht aanbod in KBB en Ahold deed de koersen van deze fondsen inzakken. Ahold verloor ƒ 1,20 op ƒ 107 en KBB ƒ 1,50 op ƒ 92,50. Elders waren Borsumij Wehry, Arnhemsche Scheepsbouw, Heijbroek en Co, Palthe en Nijverdal ten Cate flauw.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen maandagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).
Kon. Olie 134.20-134.30 (134.10)
Philips 25.90-26.00 gl (25.90)
Unilever 121.40 (121.30)
KLM 153.50-154.50 (153.00)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2,15	2,25
Engelse pond	4,15	4,45
Belgische frank (100)	6,59	6,89
Duitse mark (100)	106,25	109,25
Italiaanse lire (10.000)	,00	28,00
Portugese escudo (100)	4,35	5,60
Canadese dollar	1,92	2,02
Franse franc (100)	49,00	52,00
Zwitserse franc (100)	125,00	128,00
Zweedse kroon (100)	47,50	50,50
Noorse kroon (100)	39,75	42,75
Deense kroon (100)	38,25	41,25
Oostenr. schilling (100)	14,92	15,22
Spaanse peseta (100)	2,74	3,04
Griekse drachme (100)	5,65	6,90
Finse mark (100)	51,50	54,50
Joegoslav. dinar (100)	10,50	12,75

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	30,80	31,40
ABN	364,50	364,50
Amro 20	76,10	76,00
Deli-Mij	131,50	130,50
Dordtsche	177,40	176,60
Dordtsche Pr.	175,50	175,50
Heineken	103,20	103,00
Heineken H.	95,80	95,50
Hoogovens	37,80	37,40
HVA-Mijen	56,80	57,50
KNSM	87,50	87,00e
KLM	150,00d	153,00
Kon. Olie	134,70e	134,10
Nat. Ned.	102,70	103,30e
Ned. Lloyd	78,00	78,10
Ommeren	138,20	140,00
Philips	26,00	25,90e
Robeco	175,00	175,50
Rolinco	137,30	138,00
Rorento	122,90	122,90
Unilever	122,00	121,30

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	108,50	108,50
9.75 id. 74	109,70	109,70
9.50 id. 76-1	105,50	105,50
9.50 id. 76-2	107,50	107,70
9.00 id. 75	105,20	105,60
8.75 id. 75	103,70	103,90
8.75 id. 75-2	103,40	103,50
8.75 id. 76-96	104,50	104,60
8.50 id. 75	102,90	103,00
8.50 id. 75-2	102,50	102,60
8.25 id. 76-96	101,70	102,00
8.25 id. 77-92	101,40	101,50
8.25 id. 77-93	101,50	101,50
8.00 id. 69	100,00	100,10
8.00 id. 70-95	99,90	100,00
8.00 id. 71-96	100,10	100,10
8.00 id. 70 I	102,20	102,40
8.00 id. 70 II	101,20	101,40
8.00 id. 70 III	101,20	101,40
8.00 id. 76-91	100,10	100,30
8.00 id. 77-97	99,80	100,00
8.00 id. 77-87	101,30	101,40
7.75 id. 71-96	98,80	98,80
7.75 id. 73-98	98,80	98,90
7.75 id. 77-97	94,00	99,40
7.75 id. 77-92	98,90	99,10
7.75 id. 70-78	100,00	100,00
7.50 id. 69-94	97,90	97,90
7.50 id. 71-96	97,50	97,60
7.50 id. 72-97	97,60	97,60
7.50 id. 78-93	97,70	97,60
7.50 id. 78-88	98,40	98,40
7.50 id. 71-81	101,00	101,40
7.20 id. 72-97	94,40	94,80
7.00 id. 66 I-91	96,40	96,40
7.00 id. 66 II	96,30	96,30
7.00 id. 69-94	94,60	94,60
6.50 id. 68 I-93	92,60	92,70
6.50 id. 68 II	92,30	92,40
6.50 id. 68 III	92,20	92,30
6.50 id. 68 IV	91,90	92,00
6.25 id. 66-91	92,20	92,40
6.25 id. 67-92	91,90	92,10
6.00 id. 67-92	90,90	91,10
5.75 id. 65 I-90	90,80	91,00
5.75 id. 65 II	91,10	91,30
5.25 id. 64 I-89	89,10	89,30
5.25 id. 64 II	89,60	89,70
5.00 id. 64-94	84,60	84,60
4.50 id. 58-83	94,70	95,00
4.50 id. 59-89	87,00	87,00
4.50 id. 60 I-85	91,20	91,40
4.50 id. 60 II	85,30	85,30
4.50 id. 63-93	83,50	83,50
4.25 id. 59-84	92,20	92,40
4.25 id. 60-90	84,20	84,20
4.25 id. 61-91	83,60	83,60
4.25 id. 63 I	82,00	82,00
4.25 id. 63 II	82,00	82,00
4.00 id. 61-86	89,30	89,50
4.00 id. 62-92	82,00	82,00
3.75 id. 53-93	80,00	80,20
3.50 id. st. 47	77,50	77,50
3.50 id. 53-83	93,70	93,70
7.50 IHC Holl.	87,00	87,00
7.25 Kappa 73	92,30	92,80
8.75 KNSM	101,00	101,00
8.75 KBB	109,00	-
5.75 KLM	112,25	112,90
7.75 K.N. Pap.	113,80	113,00
7.25 KSH 73	0,80	0,80
7.00 Lyons N	81,00e	80,00e
7.25 M'intosh	90,00	90,00
9.00 Meneba	92,50	92,70
7.00 NBM-B	91,00e	91,00b
7.25 Nederh.	1,10	1,00e
6.50 NBM	386,00	386,00
7.75 Nutricia	97,00	97,00
8.00 Nijverd.	96,10	96,00e
6.50 Océ-Gr.	111,00	112,00
4.75 Philips	97,60e	97,10
10.00 Pont	111,20	111,50
7.50 Proost B.	93,50	-
6.50 Rolinco	84,00	-
6.50 id. 1000	87,50	86,50
8.00 Sanders	95,30	95,30
7.00 Skol Br.	98,50	99,30
7.00 Slav. Bk.	97,00	96,70
8.75 Stev. Gr.	136,50	136,00
9.00 VMF-St.	80,20	-
8.25 Vih. But	97,50	97,50
7.00 W'sanen	95,20	95,20
8.75 W.U. Hyp	131,50a	130,50

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	76,00	76,40
8.75 ABN	119,50	119,50
6.00 ABN	143,50	144,00
6.75 Amro 73	102,80	103,30
5.50 Amro 8.25	245,50	245,00
8.50 Bos Kal.	113,80	113,70
6.25 Buhr T	103,00	102,50
7.25 Furn. 73	93,20	93,80
5.75 Gist-Br.	88,00	88,30
7.25 H'meijer	97,20	97,20
5.25 Hoogov.	-	80,00

Binnenlandse aandelen

ACF	146,00	146,30
Ahog.-Bob	53,00	52,50
Ahold	108,20	107,30
Amas	7,10	7,20
Amev	82,90	83,50
Amfas	105,00	106,00
Asd. Droogd.	69,50	69,10
Asd. Rijtuig	270,00	273,00
Ant. Brouw.	290,00b	290,00b
Ant. Verf.	198,00b	198,00b
Arnh. Schbw.	135,00	130,00a
Asselberg	265,00	265,00b
Ass St. R'dam	96,50	97,50
Audet	603,00e	605,00
Aut. Ind. Rt.	1800,00	1810,00
Ballast-N.	111,50	114,00
Bam	84,90	85,30
Batenburg	383,00	380,00
Beek van	69,00	70,00
Beers	94,50	94,20
Begemann	83,00	83,00
Bergoss	52,20	52,10
Berkel P.	92,10	93,00
Blydenst. C.	410,00	405,00
Boer Druk	168,20	170,00
Bols	70,80	70,00
Borsumij W.	156,00	155,00
Bos Kalis	121,50	122,00e
Braat Bouw	254,00	252,00
Bredero VG	1190,00	1205,00
id. cert.	1190,00	1200,00
Bredero VB	279,00	279,00
id. cert.	279,00	279,00
Buhrm. Tett.	72,50	71,70
Calvé-D. cert.	173,50	170,70
id. 6 pct. cert.	-	1390,00
Centr. Suik.	78,50	78,00
id. cert.	74,50	74,20
Ceteco	248,00	247,80
id. cert.	248,80	24,20
Chamotte	24,10	38,20
Cindu-Key	38,00	1818,00
Claimindo	1810,00	1020,00b
Crane Ned.	1000,00	41,80
Desseaux	42,80	58,00
Dikkers	57,00	182,50
Dorp en Co	182,00e	365,00
Dr. Ov. Hout	361,50	238,00
Duiker App.	238,00	248,50
Econosto	34,30	34,40
Elsevier	283,00	282,00
id. cert.	282,00	281,50
Emba	207,00	206,00
Ennia	132,00	132,80
Eriks	88,40	88,00e
Fokker	31,00	31,70
Ford Auto	995,00	920,00
Fr.Gr.Hyp.	119,00	119,20
Furness	69,30	68,70
Gamma H.	28,90	29,10
id. 5 pct.	16,40	16,40
Gel. Delft c.	200,00	200,00
Gelder cert.	46,50	50,00
Geld. Tram	385,00	385,00
Gerofabr.	53,00	52,80
Giessen	130,50	130,50
Gist Broc.	36,00	35,80
id. cert.	36,00	35,80
Goudsmit	107,30	106,30
Grasso	114,00	114,00
Hagemeijer	79,00	79,90
Hero Conc.	94,20	94,50
Heybroek	219,00	215,00a
Hoek's Mach.	56,60	56,00
Holec	162,80	163,00
HAL Trust	79,50	80,00
Holl. Bet.	115,00	114,00
Hunter D.	25,50	25,00
Icu	87,30	86,50
IHC Holland	13,60	13,60
Ind. Maatsch.	227,20	227,10
IBB Kondor	85,50	85,70
Interlas	72,10	72,10
Internat. M.	49,30	48,90
Inventum	690,00	695,00
Kempen B.	114,50	113,00
Key Houth.	-	-
Klene S.	302,00	305,00
Kloos	173,80	171,00
Kluwer	93,50	91,50
Kon. Volker	144,00	144,00
KBB	-	92,50
id. cert.	94,00	93,00
id. 6 cum	-	-
KNP	51,90	52,00
Krasnap.	105,00	103,50
KSH	0,70	0,70
Kwatta	16,80	16,70
Landre Gl.	194,50	194,00
Leids Wol.	294,80	294,70
Macintosh	58,00	58,60
Maxw. Petr.	171,00	172,20
Meneba	55,30	55,20
Metaverpa	2200,00b	2200,00b
MHV A'dam	33,00e	33,50
Moeara En.	297,80f	296,00
id. 1-10	3870,00	3830,00
id. 1-4	805,00	805,00
Mijnb. W.	600,00b	618,00
Naarden	34,60	34,40
Naeff	-	-
Nat. Grondb.	55,50	56,30
NBM-Bouw	30,00	29,60
Nedap	367,00	370,00
Ned. Bontw.	98,50	98,00
Ned. Crediet	53,40e	53,60
Ned. Dagbl.	242,00e	243,00
NMB	193,80	193,80
Ned. SHB	211,00	213,50
Nierstrasz	1190,00	1200,00e
Norit	118,00	116,70
Nutricia GB	49,70e	49,50
Nutricia VB	49,70e	49,50
Nijverdal	59,50	58,50
Océ-Gr.	158,50e	158,50
Ogem hold.	29,90	30,10
Orenstein	240,50	242,00
Otra	152,50	152,50
Oving-D.S.	197,00	195,20e
Pakhoed H.	37,00	36,90
id. cert.	36,10	36,30
Palembang	71,10	71,10
Palthe	52,00	50,50
Philips	-	-
Pont Hout	250,00e	250,00
Porcel Fles	115,60	115,60
Proost en Br.	165,00	166,00
Rademakers	420,00	400,00
Reesink	195,00	194,50
Reeuwijk	97,00	97,00
Reiss	149,00	148,00
Riva	363,00e	367,00e
id. cert.	357,00e	361,00e
Rohte en Jisk	58,50	58,00
Rommenholl.	279,00	290,00
Rijn-Schelde	83,20	82,80
Sanders	127,50	127,00
Sarakreek	-	-
Schev. Expl.	1,75	1,75
Schlumberger	960,00	950,00
Schokbeton	1080,00	1080,00
Schuitema	151,00	150,80
Schuppen	355,00	356,00
Schuttersv.	96,00	98,00
Slavenb. Bnk.	249,80	249,20
Smit Intern.	58,10	58,10
Stevin Gr.	134,00	132,00
Stoomsp. Tw.	76,00	74,60
Tabind Phil.	64,00f	60.00
Telegraaf	134,50	135,50
Tilb. Hyp. Bk.	192,00b	192,40
Tilb. Waterl.	336,00	335,00
Tw. Kabelf.	270,00	271,00
Ubbink	196,20	195,00e
Unikap	162,00	163,00e
Unil. cert.	-	-
id. 7 pct.	93,40	93,50
id. 6 pct.	81,10	81,10
Vd. Vliet-W.	99,00	98,60
Ver. Glasf.	104,00	104,00
VMF-Stork	51,30	51,50
Ver. Uitg. mij	104,80	104,10
Verto cert.	15,00	15,00
Vezelverw.	99,00	99,00
Vihamij Butt.	77,00	80,00
VRG-GBZ	-	57,30
Wegener C.	76,60	76,80
id. cert.	76,60	76,80
Wessanen C.	73,70	73,80
W.U. Hyp.	380,00	380,00
Wolsp. Ede	86,60	86,10
Wyers	67,10	67,20
Wijk en Her	138,00	139,00

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	351,00	357,00
Br. Petrol	363,00	360,00
Gevaert Ph.	86,30	86,30
Hoechst	135,30	138,00
Hoesch	49,00	52,00
Imp. Chem.	160,00	160,00a
Petrofina	-	-
Pye Hold.	196,00	196,00
Solvay	162,00	161,00
Un. Miniere	500,00	510,00
Akzona	30,00d	30,30
Alcan	66,50	67,50
Amax Inc.	82,00	82,50
Am. Cyanam	67,00	66,00
Am. Motors	11,80	11,80
Am. Standard	101,00	100,00
Am. Tel & Tel	135,50	134,00
Ampex Corp.	31,60	32,70
Asarco	36,00	36,00
Bell Teleph.	113,00	113,50
Bethl. Steel	55,00	56,30d
Boeing Corp.	136,50	134,20
Bovis Corp.	1,30	1,38
Burroughs	170,00	171,50
Can. Pacific	38,70	40,00
Carl. O'Keefe	7,80	8,00
Celanese	89,80	90,50
Chrysler	25,10e	25,50
Citicorp.	55,00	53,40
Cities Serv.	104,50	103,10
Colgate	47,00	46,70
Columb. Gas	59,50	58,60
Cons. Edison	51,50	51,50
Control D.	76,00	77,50
Curtiss W.	37,00	37,00b
Dow. Chem.	53,20	55,30
Eastm. Kod.	137,00	135,00
Exxon (10)	102,50	104,00
Ford Motor.	105,00	100,00
Gen. Cable	37,50	36,80
Gen. Electric	117,50	117,00
Gen. Foods	74,00	73,10d
Gen. Motors	141,00	139,50
Gilette	65,50	65,00
Goodrich	47,00	47,00
Goodyear	37,50	39,50
Gulf Oil	55,00	55,00
Husky Oil	82,00	75,50
Imperial Oil	40,00	39,00
Inco	34,50	34,50
IBM	620,00	628,70
Int. Flavors	55,30	55,00
Int. Tel. en T.	69,00	68,00
Kennecott	51,50	52,00
Litton Ind.	48,20	47,60
Lockheed	59.20	63,80
Merck Co.	134,30	134,00
National Can	38.60	39,20
Nat. Dist & C.	46,20	46,00
NCR Corp.	129,80	128,00
N.A. Philips	60,70	60,70
Occidental	48,10	47,30
Penn. Centr.	3,50b	3,50b
Pepsi Co	67,00	67,00
Ph. Morris	160,00	161,20
Philips P.	71,20	70,40d
Polaroid	94,50	94,50
Procter & C.	197,50	196,50
RCA Corp.	62,50	63,00
Rep. Steel	57,00	57,30
Reynolds I.	123,50	124,00
Sears	51,00	52,50
Shell Can.	26,00b	26,40
Shell Oil	136,00	137,00
South Pac.	66,50b	67,00
Sperry Rand	100,50	100,50
Standard Br.	58,50	61,00
Sterling Dr.	39,20	39,20
Studebaker	145,00	144,50
Sun Oil C.	96,00	95,00d
Tandy Corp.	54,50	53,50
Texaco	58,00	57,00d
Texas Intstr.	189,00	190,00
Transam C.	38,90	39,30
Un. Carbide	88,00b	87,50
Un. Pacific	98,20	98,00
U.S. Steel	63,00	64,60d
Warner L.	67,50b	67,50
Westingh.	51,00	51,80
Woolworth	42,60	44,50
Dai-Ichi K.	275,00	275,00
Nippon Elec.	-	-
Pioneer El.	190,00	191,00
Sanyo Electr.	135,00	135,00
Sony Corp.	350,50	351,00
Sur. Brouw.	-	-

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Boem!!?

Het is rond deze tijd der knaliende kersenkanonnen, dat vele mensen zich afvragen of dat nu werkelijk zo moet. Hoewel deze vorm van vogelverjaging inderdaad zeer hinderlijk is en het woongenot alsook de belevingswaarde van het landschap aantast, meen ik hun vraag toch bevestigend te moeten beantwoorden. Het alternatief is de aanblik van tot kerstbomen verminkte kersebomen, of helemaal geen kersenboomgaarden meer. Immers zolang de fruitteler niet uit andere hoofde een vergoeding ontvangt voor het instand houden van de laatste hoogstamboomgaarden, zullen deze boomgaarden toch enig rendement moeten opleveren. Dat wil echter geenzins zeggen dat die ondingen dan maar ononderbroken mogen doorknallen. Integendeel, het doorknallen gedurende avond en nacht, is zo verwerpelijk dat ik het zou willen omschrijven als een der aan krimineel vandalisme refererende argrarische slordigheden. Dat zulke wantoestanden nog steeds kunnen voortbestaan is te wijten aan de lagere overheden, die het nog steeds doen voorkomen alsof hun taak alleen bestaat uit het sinterklaasje spelen. Dat dit gebeurt uit andermans geldbuidel is te aanvaarden. Nooit goed te maken is dit echter wanneer het gebeurt ten koste van andermans levensgeluk en de diepste gevoelens van fundamenteel recht. De zwarte pieten rol laten zij maar al te graag over aan de zeer kwetsbare en weerloze burger. Aan deze is het dan om het somtijds zeer de menselijke waardigheid grievende gedrag der soortgenoten aan de kaak te stellen. Tenslotte wil ik nog opmerken dat het wel zeer vreemd aandoet als men deze pure slordigheden en overtredingen blijkbaar niet opmerkt maar wel te hoop loopt om de industriele ondernemer het recht van ondernemen te ontzeggen. Toch gebruikt deze laatste alleen springstoffen gedurende vijf maal eenderde etmaal per week. Derhalve nooit het 's avonds of 's nachts of in de weekends. Een beperkt gebruik om in redelijkheid aanvaadbare economische motieven.

MARGRATEN **P.H. Schreurs**

Kolen

Wij zijn verbaasd door het artikel van donderdag 20 juli over de enorm grote voorraden steenkool, die ook onder Nederlandse bodem liggen. Ook is het opmerkelijk, dat er gesproken wordt over nieuwe winningstechnieken, waarmee men in België en West-Duitsland experimenteert. Terwijl 10/15 jaar geleden de technische know-how in Limburg zo hoog was, lopen we nu achter de feiten aan, m.n. over de relatie tussen vergassing en chemische industrie. Toch komt DSM als chemische fabriek voort uit het mijnbedrijf. In het artikel wordt ondermeer gesproken over de prijsstijging van 400% van de conventionele brandstof brandstof binnen enkele jaren.

Dan wordt het de hoogste tijd, dat de regering initiatieven gaat nemen voor het benutten van de steenkoolvoorraden in ons land of op z'n minst een onderzoek laat verrichten voor de mogelijkheden hiertoe. Ook omdat er volgens deskundigen in de jaren '80 een groot tekort aan olie zal zijn, waardoor er een grote energiecrisis zal ontstaan. Zij zeggen dat steenkool een van de bronnen is waarvan gebruik moet worden gemaakt om deze crisis tegen te gaan. Wanneer ons land eigen steenkool zou exploiteren, was het niet aangewezen op de levering vanuit het buitenland. Door het energietekort zullen de prijzen drastisch stijgen. Volgens dr.Kimpe heeft Nederland de grootste kolenvoorraden van Europa. Tevens werd door leden van de commissie-Martens opgemerkt, dat door nieuwe technische ontwikkelingen de produktie veel hoger zou komen te liggen dan weleer. Waardoor de twee belangrijkste argumenten vóór de sluiting van de mijnen niet blijken te kloppen. (nl. er zijn geen kolen genoeg en de produktie is te duur.)

Het blijkt dat er veel kolen in onze bodem zitten, die op grote diepte gelegen zijn, maar met de nieuwe technische vergassing kan men veel dieper gaan dan met de oude methodes. Men zegt dat de ontginning te duur is, maar er is door deskundigen gezegd, dat de produktie veel hoger kan zijn dan voorheen. Ook is de prijs van de kolen uit het buitenland sterk afhankelijk van de toestand in de wereld en wordt dan ook in tijden van crisis drastisch verhoogd. Meebepalend in de prijs zijn ook voor een groot gedeelte de vervoerkosten en in mindere mate de loonsverhogingen. Telt men daarbij de kosten van de werkloosheid op, dan waren onze kolen toch niet zo duur.

Niet alleen voor de energievoorziening zal het benutten van de steenkoolvoorraden van groot belang zijn, het zal ook een grote stimulans voor de werkgelegenheid betekenen. Het benutten op welke wijze dan ook van de steenkoolvoorraad zal tevens een grote werkgelegenheid betekenen voor de toe- en naleveringsbedrijven, voor de de bouw van scholen, fabrieken, huizen enz. Vroeger bracht één mijnwerker, werk voor 3 à 4 anderen. Vooral voor vakmensen betekent dit volwaardige werkgelegenheid. In tegenstelling tot „Bestek 81" van de regering en de „Perspectieven „Perspectievennota", zal dit een werkelijke stimulans voor de werkgelegenheid betekenen en voor de verbetering van de sociale toestand van onze provincie.

Het is noodzakelijk voor de energievoorziening en voor Limburg. Laten we het aanpakken; wij zijn bereid hiervoor te werken.

HOENSBROEK

Werklozen Belangen Verenigingen van Limburg
Harrie Diederen

Kraken (2)

Ik wil graag mijn solidariteit betuigen met het ingezonden stuk van Bert Balter in de krant van woensdag 19 juli. Wat die baron Bentinck in de krant van 15 juli schreef is discriminerend. Hebben soms alleen de Hoge Heren het recht te leven in een woning die leefbaar is en moeten de woningzoekenden in een krot? Krakers zijn mensen die tot kraken zijn gedwongen; zij zijn lang genoeg aan het lijntje gehouden. Er wordt in deze tijd door gemeentebesturen en woningverenigingen schadelijk gediscrimineerd. Wij als echtpaar staan al anderhalf jaar ingeschreven in een gemeente en al die tijd hebben we van puntje naar paaltje gelopen en steeds is het plompe antwoord: wij hebben geen woning. Vandaar mijn verbitterdheid. Moeten wij eerst een titel hebben, eer we aan bod komen?

Krakers zijn geen misdadigers, maar gewone gedupeerde burgers die om aandacht voor hun woonprobleem vragen. Veroordelen doe ik hen niet aangezien duizenden zoals zij en ik met dit afschuwlijk probleem zitten. Wie zou het ons kwalijk durven nemen als wij tot kraken overgingen? Nou, misschien baron Bentinck wel en de gemeente ook. Maar intussen wordt er geen woning toegewezen, wat je krijgen kunt is een wachttijd van jaren. Onder deze ongelukkigen zijn geehuwde, ongehuwde mensen met kinderen en zelfs zwangere vrouwen. De gemeente en de woningvereniging maken er een puinhoop van. Krakers zijn geen kortzinnige mensen en zij laten zich niet langer van het kastje naar de muur sturen door gemeentebesturen en woningverenigingen. Zij zijn burgers zoals u en ik die in staat zijn op te komen voor hun zaak. Gelijke rechten dus voor ieder, zonder titels of strepen.

NIJSWILLER **R.H. Meys-Marcet**

EXAMENS

ROERMOND - Aan de r.k. school voor MHNO St. Agnes te Roermond slaagden:

Voor de vormingsklas:

M. Bär, Roermond, M. Barth, Horn, C. Driesen Roermond, A. Elenbaas Herten, H. Feuler St. Odiliënberg, L. Fonk Roermond, M. v. Goor, Heythuysen, L. Jaheruddin Roermond, Y. d. Leeuw, Heythuysen, T. Moors Roermond, L. Mostart Roermond, E. Schmitz Herkenbosch, E. Boonen Baexem, W. Heijnen Roggel, E. Korten Heythuysen, J. Linssen Maasbracht, G. Loven Horn, G. Moors Maasbracht, G. Pinxten Roermond, W. Raemakers Baexem, D. Smeets Horn, B. Verlinden Heythuysen, S. v.d. Weerden Maasbracht, K. Balm Reuver, M. Balm Reuver, C. v.d. Bossche Montfort, N. Frijsinger Vlodrop, C. Goeden Beegden, J. Grispen Grathem, K. Luijten Neer, C. Op het Veld Echt-Putbroek, R. v. Schaik Herkenbosch, A. Vergoossen Montfort, F. Wolfs Reuver, M. Arntz Haelen, C. Beurskens Haelen, Y. Franssen Beegden, L. Holten Roermond, H. Indemans Stevensweert, N. Konings Linne, M. v. Ool Merum-Herten, D. Panters Swalmen, M. Reijnders Herten, A. Stal Roermond, A. Veugelers Haelen.

Voor de 1-jarige Interim Algemene Schakelopleiding slaagden:

M. Alers Swalmen, L. v.d. Beuken Swalmen, G. Beulen Roermond, P. v.d. Bilt Vlodrop, S. Cluitmans Swalmen, K. Cox Swalmen, M. Doverman Roermond, M. Fransen Herkenbosch, M Frencken Herten, L. Geelen Heel, C. Geerets Neer, B. Hannen Herten, J. Janssen Roermond, M. Janssen Horn, L. Joosten Wessem, M. Joosten Roggel, G. v. Keeken Swalmen, L. Kessels Grathem, M. Kessels Horn, G. Killaars Reuver, R. Koldijk Haelen, M. v. Lingen Herten, M. Manders Swalmen, A. Menting Maasbracht, O. Metsemakers Roermond, G. Op 't Roodt Kinroy (B) M. Pollaerts Roermond, I. Rutjens Wessem, P. Sahertian Maastricht, C. Schoenmakers Melick, M. Schrijnewerkers St. Odiliënberg, M. Smeets Horn, L. Timmermans Beegden, T. Timmermans Hunsel, J. Tuhuteru Roermond, A. Vaessen Roermond, E. Vellinga Roermond, M. Vervoort Beesel, L. Vestjens Haelen, E. Vis Horn, R. Wijers Heythuysen, J. Wijnands Roermond, B. Zeegers Roermond.

Voor de 2-jarige Interim Algemene Schakelopleiding slaagden:

D. Bergmans Roermond, D. Bloemen Roermond, M. Born Beegden, L. Bouten Neer, A. Dijcks Swalmen, E. Gielen Oler-Grathem, M. Hendriks St. Odiliënberg, G. v. Honschoten Roermond, C. Jansen Beegden, G. Knippenberg Herten, H. d. Koning Roermond, K. Nijs Neer, I. Pietersz Roermond, R. Ros Horn, I. Smeets Roermond, K. Timmermans Roermond, M. Timmermans Kelpen, J. Wassenberg Merum-Herten, W. Wolfhagen Thorn.

Voor de M.B.O. Civiele Dienten:

M. Evers Stevensweert, D. Heldens Beesel, R. Heldens Roermond, E. Janssen Linne, B. Meijers Venlo-Blerick, W. Reer Haelen, J. Wertz Grathem, K. v.d. Asdonk Meyel, H. a.d. Boom Reuver, P. Coolen Grathem, C. Dresschers Nederweert-Ospel, A. Frenken Herkenbosch, C. Kessels Meerlo, L. Mooren Neer, L. Moors Reuver, E. Peeters Meijel, C. Schoolmeesters Reuver, T. Vermeulen Grubbenvorst.

Auto's en motoren

Voor ACCU'S Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor AUTOBANDEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor UITLATEN Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor BALANCEREN Aotobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS Autobanden Thijssen b.v., Geleen, tel. 04494-45100.

B.V. Mechanische Industrie Habets Nuth tel. 04447-2323, RUILMOTOREN Mercedes 200D-22D-240D. Verder alle voorkomende revisie-werk aan ieder type motor en deelbewerkingen.

Met Bovaggarantie VAUXHALL '77, BMW 518 wit '76 gas, Peugeot 504 GL '76 gas, Opel Commodore '76 en Rekord '75 en Ascona '75, Mazda 818 '75, Volvo 264 DL '75, Ford Escort '75, Taunus 1600 XL '72. Gar. v. Hees, Litscherveldweg 5, H'heide, tel. 214341.

Ingeruild BMW 3.0 CS 1974, BMW 5.25, 1974, BMW 3.16 1976, Fiat 131 1977, Austin Mini 1977, Ford Escort 1977, Toyota Carolla 1976. Autobedrijf Kera BV, Kerkrade, Kerkradersteenweg 5, tel. 452121.

Te koop ASCONA 16S '76, Berlina, Kadett 12, Berlina '74, Kadett 12LS '75, BMW 1802 '74, Ascona 16S '75, Daf 44SL '74, Ford Granada 3.0 GXL autom. '74, inruil en financ. en 6 maanden garantie. Automobielbedrijf R.H. van Emmerik Achter de Winkel 167, Schaesberg, tel. 045-317074 of 317128.

Vakantiekoopjes. Lukassen Automobielen Kerkrade biedt aan CHEVROLET Cap.ise Coupé Hardtop aut. type '78 a. nw. Mercedes 280E type '77 aut. met alle acc. geel. Mercedes 220D type '78 rood, Fiat 128SL 3-deurs, type '77 rood Citroën CX 2200 D type '78, 30.000 km gelopen a. nw. koopje bruin, Citroën CX 2200 Palast '77 zwart Mercedes 220D '76, beige 200D rood '74, 220D '74 beige 250 Coupé blauw metall. '72, Peugeot 504D type '76 rood ƒ 9750,- Mercedes 450SL '75 goudkleur Peugeot 604 '77 bruin BMW 3.0 SI '75 blauw BMW 3.0S '75 aut. 2800 '74 blauw BMW 3.0S '73 groen a. nw. Volvo 244DL '77 rood, Volvo 142 '73 rood, Toyota 1600 GLS '78 nieuw Mazda 121 '77 rood Mazda 929 '76 bruin Mazda 616 '76 geel, Daf 66SL '76 rood Daf 55 (4x) '75 rood, groen, bruin vanaf ƒ 3200,- Citroën 2 CV Diane '76 rood ƒ 2700,– Kadett '75 rood Kadett '72 rood, Kadett Coupé '71 groen ƒ 900,- Ford 1600 '72 groen ƒ 1900,- R6TL '73 blauw ƒ 3700,- R4 (3x) blauw 73, '73, '74, Toypta Corolla Coupé '72 ƒ 1900,- Toyota 1000 rood ƒ 1750,- inruil en finc. garantie 3 mnd. of 10.000 km. Lukassen automobielen, Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

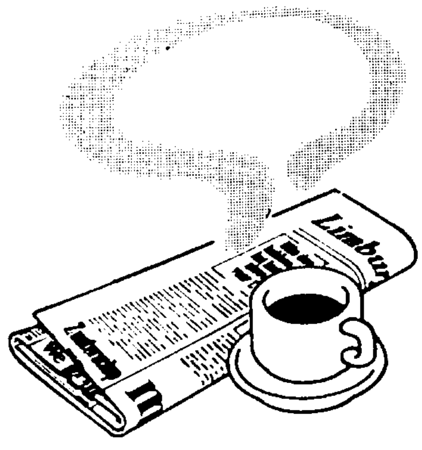
FIAT Mirafiori '77, 30.000 km als nieuw. Chevette '76, 27.000 km, Honda Civic 3-drs. '75, 40.000 km, Datsun 120 A coupé '74, Toyota Corolla 30 coupé '75, Opel Kadett S '75, Daf Marathon 66 1300, '75 30.000 km., Audi 100 GL '73, Sunbeam 1600 GT '75, Sunbeam 1300 4-drs. '73 ƒ 1750,–. Diane 6 '74 ƒ 2300,–. Daf 44 '71 ƒ 450,–. Inruil en fin., garantie. Antobedr. P. v. Dijk, Hompertsweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 311729.

Te k. BMW 2002 T.I.I. Turbo uitvoering. Bwj.'73. Prijs ƒ 8250,– Inl. 04406-12292.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Dinsdag 1 augustus 1978 ● Pagina 9

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN. KANTOREN: 6411 EK HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. 6461 ED KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. 6431 HB HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. 6443 CB BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. 6391 HW NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.





● Ook de zeskamp in Grijzegrubben ontkwam niet aan de hitte. Toch ging het feest gewoon lekker door. Op de foto zijn twee leden van de Nachtraven uit Puth in actie met het stapelen van blikken.

Verkeerd

● Het gebeurde in de trein vanuit Heerlen. Een oude dame vraagt aan een medereiziger toen de trein richting Schaesberg was vertrokken: „Hoe lang duurt het voor we in Maastricht zijn?" De reiziger: „Mevrouw u rijdt in de richting van Schaesberg". De oude dame: „En weet de chauffeur dat hij in de verkeerde richting rijdt?"

Examen

● Jos P. uit Simpelveld deed examen en thuis wachtte men in spanning het resultaat af. Toen hij eindelijk thuis kwam, werd hij bestormd met vragen over hoe het was. Peter: „Ben dik tevreden. Ze hebben me met vier man twee uur lang aan een kruisverhoor onderworpen. Maar het is gelukt. Ik heb niets losgelaten".

Maandag

● De raad van Bocholtz komt volgende week maandag voor de laatste keer in oude samenstelling bijeen en heeft dat niet gisteren gedaan zoals wij aankondigden. Dan pas nemen de raadsleden afscheid van loco-burgemeester Mols en de twee raadsleden Franken en Haagen.

Blauwlicht

● Een kennelijk beschonken man tast in Heerlen op een parkeerplaats de daken van de daar staande auto's af. Een voorbijganger die dit een tijdje bekeek merkte op: Zo vindt u uw auto nooit". De dronken man: Jaa...wel.. Ikke weet... nog dat ikke.. blauw le... licht heb".

Slapen

● Tijdens een pauze bij het ABP kwam men over huisdokters te spreken en speciaal over een huisdokter die men niet uit z'n evenwicht kon brengen. Peter, een leukerd, meende te kunnen wedden dat hem dit lukken zou. Genoemde arts was ook zijn huisdokter. De volgende dag bezocht Peter z'n huisdokter met de klacht dat hij 's nachts niet meer kon slapen. De dokter besteedde nogal wat aandacht aan de klacht en onderzocht Peter intensief. Tenslotte zei hij: „Ik kan werkelijk niets vinden, zo op het oog is alles in orde. Ik zal u moeten doorsturen. U hebt toch ook geen idee waaraan dat gebrek aan nachtrust kan liggen?" Peter met een stalen gezicht: „Ja zeker, dokter, ik heb steeds nachtdienst". Peter won zijn weddenschap.

Stem verloren

● Een moeder had na een buurtfeest van de speeltuin in Nieuwenhagen geen stem meer. Haar kleine zoontje vraagt: „Wat heeft mamma?". Waarop de moeder antwoord: „Mama is de stem verloren". De kleine denkt even na en merkt dan op: „O jee nu hebben ze op de speeltuin net de feesttent afgebroken en meegenomen, misschien lag ze daarin".

Tirol

● Frans Zenden, een van de hardwerkende leden van het welbekende comité Tirolerfeesten Schaesberg past deze week zeer op zijn tellen. Verleden jaar liep hij bij de opbouw van het feestpaviljoen een dusdanige ribfractuur op dat hij het feest niet kon bijwonen. Frans Zenden wil er deze keer per se bij zijn vandaar dat hij de zwaardere karweitjes aan zijn jongere collega's en verenigingsleden zal overlaten. Bij de opbouw van de tent hoort men danook voortdurend: „Pas op, Frens, anders liks tse wer in 't krankehoes".

Frans Reumkens nam afscheid



● Frans Reumkens heeft plaatsgenomen in „zijn" stoel. Burgemeester Meyer biedt mevrouw Reumkens bloemen aan (midden) terwijl secretaris Konsten (rechts staand) en mevrouw Bertram lachend toekijken.

NIEUWENHAGEN – De drukte was gisteren in het sociaal-centrum Beute in Nieuwenhagen erg groot bij het afscheid van Frans Reumkens. Frans gaat na 32 jaar gemeentedienst per 1 augustus met pensioen. Hij was bij de gemeente werkzaam als telefonist-informant van de gemeente.

Als eerste voerde burgemeester mr. Meyer het woord. Hij noemde Frans Reumkens het visitekaartje van de gemeente, door zijn grote belangstelling voor alles en iedereen binnen de gemeente. „Maar", vervolgde mr. Meyer, „meer nog waardeer ik de méns Frans Reumkens. In zijn functie bij de gemeente kon hij zijn energie niet kwijt. Daarom is hij een der meest actieve mensen in het provinciaal en landelijk blindenwerk geweest".

Stoel

Als waardering voor het vele dat hij in de gemeente gedaan heeft kreeg de scheidende receptionist, van het gemeentebestuur de stoel aangeboden waarop hij jaren lang gezeten heeft in het gemeentehuis. „De stoel die in oorsprong de burgemeestersstoel van burgemeester Gijzen geweest is, was alleen maar geschikt voor een man van het kaliber Frans Reumkens", meende burgemeester Meyer, „niet om er in te rusten, maar er het werk voor de blinden in voort te zetten".

Voorzitter Van der Woude van de vereniging van Blinden en Slechtzienden in Limburg was het roerend met Nieuwenhagen burgemeester eens. Hij roemde de hulpvaardigheid van de familie Reumkens. Van der Woude: „Ik zeg met opzet familie omdat ook zijn vrouw steeds paraat stond bij zijn blindenactiviteiten". Hij bood Frans een geschenkenbon aan.

Frans Reumkens dankte na afloop alle ex-collega's, vrienden en bekenden uit de blindenorganisaties, oudstrijders enz. „Ik heb vijf burgemeesters, vier secretarissen en twaalf wethouders meegemaakt in mijn periode in gemeentedienst", liet Frans weten, „met iedereen heb ik zeer prettig samen kunnen werken en zeker met de collega's op het gemeentehuis, daarvoor dank ik jullie".

Jongetje (6) gewond

KERKRADE – Maandagmorgen omstreeks tien uur deed zich op de Brugmolenweg in Kerkrade een ongeluk voor waarbij een 6-jarig jongetje uit Eygelshoven gewond raakte. De jongen maakte met zijn fiets een onverwachte manoeuvre en moest met een hersenschudding naar het ziekenhuis worden overgebracht.

B en W Hoensbroek over plan Terschuren:

„Grondaankoop was zeer speculatief"

HOENSBROEK – Volgens de gemeente Hoensbroek heeft de Bouw- en handelsonderneming Baggen B.V. in Munstergeleen louter uit speculatieve overwegingen gronden aangekocht binnen het bestemmingsplan Terschuren.

De gemeenteraad van Hoensbroek beslist dinsdag 8 augustus over de vaststelling van dit plan waartegen als enige de firma Baggen bezwaar heeft gemaakt omdat op zijn eigendommen niet de bestemming „woningbouw" van toepassing is.

Volgens de firma Baggen zijn door de directeur van Openbare Werken verwachtingen gewekt in de richting van woningbouw. De bewoners van de buurtschap Terschuuren zouden na aanvankelijke bezwaren de aangepaste plannen zelfs toegejuicht hebben. Beide beweringen worden door burgemeester en wethouders van Hoensbroek tegengesproken.

Verlies

Door de dreigende waardevermindering van de grond verwacht Baggen B.V. een verlies van 400.000 gulden te lijden met alle gevolgen van dien voor zijn personeelsbestand van 45 personen gedurende een periode van anderhalf tot twee jaar.

Argumenten

B. en W. van Hoensbroek voeren twee argumenten aan waarom de grondverwerving door Baggen B.V. speculatief moet worden geacht. Allereerst omdat de verwachting dat woningbouw (bungalows) mogelijk zou zijn, stoelde op gesprekken met ambtenaren zonder dat bestuurlijke besluiten genomen waren. Bovendien wordt in het bezwaarschrift niet gesproken over een ontbindende voorwaarde in de koopakte. B. en W. stellen de gemeenteraad dan ook voor de bezwaren ongegrond te verklaren.

Wachtmeester Van der Salm bevorderd

AMSTENRADE – Wachtmeester der eerste klasse van de rijkspolitie G.P.H. van der Salm (26) is met ingang van vandaag, 1 augustus benoemd tot postcommandant van de rijkspolitie in Obbicht. Bij zijn benoeming is de heer Van der Salm bevorderd tot opperwachtmeester.

De nieuwe opper maakte vanaf juli 1971 deel uit van de groep Amstenrade, komende van de groep Born. De heer Van der Slam is nu weer op het oude nest teruggekeerd als postcommandant in Obbicht dat ressorteert onder de groep Born.

Fotoapparatuur uit woning gestolen

HEERLEN – Zondagavond hebben onbekenden ingebroken in een woning aan de Voskuilenweg in Heerlen. Ontvreemd werden een bedrag van veertienhonderd gulden, een fotocamera ter waarde van 2800 gulden en andere apparatuur ter waarde van 5500 gulden. Men is de woning binnengekomen na het forceren van een raam aan de achterzijde van het pand.

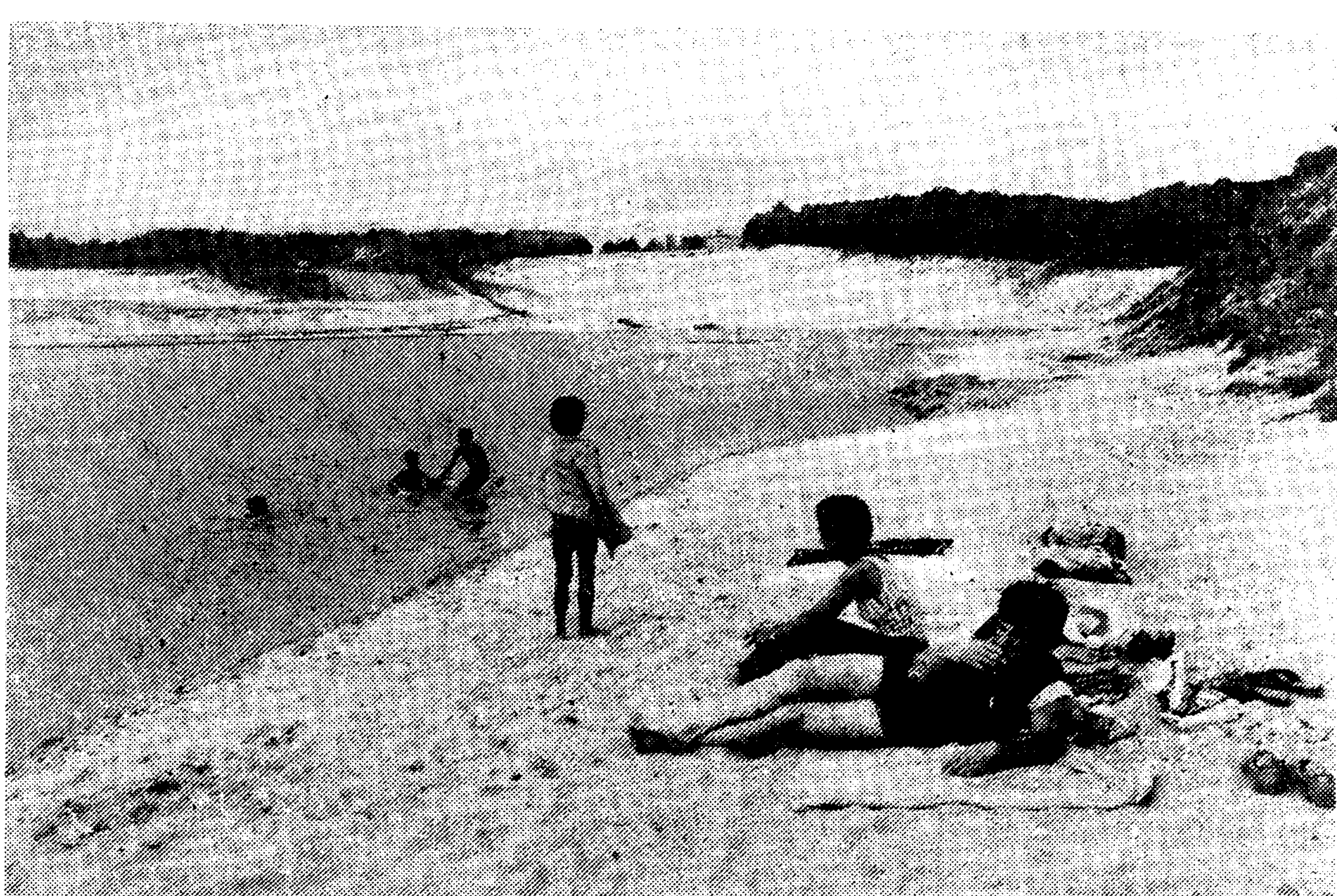
Verder is afgelopen weekeinde in een dancing in de Heerlense binnenstad de portefeuille van een 26-jarige inwoonster uit Hoensbroek gestolen. De portefeuille bevond zich in een handtas die door de benadeelde even zonder toezicht was achtergelaten.

Heerlense politie waarscuwt:

„Meer van Sigrano" is levensgevaarlijk

HEERLEN – Ook dit jaar weer zijn er horden mensen in Scheveningse uitrusting die het water van de vijver op het terrein van de firma Sigrano in Heerlen verkiezen boven dat van de prachtig aangelegde zwembaden die ons Limburgse land rijk zijn. De Heerlense gemeentepolitie echter wil nog eens extra benadrukken dat zwemmen in de bewuste vijver zeer gevaarlijk is. Op sommige plaatsen is het zeer diep en bovendien bevinden zich onder het wateroppervlak onverwachte kuilen door weggeslibd zand.

Volgens hoofdinspecteur L. van Oosterbosch is het voor de politie ondoenlijk om op het terrein een gedegen controle uit te oefenen. „Allereerst is de omvang van het gebied te groot en daarnaast zijn er natuurlijk ook onwillige kinderen die onze raad in de wind slaan. Het gaat de politie er niet om de mensen van een koele duik af te houden. Het is er gewoon levensgevaarlijk. We willen de ouders er nogmaals op attenderen dat ze hun kinderen verbieden in de vijver van Sigrano te gaan zwemmen", aldus de heer Van Oosterbosch gisteren.



● De zilverzandgroeve van Sigrano met vijver. Het ziet er vredig uit, maar het is er levensgevaarlijk om te zwemmen.



● De door wateroverlast geteisterde woningen aan de Kamerlingh Onnesstraat met op de achtergrond de (achterzijde van de) meubelfabriek Dormans.

Door grondkerende muur en riool:

Kamerlingh Onnenstraat in „rustiger vaarwater"

HOENSBROEK – De gemeente Hoensbroek en de heer L. Dormans van de gelijknamige meubelfabriek aan de Akerstraat-Noord, hebben overeenstemming bereikt over een grondruil waarbij als voorwaarde is opgenomen dat de heer Dormans een grondkerende muur moet bouwen.

Samen met de aanleg van een riool door de gemeente Hoensbroek moet deze voorziening ervoor zorgen dat de wateroverlast die de bewoners van de Kamerlingh Onnesstraat regelmatig teistert, tot het verleden gaat behoren. De overeenkomst tussen gemeente en de heer Dormans, wordt dinsdag 8 augustus door de gemeenteraad besproken.

Directeur Gemeentewerken de heer J. Raets verklaart: „Door deze overeenkomst krijgen de betrokken gezinnen twee meter tuin extra. Dertien van de twintig bewoners zijn daarmee akkoord. De overige zeven wilden nog méér bereiken. Bij de onderhandelingen is gebleken dat dat zeer moeilijk te raliseren is. Bovendien vonden we het onverantwoord om de andere dertien gezinnen nog langer in de ellende van dit moment te laten zitten".

Dr. Kimpe verlaat geologisch bureau

HEERLEN – Dr. W.M.F. Kimpe heeft gisteren in alle stilte afscheid genomen van het Geologisch Bureau aan de Akerstraat in Heerlen. Dr. Kimpe is er vanaf 1 augustus 1965 directeur geweest en heeft zodanig in een zeer moeilijke tijd leiding gegeven aan het bureau. Immers, in '66 werden de mijnsluitingen aangekondigd en viel de hoofdtaak van het Geologisch Bureau weg.

In 1908 is deze rijksdienst opgericht met als belangrijkste taak het doen van geologisch onderzoek ten bate van de kolenwinning. Op dit gebied heeft het Geologisch Bureau een internationale naam opgebouwd. Onder meer door het organiseren van de in geologische kringen zeer vermaarde „Carboon"-congressen. Als penningmeester van enkele van deze congressen heeft dr. Kimpe veel bemoeienis hiermee gehad.

Grondwaterpeil

Nadat besloten was, dat de mijnen dicht zouden gaan, werd dr. Kimpe voorzitter van de commissie „hydrologische gevolgen mijnsluitingen". Deze commissie bestudeerde de gevolgen voor het grondwaterpeil die optraden, doordat er opgehouden werd met pompen in de mijnen. Het Geologisch Bureau heeft zich onder leiding van dr. Kimpe na de mijnsluitingen bezigghouden met het maken van afsluitende mijnmonografieën. Hierin werd op systematische wijze alle kennis en ervaringen, die in de loop der jaren door het bureau op het gebied van geologisch onderzoek van het „carboon" verzameld waren, voor de toekomst vastgelegd.

Gas

Een nieuwe taak, die het Geologisch Bureau mede op initiatief van dr. Kimpe gekregen heeft, is het onderzoek van het „preperm". In deze geologische laag, die onder andere diep in de Zuidlimburgse bodem voorkomt, wordt de aanwezigheid van gas vermoed. Binnen niet al te lange tijd hoopt het Geologisch Bureau met proefboringen in deze laag te kunnen beginnen. Grondwateronderzoek is een andere belangrijke taak voor het Geologisch Bureau geworden.

Met deze onderzoeken is de toekomst van het Geologisch Bureau ook veilig gesteld. Voor een groot deel is dit te danken aan de veelzijdigheid van interesse van de scheidende directeur. Zijn open aanpak van problemen heeft ervoor gezorgd, dat het bureau zijn internationale naam behouden heeft.

Diefstallen in Kerkrade

KERKRADE – De 39-jarige Kerkradenaar W. D. heeft bij de gemeentepolitie in zijn woonplaats aangifte gedaan van inbraak in zijn woning aan de Kaalheidersteenweg.

Ontvreemd werden onder andere een radiocassetterecorder en een telmachine ter waarde van 1088 gulden. De 69-jarige inwoner W.H. uit Kerkrade deed aangifte van diefstal van een polstasje met persoonlijke papieren.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The last Waltz, a.l., dag. 14.30 en 20.30 uur

Rivoli
Saturday night fever, 16e week, 12 jr., dag. 15.30, 19.00, 21.30 uur; Merlijn de tovenaar, a.l., dag. 13.30 uur;

Passage
De pornospionne, 16 jr., dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur

H5
Stuntrock, a.l., dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur; Ben Hur, 5e week, a.l., dag. 15.00 en 20.00 uur; La Zizanie, 4e week, a.l., dag. 14.00, 16.00, 19.00 en 21.00 uur; Pinkeltje, 5e week, a.l., dag. 13.45 en 15.45 uur; Hi-riders, 4e week, 16 jr., dag. 18.45 en 20.45 uur; Emanuelle en de laatsten der kannibalen, 5e week, 16 jr., dag. 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur; Cinderella, 2e week, a.l., dag. 13.30 uur;

KERKRADE

Wijngrachttheater
Vier vuisten van de duivel, 12 jr., di. 20.15 uur. Sjors en Sjimmie en het zwaard van Krijn, a.l., wo. 14.30 uur. Am Brunnen vor dem Tore, a.l., wo. 20.15 uur.

MAASTRICHT

Festival
Stuntrock, a.l., dag. 14.30 en 20.30 uur

Palace 1
Vrouwengevangenis USA, 16 jr., dag. 14.00, 16.00, 18.00, 20.00 en 22.00 uur.

Palace 2
La Zizanie, 4e week, a.l., dag. 13.45, 15.45. 17.45, 19.45 uur;

Studio
Ben Hur, 5e week, a.l., dag. 15.00 en 20.00 uur; Donald in het wilde westen, dag. 13.30 uur.

Royal 1
Emanuelle in een wereld vol lusten, 2e week, 16 jr., dag. 13.45, 15.15, 17.15, 19.15 en 21.00 uur

Royal 2
Pinkeltje, 5e week, a.l., dag. 14.00 en 16.00 uur; Hi-riders, 4e week, 16 jr., dag. 18.15 en 20.30 uur;

Mabi
Saturday night fever, 5e week, 12 jr., dag. 14.00, 16.30 en 20.30 uur;

Midi
Looking for mister Goodbar, 6e week, 16 jr. dag. 16.15 en 21.00 uur. Q en Q" wo. 13.45 uur.

Filmhuis
Lilly, aime moi, do. 20.30 en 23.00 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

De Nor
Kleurenstudies in olieverf op paneel van René Berbers. Open wo. t.m. zo. 20.30 uur tot 24 uur, zo. 15-18 uur. Tot en met 19 augustus.

HOENSBROEK

Kasteel Fotogalerie 68
Foto's van Harry van der Put. Tot en met 1 oktober.

MAASTRICHT

Bonnefanten
Eigen collectie. Open ma. t/m vr. 10-17 uur, za. en zo. 14-17 uur. Tot en met 13 augustus.

Natuurhistorisch museum
De natuur door kunstenaarsogen. Open ma. t/m vr. 10-17 uur, za. en zo. 14-17 uur. Tot en met 30 augustus.

SITTARD

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
Tentoonstelling van schilderijen, tekeningen en grafieken van Dieter Krieg. Geopend maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur. Zaterdag en zondag van 14 tot 17 uur.

Ziekenhuis De Goddelijke Voorzienigheid, Elisabeth van Barstraat, ingang Walramstraat
Tentoonstelling van schilderijen en enkele tekeningen van L. Storcken. Dagelijks te bezichtigen in de opnamehal.

Stadskantoor Baenjenstraat 1
In de hal bezichtiging van een schilderij van de Sittardse schilder Rees Laudy voorstellend de Basiliek met het Ursulinenklooster.

Streekmuseum De Tempel Gruizenstraat
Tentoonstelling van oudheimkundige voorwerpen. Geopend dagelijks van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur, zaterdag en zondag van 14 tot 18 uur.

Stationsrestauratie
Tentoonstelling van schilderijen van stations, treinen en spoorwegovergangen van de seinhuiswachter-schilder Hub Sijstermans uit Meerssen. Te bezichtigen tijdens openingsuren van de restauratie.

Museum 't Kritzraedthuis Rosmolenstraat 2
Expositie van werken van 24 Sittardse amateur-kunstenaars met 72 voorbeelden van eigen werk. Geopend van maandag tot en met vrijdag van 10 tot 12 uur en van 14 tot 18 uur, zaterdag en zondag van 14 tot 17 uur.

STEIN

Archeologisch Reservaat Schepersgats 6
Tentoonstelling gewijd aan de voorgeschiedenis van de Romeinen en Franken, tevens voorwerpen van het oudheidkundig museum Beckers uit Beek. Geopend dagelijks van 16 tot 18 uur en volgens afspraak. Tel. 04499-2850.

Met Original Ebbser Buam uit Tirol

Schaesberg in teken van Tiroler Muziekfeesten

SCHAESBERG – Van vrijdag 4 tot en met maandag 7 augustus vindt in Schaesberg een groots Tirolerfeest plaats onder de naam Tiroler Muziekfeesten. Voor de vijfde keer in successie worden deze feesten georganiseerd. Trekpleister is het schitterende Tiroler orkest Die Original Ebbser Buam uit Tirol. Die Original Ebbser Buam zijn bekend van radio, l.p. en teevee. Op dit moment verblijven zij in Zwitserland. Donderdagavond spelen zij in Zuid-Duitsland om dan spoorslags naar Schaesberg te reizen.

De feesten spelen zich af in een grote feesttent op de markt in Schaesberg. In de directe omgeving is ruime parkeergelegenheid.
Vrijdagavond 4 augustus worden de Tirolerfeesten om 20 uur geopend met een feestavond met de vermaarde blaaskapel Die Kalkdörfler onder leiding van Peter Schijns. Entree ƒ 2.00.
Zaterdagmiddag 5 augustus biedt de Industriebond NKV Schaesberg, alle kinderen van Schaesberg om 14 uur in de feesttent een gratis kindervariété aan, dit in goede samenwerking met het Tirolercomité. Dan treden op, de vermaarde Franklin Wonderlandshow uit Den Haag, de parodisten Jacobs uit Tegelen, het orgelwonder Pedro Dera, Europees danskampioene Anja Cordewener en conferencier Winand Smeets.
Zaterdagavond 5 augustus volgt een feestavond met twee orkesten. Die Original Ebbser Buam uit Tirol en het dans- en showorkest The Ragtime Band onder leiding van Fred Derichs. Deze Ragtime Band speelde enkele maanden geleden met zeer veel succes in het Verre Oosten. Voor deze avond is de entree slechts ƒ 3.00.
Zondagmorgen 6 augustus wordt het festijn vanaf 10.30 uur voortgezet met een gratis Tiroler frühschoppen door die Original Ebbser Buam.
Om 14.30 uur start een muziek- zang- en showmiddag onder het motto „stapt u eens binnen met uw kinderen en weest onze gast". Zo treden achtereenvolgens op het kinderkoor De Schaesbergse Rakkertjes, het fluit- en tambourcorps St. Paulus, de koninklijke fanfare Aloysiana, die „beregoede" Moeskelmänner en tot slot een show door de Ritmic Group uit Schinveld. Aangezien de Ritmic Group voor de vijfde keer in Schaesberg optreedt wordt dit een lustrumconcert. Deze middag is gratis toegankelijk. Winand Smeets heeft de conferences.
Zondagavond volgt andermaal een Tiroleravond die om 20 uur van start gaat met Die Original Ebbser Buam en het dans- en showorkest The Ragtime Band. Entree ƒ 3.00.

Maandagmiddag staat om 14 uur een feestmiddag op het programma voor de „oudere generatie" uit de ENSU-gemeenten. Deze middag is aangeboden door het bedrijfsleven. Zo treden op Jo Haan en Zef Clement, het trompetduo Freddy en Frits, de parodistengroep Die Lustige Drei, de zanger van het internationale lied Willie van de Walle, met accordeonbegeleiding van Frans Janccek, buuttereedner Frans Haselier, het dans- en showorkest The Guards en als conferencier de heer Ger Rutten. Deze middag is gratis voor alle bejaarden uit de ENSU-gemeenten toegankelijk. In de loop van deze middag worden een aantal prachtige eendagstouringcarreizen uitgeloot. Het Tirolerfeest wordt maandag besloten met een feestavond met het blaasorkest Die Kalkdörfler.



● *Een overzicht van de zonnige drukte tijdens de antiekmarkt in Amstenrade, met name bij de drankverstrekkende stands.*

Antiekmarkt met gezellige muziek

BOCHOLTZ – In Bocholtz wordt zondag de jaarlijkse antiekmarkt gehouden. Weer tekent de gymnastiekvereniging Werk naar Krachten voor de organisatie. Het marktgebied zijn de straten rond de Gasthof, Op de Weijer, Op de Klinkert en Oude Smedestraat. Hier mag de hele dag geen verkeer komen. De antiekmarkt begint om tien uur en eindigt rond 20 uur.



● *Met een ferme zwaai opent zuster Ancialla het kegelconcours in Schaesberg.*

Antiekmarkt Amstenrade wordt traditie

AMSTENRADE – Het oude graafschap Amstenrade stond zondag de hele dag in het teken van de nostalgie. De carnavalsvereniging De Parkuule hield op het marktterrein een antiekmarkt met niet minder dan 60 standhouders, compleet met demonstratie-, eet- en drinkgelegenheden.

De hele dag door traden tal van artiesten op, waaronder het orkest Hilltops, de countryzanger Ivo Franklin en het duo Marc en Dave. Gezien het succes willen De Parkuule van deze Luikse markt een traditie maken.

Kindervakantiewerk Heerlen-Zuid afgesloten

HEERLEN – Het kindervakantiewerk in Heerlen-Zuid is afgelopen weekeinde met een groots feest in sporthal De Kaldeborn afgesloten. Meer dan tweehonderd kinderen uit de wijken Molenberg en Heerlerbaan hadden samen een programma opgezet dat ongeveer vier uur duurde. Een van de hoogtepunten was het optreden van een jeugdcircus aan het einde van het programma.
Het kindervakantiewerk Heerlen-Zuid zal volgend jaar overigens het eerste lustrum vieren. Volgens de heer Vossen, lid van de Werkgroep Jeugdvakantiewerk Heerlen-Zuid, is men dan van plan het vakantiewerk meer uit te breiden en andere wijken erbij te betrekken. Dit jaar hebben in het totaal 2800 kinderen uit Heerlen-Zuid aan het vakantiewerk deelgenomen.



● *Kleurrijk uitgedost, verorberen deze kinderen een heerlijk koel ijsje ter afsluiting van het kindervakantiewerk in Heerlen-Zuid.*

Kegelconcours ten bate van het missiewerk

SCHAESBERG – Op kegelbaan van Hoof in Schaesberg van zaterdag en zondag de startplaats van een groots kegelconcours ten bate van het missiecomité Schaesberg en de Wereld. Dit comité biedt financiële steun aan de Schaesbergse paters en zusters in de ontwikkelingslanden.

Het toernooi dat zich over een aantal zaterdagen en zondagen zal uitstrekken, werd met een toepasselijk woord geopend door de voorzitster van het missiecomité, zuster Ancialla. Zij bedankte baanhouder Dré van Hoof voor het gratis beschikbaar stellen van de baan, alsmede de kegelclub Gut Holz 2 en Berg en Dal die de organisatoren de helpende hand boden. Het toernooi had zaterdag en zondag een goede start. De stand na het weekend is Ton van Hoof 44, No Lechner 43, No Lechner 2x42 en Ton van Hoof 42.
De weekendprijs ging naar Ton van Hoof met 44 hout. Zaterdag en zondag wordt het kegelconcours voorgezet.

REGIO vandaag

Vlooienmarkt in Terwinselen

TERWINSELEN – Op zaterdag 5 augustus houdt de werkgroep van de Nederlandse Hervormde Kerk een grote vlooienmarkt. Deze vindt plaats van 10 tot 18 uur op het terrein van de Wilhelminaschool aan de Rukkerweg. Voor deze markt kan de werkgroep spullen gebruiken zoals serviesgoed, speelgoed, boeken, electrische apparaten. Bedden, matrassen en meubelen zijn niet te gebruiken. Degene die het een en ander in voorraad heeft en dit kwijt wil kan dit kenbaar maken bij de familie Duinkerken, Peter Schunckstraat 638, tel. 414810, Daniels Rukkerweg 4 tel. 416174, Jongen Jeruzalemstraat 44, tel. 413292, Snippe Heistraat 65 Schaesberg tel. 418693 en Markenstein De Wendelstraat 40, Schaesberg tel. 414820.

Veteranen toernooi in Bocholtz

BOCHOLTZ – Zaterdag 5 en zondag 6 augustus houdt de afdeling veteranen van WDZ in Bocholtz een toernooi, waaraan door tien verenigingen afkomstig uit België, Duitsland en Nederland wordt deelgenomen. De wedstrijden beginnen op zaterdag om 14 uur en op zondag om 13.30 uur. Bovendien is er op zaterdag om 20 uur in een feesttent een veteranentreffen, dat om 19 uur wordt voorafgegaan door een wedstrijd tussen Kolonia en Simpelveld. De finalewedstrijd wordt bijgewoond door de Deense internationaal Sten Ziegler van Roda JC, die ook de aftrap zal verrichten. Zondag 6 augustus wordt het feest besloten met een „after playing" met het dansorkest Mix '72. De andere evenementen worden muzikaal omlijst door de twintig leden van de Eiserbachmuzikanten onder leiding van Wiel Huppertz.

Bromfietser raakte slaags

KERKRADE – Twee jonge bromfietsbestuurders, W. B. en E. D. uit Kerkrade, raakten afgelopen weekeinde met elkaar slaags. De twee knapen „hinderden" elkaar al geruime tijd over een andere affaire. Tegen D. werd wegens mishandeling proces-verbaal opgemaakt. Hij werd zaterdagmiddag weer vrijgelaten.

Auto uitgebrand in Hulsberg

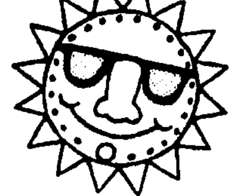
HULSBERG – Op de Heierveldweg, een parallelweg van de autobaan, werd zaterdagavond een brandende volkswagen aangetroffen. De Heerlense brandweer kon niet voorkomen dat het voertuig volledig uitbrandde. Op het voertuig ontbraken de kentekenplaten, reden waarom vermoed wordt dat de auto was gestolen.

Installatie van pastoor „Eikske"

SCHAESBERG – De opvolger van pastoor Alleman van het Eikske-Schaesberg de eerwaarde heer L. Smeets, zal om 19.00 uur tijdens de plechtige eucharistieviering in de St. Michaelkerk van het Eikske geïnstalleerd worden tot pastoor van de St. Michaelparochie. Na deze mis wordt de nieuwe pastoor naar het wijkcentrum Eikske aan Strijthagerweg begeleid waarvan 20.30 tot 21.30 uur een receptie zal plaatsvinden. Na afloop van de receptie is er in het wijkcentrum nog een gezellig samenzijn.

Bij frieten bakken in slaap gevallen

UBACH OVER WORMS – In de woning van de familie T. in de Abdissenlaan van Ubach over Worms ontstond zaterdagnacht een keukenbrandje. De zoon des huizes was bezig met het bakken van frites. In afwachting van het gereed komen van de portie frites ging hij voor de TV zitten en... viel in slaap. De brandschade beperkte zich tot de gordijnen, een geizer en nog wat andere kleine zaken.



33 woningen voor bejaarden en alleenstaanden

SIMPELVELD – De woningvereniging Simpelveld wil op het grote terrein waar de oude Koning Willem III-school stond aan de Irmstraat, 33 woningen bouwen. Dit moeten dan bejaardenwoningen en woningen voor alleenstaanden worden.

De woningen komen zowel langs de Irmstraat als de Meester Jongenstraat. Men wil zo spoedig mogelijk met de bouw starten. Het plan is reeds gereed en ligt nu ter inzage in het gemeentehuis. Nu is dit plan in strijd met het bestemmingsplan Kern, maar niet in strijd met de voorgenomen herziening van dit plan. De raad heeft hiertoe besloten. De gemeente kan nu met toepassing van artikel 19 van de wet op de ruimtelijke ordening en van de plaatselijke woningwet deze vergunning verlenen.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-718100

ALGEMEEN

TRAINING

SIMPELVELD – Woensdag 2 augustus gaat de jeugdafdeling van sv Simpelveld weer van start met de training. Deze wordt gehouden op het sportveld Rolduckerweg.

OEFENWEDSTRIJD

SIMPELVELD – De sv Simpelveld speelde haar eerste oefenwedstrijd tegen vv Vijlen en won met 1–0.

REISJE

SIMPELVELD – Vandaag, dinsdag houdt de bejaardenvereniging St. Josef een dagreis voor de leden. Ook niet-leden kunnen tegen betaling van 35 gulden de reis meemaken. Hierbij zijn inbegrepen reis, diner en entreeprijzen. Vertrokken wordt om 8 uur vanaf de Markt.

TRAINING

SIMPELVELD – Vandaag, dinsdag gaat Olympia in de sporthal Wijngracht weer beginnen met de trainingen. Voor de pupillen is dit van 18.30 tot 19 uur. Op de donderdag van 18 tot 19 uur voor de meisjes afdeling welpen en van 19 tot 20.30 uur voor de meisjes adspiranten. Op het sportveld Groeneboord op dinsdag van 20 tot 21 uur voor de dames junioren en van 21 tot 22 uur voor de dames senioren. Op donderdag van 18 tot 19 uur voor de heren pupillen, van 19 tot 20.30 uur voor de heren adspiranten en van 20.30 tot 22 uur voor de heren junioren en senioren. De nieuwe leden worden verzocht zich op de training aan te melden.

MUZIEK

REPETITIE

HEERLEN – Vandaag, dinsdag, gaat het Koninklijk Harmonieorkest Heerlen, van start met de repetitie. Dit in verband met het muziekconcours dat op 24 september gehouden wordt in Neerbeek.

JONGEREN

ACTIVITEITEN

SCHAESBERG – Vandaag, dinsdag, houdt het buurthuis Hoofdstraat in het kader van het vakantiewerk om 10 uur rondom het gemeenschapshuis straattekenen. Bovendien worden de kinderen bezig gehouden door een clown. Verder is er om 10 uur in de benedenruimte van het gemeenschapshuis d'r Sjeet een filmvoorstelling.

BEJAARDEN

ACTIVITEITEN

SIMPELVELD – De damesbejaardendansgroep onder leiding van mevrouw Claessens begint na een vakantieperiode op woensdag 2 augustus met de activiteiten. Dames die hieraan willen deelnemen om te dansen in groepsverband, kunnen zich aanmelden bij mevrouw Claessens op de oefenmiddagen in de basisschool De Heipaal. Zij moeten wel ouder zijn dan 50 jaar.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

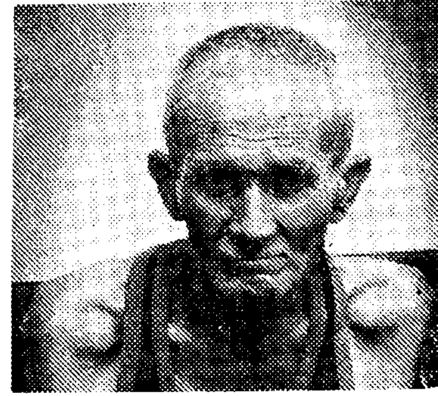
VOERENDAAL – 19.45 uur in Huize Laurentius ten bate van de schutterij.
KERKRADE – ... Erens door het damescomité showdrumband St. Barbara.
BLEIJERHEIDE – 20 uur in het parochiehuis Bleijerheide door konijnenvereniging Edel Ras.
KERKRADE – 20 uur in lokaal Erens door damescomité showdrumband Barbara.
BRUNSSUM – 20 uur in zaal Concordia door cv de Kwakkerte.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in zaal Veenendaal door schietvereniging Wilhelmina.
TREEBEEK – 19.45 uur in het jeugdhuis door ontspanningsvereniging Chalet.
HEKSENBERG – 19.45 uur in zaal 't Karrewiel door spaarclub Ons Genoegen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in zaal de Brabander door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN – 20 uur in café Royal aan Kasteellaan door de spaarclub.
BRUNSSUM – 14 uur in zaal Concordia door de bond van bejaarden Rumpen.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door bazuinenkorps Jong Leven.
HEERLEN – 20 uur in het parochiehuis Sittarderweg door de Trommelaren van Haarlen.
NIEUW-EINDE – 19.45 uur in de Varenbeuk door de gezamenlijke verenigingen.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp
BOCHOLTZ – 19.45 uur in zaal Coerver door de Vogelvrienden.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in het gemeenschapshuis door de gezamenlijke verenigingen.
CHÈVREMONT – 20 uur in lokaal door de gezamenlijke verenigingen.
VAESRADE – 20 uur in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske door de gezamenlijke verenigingen.
BRUNSSUM – 19.30 uur in het gemeenschapshuis In 't Ven door bond van bejaarden Langeberg.
HEERLEN – 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door sv Coriovallum.
SPEKHOLZERHEIDE – 19.45 uur in zaal Krings door badmintonclub KBC.
HOENSBROEK – 19.30 uur in Ons Huis door fanfare St. Hubertus.

KWAJONGEN

BRUNSSUM – Woensdag 2 augustus wordt vanaf 14 tot 17 uur in het Irenehuis aan de Heugerstraat een kwajongconcours gehouden. Er zijn leuke prijzen te winnen.

HUGO WARLICH KNAPT AL AARDIG OP:

„Humaniteit leeft nog in Nederland"



HUGO WARLICH
... al opgeknapt ...

door Sante Brun

GELEEN – „Wat mij verbaast is dat de humaniteit bij de Nederlanders nog leeft", zegt Hugo Warlich, de 63-jarige oud-marineman die ruim een week geleden meer dood dan levend uit Indonesië werd gehaald door zijn dochter en schoonzoon. Het artikel in het LD van donderdag jongstleden heeft veel reacties opgeleverd van mensen die belden om toe te zeggen dat zij geld zouden sturen, mee te delen dat zij Warlich kenden of dat zij het streven om de man in Nederland te houden zouden steunen.

Inmiddels heeft zich een neef van Warlich gemeld, die sinds 1962 als gepensioneerd opzichter in Vaals woont. Mogelijk dat hij nog gevens kan aandragen om aan te tonen dat Hugo Warlich inderdaad Nederlander is. Vast staat in ieder geval dat ergens in het midden van de vorige eeuw de voorouders van de Warlichs uit Duitsland naar het toenmalig Nederlands-Indië zijn gegaan en daar na tien jaar automatisch Nederlander zijn geworden. De neef in Vaals heeft nooit geopteerd voor het Indonesierschap en heeft van 1948 tot 1962 op Nieuw-Guinea gewoond.

Het PvdA-kamerlid Thijs Wöltgens in Kerkrade heeft met welwillende belangstelling kennis genomen van de aankomst van Hugo Warlich. In afwachting van de nodige bewijsstukken heeft hij Piet Koot, die optreedt namens de Stichting Nu of Nooit, aangemoedigd op de ingeslagen weg voort te gaan.

Ook het Kontakt Oud-Mariniers heeft meegedeeld al het mogelijke te zullen doen om de oud-marineman Warlich in Nederland te houden. Mogelijk dat deze organisatie kan zorgen voor de hulp van een maatschappelijk werkster.

Warlich zei gisteren dat hij verwacht bij eventuele terugkeer naar Indonesië slachtoffer te zullen worden van repressaillemaatregelen.

Maar hij is vol goede moed. Met name het feit dat mensen hem bij kleine wandelingen op straat aanhouden en een praatje maken heeft hem een goede indruk van Nederland gegeven. „Ik voel mij beslist stukken beter", zegt hij. „Ik ben nu niet wanhopig meer. Toen ik mijn foto in de krant zag was het net of ik uit een interneringskamp kwam.

Maar ik ben al wat aangekomen. Voedsel doet alles, de mens is wat hij eet".

„Uitlatingen Ensinck ontoelaatbaar"

Nijhof wil St. Annadal binnenstebuiten keren

Vervolg van pagina 1)

MAASTRICHT – Ook het democratisch-socialistische kamerlid Nijhof komt in zijn schriftelijke vragen terug op de uitlatingen van de heer Ensinck. Hij noemt ze ontoelaatbaar en vraagt de bewindslieden zich er openlijk van te distantiëren. Hij legt echter de vinger op nog méér plekken die naar zijn mening dubieus zijn. Zo wil hij weten of er een einde gemaakt is aan de regeling in St. Annadal, dat het ziekenhuis de premies voor de ziektekostenverzekering van de bestuursleden betaalt en of de fiscus wel van die regeling weet. Voorts vraagt hij zich af, waarom al geruime tijd de afkoop- en honoreringsregeling stagneert van specialisten die hun praktijk hebben overgedragen aan het ziekenhuis. En, zo vraagt hij, is oud-bestuursvoorzitter Tans soms herbenoemd als voorzitter en zo ja, voor welke periode?

„Scheldpartij"

Maar in de eerste plaats wil Nijhof een totaal overzicht hebben van de personeelsmutaties en het arbeidsklimaat in St. Annadal gedurende de afgelopen vier jaren en het effect daarvan op de patiëntenzorg. Onmiddellijk daarnaast wil hij een onderzoek naar gesignaleerde vormen van ondoelmatig directioneel beheer en het ontbreken van een behoorlijke administratieve organisatie en controle. De bewindslieden moeten, zo vindt hij, het bestuur van St. Annadal opdragen de gebreken in deze terreinen op te heffen. Over de verklaringen van Ensinck toonde hij zich gisteravond zeer uitgesproken: „Een ordinaire scheldpartij, de man heeft zich ernstig gediskwalificeerd".

Voormalig geneesheer-directeur dr. Van der Heyden verklaarde gisteravond, dat de adviezen van ir. Oei over de aankoop van apparatuur wel eens wat lang op zich lieten wachten, maar dat met name kostbare aankopen stelselmatig ook niet aan ir. Oei werden voorgelegd. „Veel specialisten onttrokken zich aan de opdracht alle aankopen uitsluitend via. ir. Oei te laten lopen; dat is fout geweest", aldus de heer Van der Heyden. Gevraagd naar wat directie en bestuur nu met ir. Oei zouden moeten doen, antwoordde hij met beslistheid ontkennend op de mogelijkheid van ontslag: „Men moet met hem dóór blijven praten. Veel grieven van de heer Oei hebben een zeer reële achtergrond", zei hij.

Verwacht wordt, dat ir. Oei vanmorgen allereerst zal worden verweten, dat hij een aan alle stafmedewerkers opgelegde zwijgplicht heeft doorbroken. Ir. Oei zelf zegt, dat hij die doorbreking enige maanden geleden bij het bestuur heeft aangekondigd: „Ik heb de laatste jaren meer dan 150 brieven aan de directie geschreven om de controle op de aanschaf van apparatuur te bevorderen, maar antwoorden kwamen er niet". Volmondig met hem eens is het de bioloog dr. Th.J.L.P. Postmus, die deel uitmaakt van de zgn. commissie van goede diensten, welke geruime tijd met ir. Oei bezig is geweest een oplossing te vinden voor de problemen van aankopen en controles. Overigens: ook in de faits et gestes van deze commissie en de houding van het bestuur er tegenover is het kamerlid Nijhof geïnteresseerd.

Naleveren

Dit kamerlid heeft intussen gisteravond nog de vragen over de fraudes in St. Annadal nader gepreciseerd. Naar bekend, hebben deze zich voor een deel afgespeeld met „papieren" bestellingen en afleveringen: er werd wél besteld, niet geleverd en tóch betaald, in het algemeen op de vervalste handtekening van ir. Oei, maar ook wel zonder enige handtekening of paraaf. Nadat de fraudes waren ontdekt, heeft het bestuur het niet-ontvangene laten naleveren. Maar, zo is uit verklaringen binnen de staf van St. Annadal gebleken: het ging om apparatuur die het ziekenhuis helemaal niet nodig had. „Waarom heeft het bestuur dan niet simpelweg de uitbetaalde bedragen laten terugstorten", zo vraagt de heer Nijhof.

Wanneer ir. Oei vanmorgen voor zijn „vierschaar" verschijnt, kan hij zich verzekerd weten van de steun van een belangrijk deel van de staf. Dit werd gisteravond voor de ROZ-microfoon verwoord door dr. Postmus, lid van de commissie van goede diensten: „Een jaar geleden lag er van ons – in samenwerking met ir. Oei – al een compleet voorstel bij de directie. Dat is op verzoek van de directie langzamerhand uitgewerkt tot een compleet boekwerk. Zes maanden geleden werd het aan de directeuren De Boer en Banens voorgelegd, maar een antwoord, ho maar. Zelfs nu nog niet. Geef Oei eens ongelijk, dat-ie op dát schandaal niet langer zijn mond houdt. Niemand in de staf geeft hem ongelijk".

Conflict naar Raad van State

Rechtbank verbiedt wegslepen zigeuners

HEERLEN/BRUNSSUM – Het besluit van de gemeente Brunssum om elf zigeunergezinnen uit Stein te laten wegslepen van het terrein aan de Hoogenboschweg, zal door de voorzitter van de afdeling rechtspraak van de Raad van State op juistheid beoordeeld moeten worden.

Mr. Herman, vice-president bij de Maastrichtse rechtbank, heeft dat gistermorgen uitgesproken in het kort geding dat de elf gezinnen, die sinds 10 juli in Brunssum verblijven, tegen de gemeente hadden aangespannen.

Zolang bij de Raad van State geen uitspraak is gedaan, wil Mr. Hermans de gemeente Brunssum verbieden om de woonwagens alvast te verwijderen. Een dwangsom om hierover zekerheid te krijgen, acht mr. Hermans niet nodig „omdat een overheidslichaam als de gemeente Brunssum rechterlijke uitspraken zal eerbiedigen".

Burgemeester Louw Hoogland van Brunssum verklaarde dat „we meer duidelijkheid hadden verwacht". Over het feit dat mr. Hermans zich enerzijds niet bevoegd verklaart om de juistheid van het besluit van de gemeente te toetsen, maar anderzijds de gemeente wel een verbod oplegt, zegt de heer Hoogland: „Dat wekt wel enige verbazing".

Mr. Jan de Wit uit Heerlen, die de belangen van de zigeuners behartigt, durfde nog niet met zekerheid te zeggen wat de gang van zaken nu zal worden. „Ik moet nog met mijn cliënten overleggen. Vermoedelijk stappen we inderdaad naar de Raad van State"



WIE WIL GRATIS PONY?

VIJLEN – Mathieu Ploumen, de eigenaar van de Kinderboerderij Vijlen, is op zoek naar een goed thuis voor zijn vierjarige pony Moortje. Hij kan het dier niet langer houden op zijn kinderboerderij en wil het graag schenken aan een tehuis voor gehandicapte kinderen of aan een gehandicapt kind dat thuis woont. De enige voorwaarde die hij stelt is dat het beestje goed verzorgd wordt. Wie Moortje wil hebben kan zich iedere dag tussen tien en zes uur melden bij de heer Ploumen op de Kinderboerderij Vijlen.

Mathieu Ploumen heeft Moortje twee jaar geleden gekocht op de markt in Den Bosch. „Het diertje was helemaal verwaarloosd en verkocht aan een slachter," vertelt hij. Ik kon het niet aanzien dat de pony geslacht zou worden en nam het dier over. Op de kinderboerderij is Moortje helemaal hersteld, maar ik kan haar nu niet langer houden. Het is een enorm lief dier, maar het is jong en speels. Ik ben bang dat het in zijn stoeipartijen met de andere paarden per ongeluk een kind omverloopt; de kinderen mogen hier namelijk vrij tussen de dieren lopen. Ik kan Moortje wel goed verkopen aan een slachter, maar dat zou ik niet over mijn hart krijgen. Ik heb het dier een keer het leven gered, en dat ga ik het nu niet ontnemen. Ik weet iemand die een karretje heeft, en dat probeer ik nog te krijgen; dat kan ik er dan bij geven. Dan kunnen de nieuwe eigenaren er nog veel plezier van hebben".

PROVINCIE vandaag

Geen spoor in zaak Schimmert

SCHIMMERT – Hoewel een team van acht politiemannen intensief bezig is met de overval op de 95-jarige Tinus Voncken uit Schimmert, is er van de twee daders nog geen spoor. Na de publicatie in de krant zijn er enkele informaties bij de politie binnengekomen die worden nagetrokken. Voor nadere tips houdt de rijkspolitie (meldkamer Maastricht 043-54222 of groep Meerssen 04403-2555) zich aanbevolen.

Ontgronding Amby tot 1 september

DEN HAAG – De Kroon heeft de vergunning van W. v.d. Velden uit Valkenburg voor ontgronding in Amby verlengd tot 1 september as. Dan moet ook de terreinafwerking zijn voltooid. De in oktober 1974 door Ged. Staten verleende vergunning liep tot 28 oktober 1976. De beslissing van de Kroon is nodig doordat B. en W. van Maastricht beroep tegen de ontgrondingsvergunning heeft aangetekend. De gemeente vreesde schade voor de drinkwatervoorziening. De Kroon vindt de ontgronding evenwel te accepteren omdat het gaat om afronding van een afgraving, die in 1971 is begonnen. Wel moet bij de aanvulling een voldoende afschermende en zuiverende beschermlaag worden aangebracht.

Politie pakt dievenbende

MAASTRICHT – De gemeentepolitie van Maastricht heeft in samenwerking met de Rijkspolitie groep Eijsden een dievenbende opgerold die de afgelopen maanden zeker 32 inbraken en diefstallen heeft gepleegd in Maastricht, Cadier en Keer en Meerssen. De politie kwam de bende op het spoor toen surveillerende agenten drie van inbraken verdachte jongens aanhielden. Tijdens het verhoor kwamen nog vijf namen op tafel van jongens in de leeftijd van vijftien tot twintig jaar.

De arrestanten worden verdacht van inbraken in scholen, kantines, werkketen en buitenverblijven. Ook werden tien brommers gestolen en gesloopt en drie fietsen ontvreemd. De totale buit wordt geschat op tienduizend gulden. De politie zet het onderzoek nog voort en verwacht dat nog een aantal medeplichtigen gearresteerd kan worden.

Middenstanders „huisadviseur"

HEERLEN – Ondernemers in het midden- en kleinbedrijf in Limburg hebben meestal moeite met problemen van financiën, investeringen, calculatie en administratie. Zij zouden het op prijs stellen, wanneer zij regelmatig te rade zouden kunnen gaan bij een instantie (een „huisadviseur") die hen op individuele basis met raad terzijde kan staan. Dit is een van de conclusies uit een onderzoek van de Stichting Coördinatie Bedrijfsvoorlichting. Deze stichting heeft een Project Bedrijfsvoorlichting lopen en zij concludeert uit de uitkomst van het onderzoek, dat dit project in stand moet worden gehouden. De commissies van het project zijn gevestigd bij de Kamers van Koophandel te Venlo en Heerlen. Het onderzoek vond plaats bij 295 ondernemingen die in 1975, 1976, 1977 en 1978 via het project zijn bezocht. De meerderheid van de ondervraagde ondernemers bleek behoefte te hebben aan een permanente subsidiemogelijkheid voor bedrijfsadvisering.

Na 33 jaar briefwisseling met Dover (VS)

Jan de Man bezocht moeder van gesneuvelde korporaal

KERKRADE – Jan de Man heeft met zijn vrouw Riny en de kinderen Ron en Yvonne een enerverende reis van een maand door de Verenigde Staten achter de rug. Het gezin ontmoette in Dover (Ohio) de moeder van de gesneuvelde korporaal William Fritz, waarmee de familie gedurende meer dan 33 jaar heeft gecorrespondeerd.

Jan de Man woont vanaf 1958 op de Gracht in Kerkrade-West, maar de eerste contacten werden in Eygelshoven gelegd. Op de toenmalige terreinen van de steenfabriek lag de 406e H compagnie infanterie van de 102e Ozark Divisie. Korporaal William Fritz bediende in die compagnie een mortier. In de periode oktober 1944 tot februari 1945 kwam Fritz regelmatig bij de ouders van Jan de Man in Eygelshoven over de vloer. Er ontstond een correspondentie; niet alleen met de korporaal maar ook met zijn ouders. William Fritz sneuvelde in Passau, maar de contacten over en weer bleven.

„Het is een triest verhaal", vertelt Jan de Man, „de 102e Ozark-divisie had in Europa al vele zware slagen geleverd. Op een gegeven moment kregen zij opdracht de Ruhr over te steken. Fritz kreeg het er benauwd van. Hij wist dat veel kameraden zouden sneuvelen. Voor hij vertrok vertrouwde hij ons toe: Ik kom niet meer terug. Gelukkig overleefde hij die slag. De laatste grote operatie werd bij het oversteken van de Rijn geleverd. Ook uit deze verbitterde strijd kwam hij zonder schrammetje tevoorschijn. Voor deze divisie was de oorlog toen afgelopen. Zij werden gestationeerd in Passau waar gewacht werd op inscheping naar Amerika. Een ongeluk kostte Fritz daar het leven. Terwijl hij op een divan lag te lezen inspecteerde een ander de geweren. Een kogel die nog in het vuurwapen zat trof hem het hoofd. Fritz heeft zeven weken in coma gelegen en is toen overleden".

Hij werd in eerste instantie in Metz begraven, maar later is het stoffelijk overschot overgebracht naar Dover.

De briefwisseling met de moeder van de korporaal, mevrouw Franklin-La Vette (zij is inmiddels hertrouwd) werd voortgezet. In 1956 kwam een broer van William Fritz bij de familie De Man op bezoek en in 1970 een aantal kennissen van de overleden korporaal. De moeder drufde de reis met vliegtuig of boot niet te ondernemen.

Jan de Man besloot dit jaar met zijn gezin naar Amerika op vakantie te gaan en een bezoek aan de inmiddels 83-jarige mevrouw stond natuurlijk op het programma. „Het is altijd mijn droom geweest eens Amerika te bezoeken", vertelt de heer De Man. „We zijn 28 juni vertrokken en arriveerden 7 juli bij mevrouw Franklin waar wij veertien dagen zijn gebleven".

De confrontatie was indrukwekkend. Er vloeiden tranen van blijdschap. „Mevrouw Franklin had naar dit moment toegeleefd", zegt Jan de Man, „ik hoorde achteraf dat zij 3 juni met spoed in het ziekenhuis moest worden opgenomen. Zij had een hartaanval gekregen en bovendien nog water in de longen. Iedereen had de hoop opgegeven. Maar zij overleefde het. Het klinkt misschien wat sentimenteel maar onze komst heeft haar de kracht gegeven om er door heen te komen. Zij moest en zou ons zien".

De heer De Man, die onderwijzer is aan de lagere technische school in Heerlen, hoopt over twee jaar opnieuw naar Amerika te vertrekken. „Het is een geweldige ervaring geweest", zegt hij, „we zijn met kennissen door zes of zeven staten gereisd. Ik geloof dat we zo ongeveer 4000 mijlen hebben afgelegd. We mochten niets betalen. Zij sleepten ons van de ene party naar de andere en wilden niet hebben dat wij iets betaalden. Ik heb aan een familielid van korporaal William Fritz gevraagd waarom ze dat allemaal deden. „Omdat jullie zijn laatste levensjaar nog aangenaam hebben gemaakt", kreeg ik toen te horen". Zaterdag keerde het gezin De Man boordevol herinneringen terug in Kerkrade.



● *Jan de Man met herinneringen aan de reis naar VS, o.a. een artikel in een plaatselijke krant.*

Officiële mededeling

GEMEENTE OBBICHT EN PAPENHOVEN

BEKENDMAKING

Burgemeester en wethouders van Obbicht en Papenhoven maken bekend, dat zij voornemens zijn met toepassing van artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening en artikel 50, lid 8 van de Woningwet bouwvergunning te verlenen aan:
de heer T. G. A. Mulleners, wonende Dr. Duysenslaan 33 te Grevenbicht, voor de bouw van een woning met garage op het perceel, kadastraal bekend gemeente Obbicht en Papenhoven, sectie A nr. 3120.
Bovengenoemd bouwplan ligt met ingang van 2 augustus 1978 gedurende 14 dagen voor eenieder ter gemeentesecretarie ter inzage.
Gedurende deze termijn kan eenieder schriftelijk bezwaren tegen dit bouwplan bij ons indienen.

Obbicht en Papenhoven, 27 juli 1978.

Burgemeester en wethouders voornoemd,
de burgemeester,
F. I. J. Loefen;
de secretaris,
H. J. Savelkoul.

Gemeente Valkenburg-Houthem

OPHALEN HUISVUIL

Burgemeester en wethouders van Valkenburg-Houthem doen hierbij een dringend beroep op de inwoners, het huisvuil gedurende de maanden augustus en september niet eerder aan de openbare weg te zetten dan op dinsdagochtend vanaf 6.00 uur.

Valkenburg-Houthem, 28 juli 1978.

Burgemeester en wethouders voornoemd,
de burgemeester,
Gilissen.
De secretaris,
A. Sluijsmans.

Goedemorgen oma Truus

hartelijk gefeliciteerd met uw verjaardag

Jacqueline en Desiree

Rieki Hekken
en
Peter Bovy

gaan trouwen op zaterdag 5 augustus 1978 om 14 uur in de Kapel van Huize Abshoven te Munstergeleen.

Receptie van 19.30 tot 20 uur in Hotel-Rest. Böhmerwald, Kerkweg 2, Puth-Schinnen.

Toek. adr.: F. D. Rooseveltlaan 85, Eindhoven.

Munstergeleen:
Europastraat 10
Burg. Smeetsstraat 31.

Met diep leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden van onze dierbare dochter, zusje, kleinkind en nichtje

Hannelore

op de leeftijd van 12 jaar.

Sittard: **Pappa, mamma**
Lilian
Familie de Gelder
Familie Roerhorst
Familie Heus

Sittard, 28 juli 1978.
Korenstraat 29

De crematie zal plaatshebben woensdag 2 augustus as. om 10.30 uur in het crematorium te Heeze.
Gelegenheid tot condoleren in het crematorium.

---

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken in de ouderdom van 51 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht.

Gerarda Hubertina Leenen

echtgenote van
PETRUS LAMBERTUS GERARDUS PEETERS

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Schaesberg: **P.L.G. Peeters**
Brunssum: **Jos, Annie en Yvette Erkens-Peeters**
Ubach o. Worms: **Harrie, Maria en Rémon Peeters-Oerlemans**
Schaesberg: **Wim en Tony Peeters-Görtzen**
Schaesberg: **Jos en Joke Haagmans-Peeters**
Schaesberg: **Jos, Kitty, Sjaak**
Fam. Leenen
Fam. Peeters

Schaesberg, 29 juli 1978
Margrietstraat 19

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 3 augustus as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Barbara te Kakert-Schaesberg, waarna crematie in het crematorium te Heeze (N.Br.) om 12.45 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt herdacht in de avondmis van woensdag 2 augustus as. om 19.00 uur.
Moeder ligt opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Met droefheid geven wij kennis dat heden, na een langdurige met geduld gedragen ziekte is overleden, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, zwager, oom en neef

Stefan Jozef Laven

ANNA MARIA PLOUM

voorzien van de sacramenten der zieken overleed hij in de leeftijd van 67 jaar

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
J. Laven
M. Laven-Pieters en Gerda
A. Offermans-Laven
H. Offermans, Albert en Stefan
M. Henssen-Laven
J. Henssen en Josje
Familie Laven
Familie Ploum

Kerkrade, 29 juli 1978
Veldkuilstraat 18, Nulland

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 4 augustus om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Nulland-Kerkrade, waarna begrafenis op de r.k. begraafplaats Holz.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk. Voor vervoer wordt gezorgd.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Donderdag tijdens de avondmis om 19.00 uur in bovengenoemde kerk, wordt de overledene bijzonder herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

† Met grote droefheid, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons geweest is, geven wij u kennis dat God heden vrij onverwacht tot Zich heeft genomen, in de leeftijd van 84 jaar, voorzien van de sacramenten der zieken, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Anna Katharina Boekhorst

echtgenote van wijlen
THEODOR HENDRICKS

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

De bedroefde familie:
Kerkrade: **Fam. Hendricks-Paffen, kinderen en kleinkinderen**
Kerkrade: **Fam. Hendricks-Verspauwen, kinderen en kleinkinderen**
U.S.A.: **Fam. v.d. Broek-Hendricks, kinderen en kleinkinderen**
Kerkrade: **Fam. Hendricks-Dederen, kinderen en kleinkinderen**
Kerkrade: **Fam. Lassauw-Hendricks en kind**
Heerlen: **Fam. Hulsmans-Hendricks en kinderen**
Kerkrade: **Fam. Ossel-Hendricks en kinderen**

Kerkrade, 30 juli 1978
Corr.adres: Erensteinerstraat 60

De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis, zal plaats vinden op donderdag 3 augustus as. om 10.00 uur in de kerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Gracht.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Woensdag tijdens de avondmis om 19.00 uur in bovengenoemde kerk wordt de overledene bijzonder herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

---

† Heden overleed tot onze droefheid, voorzien van het h. sacrament, in de ouderdom van 90 jaar, mijn geliefde vrouw, onze goede moeder, behuwd-, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Herben

echtgenote van
AREND HULSTEIJN

Heerlen: **A. Hulsteijn**
kinderen, klein- en achterkleinkinderen
Familie Herben
Familie Hulsteijn

Heerlen, 31 juli 1978.
Rubensstraat 11.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 3 augustus as. in de parochiekerk van de H. Geest te Meezenbroek Heerlen, om 11.00 uur, waarna begrafenis op het algemeen kerkhof te Imstenrade.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Dodewake woensdagavond om 19.30 uur in voornoemde kerk.
Voor vervoer kerk-begraafplaats en terug is gezorgd.

---

† Schijnbaar hersteld van een ziekte en nog ten volle genietend van een heerlijke vakantie, is geheel onverwacht, begeleid door het h. sacrament van de vergeving, te Bourg-Achard (Frankrijk) van ons heengegaan, mijn lieve man, mijn zoon en onze goede broer, schoonbroer, oom en neef

August Jozef Bosch

echtgenoot van
HUBERTINA CATHARINA MARIA SCHEEPERS

Hij werd 48 jaar.

Wij zijn hem dankbaar voor de vele goede dingen, die hij in ons leven gebracht heeft.
Zijn dood laat ons in grote verslagenheid achter.

De bedroefde familie:
Valkenburg: **Mevr. M. Bosch-Scheepers**
Schin op Geul: **Mevr. M. Bosch-Bemelmans**
Familie Bosch
Familie Scheepers

Valkenburg, 27 juli 1978
Kerkstraat 12.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 3 aug. a.s. om 11 uur in de parochiekerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg. Bijeenkomst in voornoemde kerk om 10.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.
Voor de zielerust van de overledene zal woensdagavond om 19 uur een avondmis worden opgedragen in voornoemde kerk.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met diep leedwezen geven wij u kennis van het plotseling overlijden van onze directeur

DE HEER

Guus Bosch

Wij hebben in hem een enthousiast en toegewijd directeur verloren. Onze gedachten gaan uit naar de nabestaanden.

Bestuur, medewerkers en leerlingen van de Stichting Valkenburgse Muziekschool.

Valkenburg, 27 juli 1978.

Tot onze droefheid delen wij u mede dat plotseling overleden is

DE HEER

Guus Bosch

Docent aan onze scholengemeenschap.

Zijn inzet en toewijding hebben we steeds gewaardeerd.

Namens het bestuur van de Stichting K.V.O. Valkenburg-Houthem e.o.
Th. Timmermans, voorzitter;
J. Schoenmakers, secretaris.

Diep geschokt geven wij u kennis van het plotseling overlijden van onze collega

Guus Bosch

Wij danken hem voor alles wat hij als collega en vriend voor ieder van ons heeft betekend.

Direktie en personeel
Scholengemeenschap „De Ravensberg",
Valkenburg-Houthem.

We bidden tot God
die ons een nieuwe naam zal geven,
die onze weg is door de dood heen.

Ons aansluitend bij onze leerkrachten willen ook wij uitdrukking geven aan onze verslagenheid bij het overlijden van onze muziekleraar

de heer Bosch

Leerlingenraad en leerlingen
„De Ravensberg,
Valkenburg-Houthem.

Dankbaar zijn wij voor zijn trouw en vriendschap. Zijn opgewektheid zullen wij ons altijd blijven herinneren.
Een goede collega en vriend ging van ons heen.

Guus Bosch

Veel kracht en sterkte wensen wij toe aan zijn echtgenote en familie.

Directie en leerkrachten,
personeel, leerlingen en bestuur
v.d. katholieke school voor Mavo,
Koningin Gerberga,
Meerssen.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat God heden tot Zich genomen heeft, vrij plotseling, na een langdurige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van ruim 85 jaar, mijn inniggeliefde echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Jozef Muitjens

echtgenoot van
ELISABETH GERTRUT LAVEN

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Nuth: **Mevr. E. G. Muitjens-Laven**
Nuth: **Mevr. E. H. Rijkx-Muitjens en kinderen**
Nuth: **Mevr. S. Muitjens-Habets**
Treebeek: **M. H. Pommé-Muitjens**
L. Pommé en kinderen
Nuth: **H. M. Muitjens**
M. Muitjens-Linssen en kinderen
Beek: **S. H. H. Kollard-Muitjens**
J. Kollard en kind
Nuth: **J. W. H. Muitjens**
B. Muitjens-Limpens en kinderen
Beek: **H. L. Limpens-Muitjens**
J. H. Limpens en kind
Schimmert: **H. J. Muitjens**
M. Muitjens-Gijzen en kind
Nuth: **H. P. Muitjens**
C. Muitjens-van Oppen en kinderen
Fam. Muitjens
Fam. Laven

Nuth, 30 juli 1978
Corr.adres: Hellebroek 63, Nuth,

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 3 augustus a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.
Bijeenkomst in de kerk te Nuth.
Geen condoleren.
De dierbare overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek, bezoekuren van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
De rozenkrans zal worden gebeden woensdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

† Heden overleed, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 89 jaar, mijn inniggeliefde vader en grootvader, behuwdbroer, oom en neef

Mathias Joseph Frijns

echtgenoot van wijlen
ANNA CATHARINA ELISABETH MAIJNTZ

Wij bevelen zijn ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Wed. M. T. Deckers-Frijns
Hub Heijenrath
Familie Frijns
Familie Maijntz

Kerkrade, 29 juli 1978
Maria Gorettistraat 14.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 4 augustus a.s. om 10 uur in de parochiekerk van de H. Maria Goretti te Nulland-Kerkrade.
Bijeenkomst in voornoemde kerk. Geen condoleance.
Donderdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht.
Bezoek mortuarium Lückerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Chèvremont-Kerkrade, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur, alwaar de overledene is opgebaard.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Bedroefd, doch dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze goede vader en opa

Joep Wijnands

Begiftigd met de zilveren eremedaille verbonden aan de Orde van Oranje Nassau

echtgenoot van

Mia Schmeitz

Hij overleed op de leeftijd van 77 jaar, gesterkt door het sacrament der zieken.

Broeksittard: **Mevr. M.J. Wijnands-Schmeitz**
Jan Wijnands
Paul
Sittard: **Jos Wijnands**
Marlies Wijnands-Krekels
Marie-José, Christel
Familie Wijnands
Familie Schmeitz

Broeksittard, 30 juli 1978
Kerkstraat 52.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben donderdag 3 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.
Gelegenheid tot condoleren in de kerk vanaf 10.40 uur.
Woensdag as. om 19.00 uur avondmis in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Geven met leedwezen kennis van het overlijden van onze direkteur

de WELEDEL GEBOREN HEER

J. Wijnands

Zijn dynamische persoonlijkheid zal voor ons steeds een voorbeeld blijven.

Gezamenlijk personeel wasserij de Berghof BV

Eygelshoven, 30 juli 1978.

Met groot leedwezen geven wij kennis van het overlijden van

DE HEER

J. Wijnands

Hij was ruim 60 jaar lid van onze fanfare, waarvan 20 jaar als beschermheer.
Met grote inzet en toewijding heeft hij steeds onze vereniging ter zijde gestaan.
Zijn persoon zal bij ons in dankbare herinnering blijven voortleven.

Bestuur en leden
Fanfare St. Caecilia Broeksittard.

Broeksittard, 30 juli 1978

Met verslagenheid vernamen wij dat op 30 juli 1978 plotseling is overleden als gevolg van een verkeersongeluk onze zeer gewaardeerde vriend en penningmeester

H. Vlecken

In hem verliezen wij een harde werker voor onze kegelvereniging K.C.O.I.V. Hij zal steeds in onze herinnering blijven.

Kegelvereniging K.C.O.I.V.

Met een gevoel van verslagenheid vernamen wij het droeve bericht dat als gevolg van een auto-ongeval is overleden

Hubertus Vlecken

Wij verliezen in hem een plichtsgetrouw medewerker en een gewaardeerde collega.

Heerlen, 31 juli 1978.

Bedrijfsleiding en collega's Vlietlonge
Divisie van Van Leer Nederland B.V.
Heerlen

---

† Met grote droefheid, maar dankbaar voor hetgeen zij voor ons geweest is, geven wij kennis dat heden is overleden, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Gertrud Scheeren

weduwe van
ADRIANUS SCHIPPER

Voorzien van de sacramenten der zieken overleed zij in de leeftijd van 78 jaar.

Voor haar zielerust vragen wij uw gebed

De bedroefde familie:
Heerlen: **C. Schipper**
J. Schipper-Peters en kinderen
Kerkrade: **M. v. Oyen-Schipper**
J. v. Oyen en kinderen
Heeze: **J.v.d. Geijn-Schipper**
F. v.d. Geijn en kinderen
Kerkrade: **T. Heeringa-Schipper**
T. Heeringa en kinderen
Kerkrade: **Fr. Schipper**
A. Schipper-Kerres en kind
Kerkrade: **W. Schipper**
E. Schipper-Horsch en kind
Venray: **W. Schoots-Schipper**
G. Schoots
Familie Scheeren
Familie Schipper

Kerkrade, 30 juli 1978
Corr.adres: Ailbertuslaan 98

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op donderdag 3 augustus as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Catharina te Holz-Kerkrade, waarna begrafenis op de begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Woensdag tijdens de avondmis om 19.00 uur in bovengenoemde kerk wordt de overledene bijzonder herdacht.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van de h. sacramenten der zieken in het de Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 79 jaar, onze goede vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Joseph Senden

weduwnaar van
ELISABETH HAAN

Eys: **J. Senden**
J. Senden-van Houtem
Jo, Thijs, Marie-José
Gulpen: **H. Senden**
M. Senden-Muijrers en Michél
Familie Senden
Familie Haan

Eys, 31 juli 1978
Corr.adres: van Schlounstraat 4.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 3 augustus as. om 11 uur in de parochiekerk van de H. Agatha te Eys.
Geen condoleren.
De avondmis zal worden opgedragen in de kapel van het bejaardentehuis te Gulpen op woensdag om 19 uur.
Bezoek rouwkapel dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Uw deelneming en medeleven na het zo plotseling overlijden van onze lieve vader, schoonvader en opa

Peter Nowak

hebben wij zeer gewaardeerd. Wij bedanken u allen hartelijk voor u bezoek, schrijven en/of aanwezigheid bij de crematie.

Fr. Nowak
E. Nowak-Janssen
Peter

Heerlen, Grasbroekerweg 146.

---

†

Bewaar een woord voor mij in Uw stilte. O Wereld wanneer ik dood ben. Ik heb liefgehad.

Bep Driessen

* 1939 † 1978

Stein: **H. Driessen**
A.E. Driessen-Senden
A.M.C. Claassen-Driessen
W. Claassen
G.H. Driessen
M.H. Driessen-Hodzelmans
Hannie en Willy

Stein, 31 juli 1978
Schinekstraat 18

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op donderdag 3 augustus as. om 10.30 uur in de St. Josephkerk te Kerensheide-Stein.
Woensdagavond om 19.00 uur avondmis tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Bezoek rouwkapel begrafenisonderneming Damen Heirstraat 41, Elsloo, dagelijks van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Er is een verzoekschrift – zonder ontwerp-akkoord – namens: de **Naamloze Vennootschap J. J. Krantz & Zn. N.V.**, gevestigd te Leiden, Oude Singel 86, tot het verlenen van surséance van betaling ingediend.
De schuldeisers worden opgeroepen om te verschijnen ter Raadkamer van de Tweede Kamer der Haagsche Rechtbank, van 28 september 1978 te 11.30 uur, Juliana van Stolberglaan 2 aldaar, teneinde daarop te worden gehoord.
Op 29 juni 1978 is aan verzoekster voorlopig surséance van betaling verleend met benoeming van mr. R. T. van Leeuwen advocaat en procureur te Leiden, Hoge Rijndijk 28 tot bewindvoerder.
De Griffier

---

† Na een leven vol goede zorgen voor ons allen is heden, op de leeftijd van 66 jaar, voorzien van de laatste h. sacramenten, in het De Weverziekenhuis te Heerlen van ons heengegaan, mijn lieve man, onze onvergetelijke vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Leo de Haas

echtgenoot van
ANNA VUSSCHERS

De diepbedroefde familie:
Ubach over Worms: **A. de Haas-Vusschers**
Ubach over Worms: **Willie en Bertie de Haas**
Ubach over Worms: **Tiny en Sjef Wetzels en zoon**
Nieuwenhagen: **Jan en Mia de Haas en kinderen**
Ubach over Worms: **Auke en Annie de Haas en kinderen**
Familie de Haas
Familie Vusschers

Ubach over Worms, 30 juli 1978
Lindestraat 6.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 3 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Theresia te Lauradorp, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof te Waubach (Kerkstraat).
Samenkomst in de kerk, geen condoleance.
Hedenavond wordt de overledene bijzonder herdacht in een eucharistieviering om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis bezoektijd dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij, die onverhoopt geen aankondiging mochten ontvangen, gelieven deze als zodanig te willen beschouwen.

---

† Na een langdurige ziekte ging heden van ons heen, gesterkt door het sacrament der zieken, in de ouderdom van 68 jaar, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Sjeng Mommers

echtgenoot van
JUDITH BLOKPOEL

Sittard: **Mevr. J. Mommers-Blokpoel**
Brunssum: **Jean Mommers**
Marlies Mommers-Bours
Sittard: **Lies Jongen-Mommers**
Hubert Jongen, kinderen en kleinkinderen
Sittard: **Tilly Sultanis-Mommers**
Constantijn Sultanis en kinderen
Familie Mommers
Familie Blokpoel

Sittard, 30 juli 1978
Korenstraat 22

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben donderdag 3 augustus as. om 10 uur in de St. Pauluskerk, Limbrichterveld-Sittard.
Gelegenheid tot condoleren in het zaaltje van de kerk vanaf 9.45 uur. Woensdag as. om 19.00 uur, avondwake in bovengenoemde kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, berichten wij u, dat God tot Zich heeft genomen na een langdurige ziekte, in de ouderdom van 66 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader, grootvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Johann Theodor Nohlmans

echtgenoot van
THERESIA MARGARETA VAN TREECK

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kerkrade: **Mevr. Th.M. Nohlmans-van Treeck**
Kerkrade: **E.J.H. Nohlmans**
J. Nohlmans-Thelen
Alexander en Marie-Jose
Kerkrade: **M.Th.E. Heckmanns-Nohlmans**
P.W.J. Heckmanns
Patrick
Familie Nohlmans
Familie van Treeck

Haanrade-Kerkrade, 31 juli 1978
Meuserstraat 30

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 4 augustus as. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Haanrade-Kerkrade.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De overledene wordt herdacht in de avondmis van donderdag 3 augustus as. om 19.00 uur in genoemde parochiekerk.
Vader ligt opgebaard in het mortuarium van de „Lückerheidekliniek" te Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Per 31 juli is de praktijk van wijlen

Dr. H. Hertog

tandarts te Heerlerheide

beëindigd. Met dank voor het in ons gestelde vertrouwen.

M. Hertog-Kempe, Bokstraat 29

Met ingang van 1 september 1978 zal de praktijk worden voortgezet door

P. A. Carati

tandarts.

Behandeling volgens afspraak tel. 045-211000.

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het overlijden door een noodlottig ongeval, van ons oud-bestuurslid en vriend

Herman Ploegman

Zijn inzet en ijver voor de tennissport zal steeds in onze dankbare herinnering blijven.

Bestuur district Limburg
K.N.L.T.B.

Tot ons groot verdriet is plotseling uit ons midden weggenomen ons aktief erelid en onze goede tennisvriend

Herman Ploegman

Wij zullen hem erg missen.

Bestuur en leden
van de MLTC Ready.

GEBOREN

Michiel, zoon van Marianne en Ber Gregoire-Suhr. Maastricht, Redemptielaan 48.

OVERLEDEN

† **Barbara Bessems**, in de leeftijd van 91 jaar. Maastricht, Huize Aldenhof, St. Servaasbolwerk 39; corr.adres: Heugemerstraat 271. De plechtige eucharistieviering gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben heden, 1 augustus, om 11 uur in de parochiekerk van de H. Michael te Heugem, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Maria Clara Francisca Boost**, weduwe van Michael Hendrikus Hubertus Wevers, in de leeftijd van 75 jaar. Maastricht, Verpleegkliniek Klevarie; corr.adres: Oranjeplein 49f. Eucharistieviering in de parochiekerk van het H. Hart Koepelkerk, Scharnerweg, Maastricht op donderdag 3 augustus a.s. om 11 uur, waarna bijzetting in het familiegraf op het r.k. kerkhof aan de Tongerseweg.

† **Ine Creusen**, in de leeftijd van 35 jaar. Maastricht, Oranjeplein 262, corr.adres Oonder de Bos 8, Gronsveld. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 1 augustus a.s. om 11 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus, Koepelkerk, waarna bijzetting in het familiegraf op de r.k. begraafplaats Tongerseweg, ingang Javastraat.

† **Maria Hubertina Gabbano**, in de leeftijd van 84 jaar. Maastricht, Verpleegkliniek Klevarie; corr.adres Hunnenweg 15a. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op woensdag 2 augustus a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Servaas, gevolgd door de crematie om 15 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

Limburgs Dagblad



Tóch spion van Roda JC bij NEC-Leeds United

door hary muré

KERKRADE – Omdat Bert Jacobs een tot twee dagen afwezig is, stuurt Roda JC morgenavond een andere „spion" van de technische staf naar Nijmegen om de wedstrijd NEC-Leeds United te bekijken.
Het mes in De Goffert snijdt van twee kanten. Met het oog op de wedstrijd Roda JC-Leeds United (vrijdag 20.00 uur) heeft Bert Jacobs een gedetailleerde analyse van het Engelse spel nodig. Manager Hans Coerver: „De wedstrijd tegen Leeds is voor ons de start van het nieuwe seizoen. Wij moeten een goede beurt maken tegen de Engelsen".

Op 30 augustus speelt Roda JC in Nijmegen zijn tweede competitiewedstrijd tegen NEC. Daarom is er voor de Kerkraadse observant morgen dubbel werk aan de winkel.

Bert Jacobs gaat vandaag naar het ziekenhuis voor een lichte operatie (kaakontsteking). Hij is vrijdag weer present in de dugout.

Roda JC is voorbereid op de moeilijkheden die vrijdag eventueel te verwachten zijn van Engelse supporters. Gewaarschuwd door de troubles in Keulen (FC. Köln-Manchester United) houdt de Kerkraadse club de vinger aan de pols.

KNVB wil één miljoen van NOS

UTRECHT – Voor het uitzenden van voetbalflitsen in het komende seizoen wil de KNVB een bedrag van ongeveer één miljoen gulden van de NOS ontvangen. Penningmeester Ton Zwikstra van de KNVB: „Binnenkort zullen de onderhandelingen met de NOS beginnen. Het bedrag van vorig jaar, ruim negen ton, zal vermoedelijk aan de hand van het indexcijfer verhoogd worden tot ongeveer een miljoen gulden. Dat geld wordt onder de 37 clubs in het betaald voetbal verdeeld".

Zwikstra verwacht geen moeilijkheden in de onderhandelingen met de NOS. Het probleem van de vrije nieuwsgaring, dat twee jaar geleden de inzet van de strijd tussen de voetbalbond en de NOS was, komt niet ter sprake. Zwikstra: „Daarover buigen de advocaten van de NOS en de KNVB zich al ruim een jaar. Zolang zij niet tot overeenstemming komen, laten we dat punt buiten beschouwing en wordt het bedrag van de NOS jaarlijks met een indexcijfer verhoogd".

Jantje Lammers: kans op Formule 1



● *Lammers, de internationale racewereld kijkt naar hem*

ZANDVOORT – Jan Lammers heeft een aanbod gekregen van Shadows om volgend jaar in dienst te komen van deze renstal. De talentvolle coureur, die door zijn successen in de formule-3 aan de weg timmert in de internationale autosportwereld, zal wellicht vandaag een formule-1 wagen testen op het circuit van Zandvoort. Mochten zowel Lammers als Don Nichols, de manager van Shadows, de test geslaagd vinden, dan zal de Zandvoorter een contract tekenen bij Shadows.
Lammers kwam in contact met deze Formule-1 stal door Clay Reggazoni en Hans Joachim Stuck. Zij informeerden bij hem of hij iets voor een Formule-1 avontuur voelde. In eerste instantie hield Lammers de boot af („Ik wil eerst nog ervaring opdoen in de formule-2"), maar Shadows-baas Don Nichols wees dit argument van de hand. Hoewel de Zandvoorter deze week nog bij Shadows zal testen, ligt het niet in de bedoeling dat Lammers uitkomt in de Grand Prix van Nederland. Zijn manager, van der Storm: „Dit jaar zal Jan zeker nog niet in de formule-1 uitkomen. Dat is een ding dat zeker is".

De missie naar Engeland van Tonio Hildebrand om daar een snelle wagen te huren voor Michel Bleekemolen, is voorlopig op niets uitgelopen. Hildebrand „Ik zie het somber in dat Bleekemolen in actie komt tijdens de Grand Prix op Zandvoort. Er zijn maar weinig goede en snelle auto's voorradig".

In lange eindsprint in Ronde van Elsloo

Jan Raas raasde rap

door wiel verheesen

ELSLOO – „Er zal eerst gefietst moeten worden eer er een winnaar bekend is". Het waren de eerste woorden van Jan Raas nadat hij het avondcriterium van Elsloo via een sprintzege op Jos Schipper en Walter Godefroot aan zijn erelijst had toegevoegd. Met deze opmerking wilde Jan Raas de mening ontzenuwen als had Jos Schipper de overwinning op een presenteerblaadje aangeboden zullen krijgen, omdat hij vorig jaar in ditzelfde Elsloo tijdens een mysterieuze en door Fred Rompelberg gewonnen finale tegen de balustrade was gereden door Cees Priem.
Voor Jan Raas betekende het de tweede overwinning na de Tour de France. Eerder won hij in Wateringen, „En het is de veertiende zege dit seizoen", glunderde de Zeeuw op weg naar de huldiging.

De jump van Raas was het hoogtepunt van de koers, waarin het peloton tijdens de slotfase een ronde achterstand op de winnaar en diens twee medevluchters had moeten incasseren. Voordat de ontknoping een feit werd hadden organisatoren en (circa 9000) kijkers een teleurstelling moeten verwerken. Een van de rekpleisters, Jos Bruyère, schitterde namelijk door afwezigheid. „Een vervelende zaak, maar wij kunnen er niets aan doen", aldus Leo de Klein namens de Stichting Profwielerpromotion Nederland.

Bruyère

„Enkele weken geleden tekende Bruyère een contract. Daarin werd de clausule opgenomen dat er een hoger bedrag uitbetaald zou worden indien zijn prestaties in de Tour de France daartoe aanleiding gaven. Op de dag van de wedstrijd vroeg Bruyère, via zijn manager Verhelst, nog een twééde verhoging van het startgeld. Dat konden wij niet inwilligen. Het hek zou dan van de dam zijn, zeker ten opzichte van de Nederlandse Tourrenners".

Kwaliteit

Bruyère bleef dus thuis. Een mondelinge toezegging van manager Verhelst dat Lucien van Impe te elfder ure nog naar Elsloo zou komen, werd niet gerealiseerd. Kwaliteit was er desondanks genoeg in het peloton van veertig man. Tijdens het eerste koersuur snelden Tino Tabak, Fons van Katwijk en (toen reeds) Jan Raas geruime tijd met enkele honderden meters voorsprong op het peloton over het circuit. Daarna eisten onder meer Math Dohmen, Wesemael en Decauwer een leidersrol op. Gerrie Knetemann liet zich eveneens in de spits zien, gevolgd door Fedor den Hertog en Martin Havik. Het spel werd niettemin pas gespeeld toen Walter Godefroot, Jan Raas en Jos Schipper in de laatste 40 kilometer een ronde voorsprong namen (anderhalve kilometer) op het peloton waaruit o.a. Romplberg en Michel Jacobs verdwenen. In de slotfase, toen Cees Priem door een lekke tube werd uitgeschakeld en de kersverse sprintkampioen Jan de Jong definitief in de achterhoede belandde, konden Fons van Katwijk, Aad v.d. Hoek, Fedor den Hertog en de Australiër Allan de hoofdmacht nog ontluchten. José de Cauwer won de pelotonsprint.



● *Uiteraard ontbraken zij niet op het appèl, de Limburgse profs. V.l.n.r.: Johan van der Meer, Ben Koken, Jan Krekels, Math Dohmen, Michel Jacobs en Fred Rompelberg.*

Amateurs

Bij de amateurs draaide het uit op een sprint tussen twee koplopers, waarvan Jo Meulenberg de sterkste bleek. Het was voor de renner uit Meerssen zijn eerste zege dit seizoen. Hij en Theo Luyten waren in de tweede koershelft ontsnapt, Theo Peters en de Brabander Akkermans werden het slachtoffer van een valpartij. Beiden liepen vrij ernstige verwodingen aan de schouder op, maar na behandeling in het ziekenhuis konden zij toch naar huis vervoerd worden.

Uitslag profs: 1. Jan Raas, 100 km in 2.23.21, 2. Schipper, 3. Godefroot, 4. op 1 ronde Fons van Katwijk, 5. Allan, 6. v.d. Hoek, 7. Fedor den Hertog, 8. Decauwer, **9. Krekels,** 10. Wesemael. **11. Dohmen,** 12. Planckaert, 13. Havik, 14. Langerijs, 14. Janbroers, 16. Schumacher, 17. Tabak, 18. De Goede, 19. Klaassen, **20. Koken, 21. v.d. Meer.**

Uitslag amateurs: 1. Jo Meulenberg, 80 km in 1.55.58, 2. Th. Luyten, 3. op 30 sec. P. Kivits, 4. H. v.d. Weerden, 5. J. Claessens, 6. W. Jennen, 7. R. Hassink, 8. H. Smits, 9. E. Visschers, 10. J. Meyers, 11. H. Janssen, 12. A. Pieters, 13. H. Nieuwdorp, 14. H. Vaanholt, 15. H. Lunenburg, 16. J. Willemsen, 17. M. de Vos, 18. H. Rijkers, 19. W. van Mierlo, 20. P. Noy.

● Uitslag koers in Lommel: 1. Richard Buckacki, 146 km in 3 uur 33 minuten; 2. A. Delcroix; 3. J. van de Pel; 4. Dirk Baert op 30 sec., 5. F. de Bal; 21. Adri van Houwelingen, 22. Johan Peels.



● *Jo Meulenberg: de armen juichend omhoog. Vreugde over zijn eerste overwinning bij de amateurs.*

Ronde van Neerbeek

● NEERBEEK – De koers voor liefhebbers in de Ronde van Neerbeek op 20 augustus komt te vervallen. In de plaats daarvan rijden nieuwelingen. Inschrijvingen kunnen gericht worden aan B. Vorstenbosch, Vroenhofstraat 21 in Neerbeek.

Jo Maas op twee minuten van De Rooy

BAD NEUENAHR – Jo Maas neemt in het algemeen klassement van de Ronde van Rijnland-Palts de vierde plaats in. Zijn achterstand op leider Theo de Rooy bedraagt twee minuten en acht seconden.

In het eerste gedeelte van de derde etappe flitste Maas als derde over de finish. Hij bereikte de eindstreep in dezelfde tijd als winnaar Gilbert Glaus. In het tweede gedeelte arriveerde Maas met een achterstand van 2 minuten 13 seconden op winnaar Jack Verbrugge aan de eindstreep.

Uitslagen:
Eerste gedeelte:
1. Glaus (Zwi.) 53,5 km in 1 uur 25 min. en 49 sec., met tijdsvergoeding 1.25.34, 2. Paltyn (Pol.) 1.26.36, met tijdsvergoedi . 1.26.26, 3. **Maas 1.26.36,** met tijdsvergoeding 1.26.31, 4. Bucher (W.Dld.) 1.26.36, 5. Bock (W.Dld.) 1.26,40.

Tweede gedeelte:
1. Jack Verbrugge 117 km in 2.50.41 (met tijdsvergoeding 2.50.26), 2. Stefan Mutter (Zwi.) 2.50.41 (met tijdsvergoeding 2.50.31), 3. Krzystof Sujka (Pol.) 2.52.49, 4. Wilfried Trott (W.Dld.), z.t., 5. Andreas Lubeck (W.Dld.) z.t., 10. Theo de Rooy 2.52.54, 25. **Jo Maas** z.t., 28. Henk Mutsaars z.t., 32. Bert Oosterbosch z.t., 39. Johannes Jonkers 3.02.14.

Algemeen klassement:
1. Theo de Rooy 23.34.29, 2. Trinkler (Zwi.) op 38 sec., 3. Weibel (W.Dld.) op 1.46, 4. **Maas** op 2.08, 5. Mückenhuber (W.Dld) op 2.47, 7. Oosterbosch op 3.16, 13. Verbrugge op 6.33, 29. Mutsaars op 30.33, 50. Jonkers op 1.39.07.

Ook zonder een goudvink



Rijvers kijkt zonnig vooruit



● *Kees Rijvers: vertrouwen*

EINDHOVEN – Kees Rijvers, hoofdtrainer van PSV, heeft tijdens de jaarlijkse presentatie voor het nieuwe seizoen zijn vertrouwen in zijn ploeg uitgesproken. Ofschoon het hem, zelfs tot ver over onze grenzen, niet is gelukt de juiste aankopen te doen om versterking te krijgen – „Iedereen is op zoek naar een goudvink en die hebben ook wij in de groep nodig" – ziet Rijvers de toekomst toch zonnig in.

Belangrijke reden daarvoor is voor hem, dat het begrip onder de spelers voor elkaar is verbeterd, zoals in de eerste weken voor het nieuwe seizoen is gebleken. „De wereldkampioenschappen hebben ongetwijfeld mee geholpen de vooruitgang te bevorderen. Het begrip voor elkaars problemen is verbeterd en dat is belangrijk. We zijn gegroeid naar een betere eenheid, waardoor ook beter voetbal mogelijk moet zijn", aldus Rijvers, die later in zijn betoog nogal de goede onderlinge verstandhouding benadrukte, iets waaraan het in het vorige seizoen – vooral in de tweede helft – nog wel eens mankeerde.

De groep kontraktspelers van PSV heeft nauwelijks wijziging ondergaan en met vrijwel dezelfde ploeg zal PSV aan de competitie beginnen. Rijvers: „We hebben zo'n succesvol seizoen achter de rug, dat kontinueren het belangrijkste is. Er zal echter toch vooruitgang geboekt moeten worden, want er liggen talrijke kapers op de kust om onze rol over te nemen".

Groot belang hecht PSV aan het opsporen van jong talent en daarvoor zal op korte termijn een nieuwe oefenmeester worden aangetrokken, die leiding aan het scouting-apparaat zal geven. Als aanvoeder van PSV's-topelf zal in het nieuwe seizoen fungeren Willy van der Kuylen, terwijl Adrie van Kraay voor deze funktie als eerste reserve staat.

De belangstelling voor PSV blijkt ook voor het seizoen 1978/1979 weer bijzonder groot. Nu reeds is een record verkoop van seizoenkaarten geboekt, te weten 10.750 voor zitplaatsen en 4600 voor staanplaatsen, terwijl de verkoop nog steeds voortgang vindt. Dit betekent, dat het aantal zitplaatsen in de „vrije verkoop" mondjesmaat zal zijn. Niettemin zal het gemiddelde bezoekersaantal bij de competitiewedstrijden – vorig seizoen bijna 22.000 – nog omhoog moeten, namelijk naar 24.000, om de huishoudelijke rekening sluitend te kunnen maken. Een gemiddelde, dat bijvoorbeeld hoger ligt dan bij Ajax. Manager Ben van Gelder commentaar hierop: „Dan hebben wij kennelijk een duurdere huishouding".

Zaterdag as. met de vriendschappelijke wedstrijd tegen het roemruchte Londense Arsenal zal blijken, hoe de trek naar het stadion van PSV zal worden. En van de prestaties zal het daarna moeten afhangen, of deze trek ook blijft.

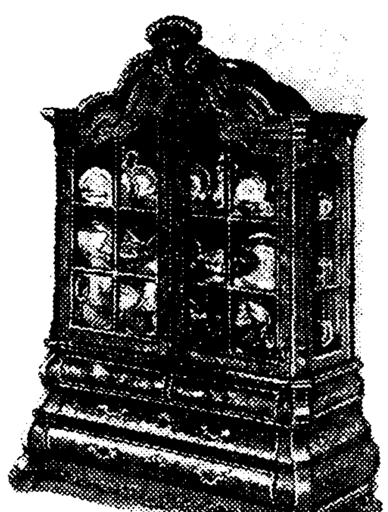
Nù kunt u nog kwaliteits meubelen kopen tegen weggeefprijzen!

DE LAATSTE KLAP!!

Handel snel, de opruiming is bijna voorbij.

Ook vóór 11 uur staat uw kopje koffie klaar en winkelt u extra rustig en gezellig!

dit is uw kans



Prachtige dubbelgebogen "rozewortel" porseleinkast. Een stijlgetrouwe kopie. Uw grootste wens. De kroon op uw interieur. (160 x 220 cm.) Uitzonderlijk koopje **3250.-**

Massieve zitgroep in eiken uitvoering. Fraai beklede gezellige, drie-twee kombinatie met voorgevormde kussens. Een en al komfort en puur vakwerk **1955.-**

KORTINGEN TOT 50%



Rijk gebeeldhouwde Franse stijlsalon klassieke veloursbekleding met veelkleurig stijldessin Heerlijk komfortabele dubbeldikke stoffering Voor een beperkt aantal liefhebbers Nu voor **2995.-**

Wandmeubel in uitzonderlijk mooi mahonie met glasvitrine, tv- en barruimte, laden en kastjes (250 x 195 cm). Nu bijzonder laaggeprijsd: **2495.-**

wie het eerst komt, het eerst kiest.

Grote, ovale tafel (bladmaat 160 x 190 cm) en vier elegante "sabelpoot" stoelen. In mahonie uitvoering. Uit voorraad leverbaar **1395.-**



Handgestoken kolomtafel (120 cm ø) en vier fraaie bijpassende stoelen, velours bekleed. NU: **1595.-**

Weelderig mooie salon kombinatie met rijke gobelin bekleding en kapitonnering. Grote driezitsbank en twee fauteuils. Nu **1695.-**



Barok vitrinekast in antiek noten. Rijk ambachtelijk beeld houwwerk. Afmetingen 225 cm breed en 245 cm hoog. **4995.-**

De opruiming eindigt op 3 augustus 1978

Dressoir. Eikenhout, echt handwerk. Panelen en zwaar smeedijzeren beslag. 260 cm breed, 105 cm hoog en 54 cm diep. Ook uit massief eiken: grote zware kloostertafel (80 x 220 cm) en vier robuuste, karaktervolle "ladderstoelen" met biezen zittingen. Dressoir, tafel en vier stoelen: **3995.-**



Zeer voordelig geprijsde slaapkamer in moderne blank/donker uitvoering. Het ledikant (140 x 200 cm) de vlotte achterwand met aangebouwd nachtkastje en toilettafel; de ruim bemeten garderobekast (met schuifdeuren) kosten slechts **1295.-**

E.F. Uw garantie voor echte kwaliteit. Zitgroep bekleed met uitmuntend rundleder. Grote driezitsbank met ruime tweezitter. **3985.-**

Waalwijk ZANDDONK Tel. 04160-36981

nederlands grootste interieurverzorgingscentrum

piet klerkx b.v. maastricht

sint jacobstraat 4, tel. 043-10944

- spreiding betaling mogelijk
- franco thuisbezorging
- ook op maandag en zaterdag geopend

Honderden guldens winst voor u

TE KOOP

Jabeek: bij Brunssum, land. gel. bungalow m. c.v., bj. '77, grondopp. 600 m². Ind.: hal, grote woonk. open haard, keuken met aanb. app. berging m. garage, 4 slaapk., badk. met ligbad en vw, apart toilet alles in uitst. staat, vr.prijs 329.000,– k.k.

Voerendaal: riant halfvrijst. landh. living 66 m2 met leefk. c.v. open keuken, massief eiken studeerk. 4 grote slpk., luxe badk. kelders en grote zolder, inh. 1200 m2, grondopp. 1350 m2, prijs n.o.t.k.

Brunssum: Klingbemden woonh. m. c.v. en tuin, bwj. 1977 ind. hal, berging, toilet, grote woonkamer en open keuken, 3 slpk., badk. m. ligbad toilet en v.w., hobbykamer en zolder. Prijs n.o.t.k.

Voerendaal: Heerlerweg halfvrijst. woonh. moet opgeknapt worden. Vrprijs n.o.t.k.

Voerendaal: Tussenwoning ind. hal, living 40 m. open keuken, 2 slaapk., badk. met ligbad, etc. Vrpr. n.o.t.k.

Voerendaal: café-bar, invent. en woning, ind. café bar 100 m2 ook geschikt voor andere doeleinden, keuken, kelder. 1e verd. 4 slaapk., grote living 2e verd., 2 mansardekamers en zolder. Vrpr. n.o.t.k. Ook te huur.

Heerlen-Palemig: halfvrijst. woonh. met c.v. en tuin, ind. living, keuken bijkeuken, verd. 2 slpk., badk. m. ligb., toilet, zolder, kelder. Vr.pr. 79.000,– k.k.

Verbouwde boerderij: met weiland in bosr. omgeving gesch. voor ieder doel, bev. pension. Inl. op kantoor. Grondopp. 900 m2.

Merkelbeek: a) vrijst. landh. met c.v., garage en tuin (2700 m2); b) boerenwoning met c.v., kelder, zolder, woonk., keuken, berging en tuin (2700 m2), 3 slaapkamers etc. a en b moeten tezamen gekocht worden inl. op ons kantoor.

Kerkrade-West: Birgitagracht, halfvrijst. woonh. m. c.v. Ind.: hal (betegeld) toilet, living met parket, open keuken, berging, 2e verd. overloop, 4 slpk., badk. m. douche, mooie tuin. Vr.pr. 135.000,– k.k.

Schaesberg: de Wendelstraat, woonhuis met c.v., kelder, zolder, mooie tuin. Inl. op ons kantoor.

Ubach over Worms: Gen. Hodgesstraat, halfvrijstaand woonh. met c.v., garage, mooie tuin, zolder en kelder, 3 slp.kamers, badk. m. douche. Prijs 119.000,–.

U. over Worms: Marktstraat, woonh. met garage, tuin en c.v. ind.: hal, toilet, living, open keuken, 3 slpk. en mansardekamer, badk. met ligbad. Vr.pr. 139.000,– k.k.

Heerlen: Schandelerstraat vrijst. woonh. met bouwpl. opp. 450 m2 tekening en bestek aanwezig. (goed gekeurd) prijs n.o.t.k.

Gulpen: Zesbunderveld, halfvrijst. landhuis (1976), garage c.v. en tuin (vrij uitz.) ind.: hal, toilet, living, open haard, open keuken, 3 slpk., badk. met ligbad, vaste trap naar zolder. (Mogelijkh. voor 3 slpk.). Prijs n.o.t.k.

Klimmen Retersbeek: woonh. café-bar met inventaris en grond (3300 m2) Vr.pr. 159.000,– k.k.

Sittard: halfvrijst. woonh. met alum. kozijnen c.v. garage, tuin, living, open keuken, 3 slpk., badk. met toilet, vaste trap naar zolder. Het geheel in prima staat. Prijs v.o.n. n.o.t.k.

Heerlen: halfvrijst. woonh. bij centrum, c.v. 2 garages, 3 slpk. badk. ligbad, L-vormige living open keuken patio. Vr.pr. 185.000,– k.k.

Hoensbroek: halfvrijst. woonhuis geheel verbouwd living met open trap, 3 slpk., muurkasten, badk. met ligbad, vaste trap naar zolder, 2 slpk. garage kelder etc. 129.000,– v.o.n.

Kerkrade-West: bedrijfspand met beneden- en bovenwoning grond 400 m2. Inh. 1100 m3. Prijs n.o.t.k.

Nieuwenhagen: Kerkstraat, halfvrijst. woonhuis met c.v., garage, tuin (50 m diep), kelder, zolder etc. Prijs n.o.t.k.

Hoensbroek: Hommerterweg, vrijstaande villa met 1500 m² grondopp. Inl. over prijs en ligging op ons kantoor.

Spanje, Peniscola: 120 km van Valencia, te koop bungalow m. 2 slpkamers, 2 w.c.'s, living, badk., keuken, berg., aangel. tuin. Vrprijs 62.000,–.

Te koop en te huur gevraagd voor onze relaties: bungalows, woonhuizen en huurpanden.

NOVITAS

ONR. GOED - GRINGELSTRAAT 17 HEERLEN
TEL. 045-720015 - 723116

VERZEKERINGEN - HYPOTHEKEN - FINANCIERINGEN

DOM. VAN DEN BERGH

SITTARD - HEERLEN - VENLO
MAASTRICHT

vraagt voor zijn vestigingen Heerlen en Sittard

VERKOPERS

voor afdeling radio, televisie, electra.

Sollicitanten moeten ruime verkoopervaring hebben als verkopers in winkel. Branchevreemd geen bezwaar.

Persoonlijke of schriftelijke sollicitaties bij Dom. van den Bergh, Voorstad 25, Sittard, tel. 04490-13145.

GELDLENINGEN

P.L. t/m 60 mnd. en Beter-woning Kredieten t/m 96 mnd. (ook huurwoningen). Deze kredieten zijn binnen enkele uren te realiseren.

Enkele voorbeelden:

SCHOON IN HANDEN

	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
ƒ 3.500,–	ƒ 171,80	ƒ 122,86			
ƒ 5.500,–	ƒ 264,41	ƒ 187,56	ƒ 149,13	ƒ 126,08	ƒ 91,48
ƒ 8.000,–		ƒ 268,44	ƒ 212,57	ƒ 179,05	ƒ 128,76
ƒ 12.000,–		ƒ 397,85	ƒ 314,08	ƒ 263,82	ƒ 188,42
ƒ 17.500,–		ƒ 575,87	ƒ 453,63	ƒ 380,36	ƒ 270,44

GUNSTIGE 2de HYPOTHEKEN

Eveneens enkele voorbeelden:

	10 jaar	15 jaar	20 jaar		10 jaar	15 jaar	20 jaar
ƒ 25.000,–	ƒ 337,–	ƒ 275,–	ƒ 248,–	ƒ 50.000,–	ƒ 672,–	ƒ 548,–	ƒ 494,–
ƒ 30.000,–	ƒ 404,–	ƒ 330,–	ƒ 297,–	ƒ 60.000,–	ƒ 805,–	ƒ 657,–	ƒ 591,–
ƒ 40.000,–	ƒ 538,–	ƒ 439,–	ƒ 395,–	ƒ 100.000,–	ƒ 1338,–	ƒ 1092,–	ƒ 983,–

Bovengenoemde bedragen krijgt u NETTO IN HANDEN, dit houdt in dat u geen bijkomende kosten worden berekend nl. GEEN: NOTARIS- of TAXATIEKOSTEN en GEEN AFSLUITPROVISIE.

Bij het aangaan van een lening adviseren wij u om eerst elders inlichtingen te vragen en deze te vergelijken met onze aflossingen en voorwaarden.
Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.

EERSTE HYPOTHEKEN v.a. 7,6%.

De kans van slagen is bij ons groot, omdat wij bemiddelen voor meerdere banken.
NIEUWSTRAAT 22-24 HOENSBROEK
eigen parkeerplaats achter ons kantoor.
Tel.: 045-211668

Assurantiën H. M. Geurts B.V.

Wij lenen u graag geld. En spelen daarbij open kaart.

Dit zijn onze tarieven:

U krijgt in handen	U betaalt terug 24 mnd.	36 mnd.	60 mnd.	120 mnd.
3.000,-	145,82	103,88	70,32	–
4.000,-	192,70	136,79	92,07	–
5.000,-	239,14	169,28	113,40	–
6.000,-	285,58	201,77	134,73	–
8.000,-	378,46	266,75	177,38	–
10.000,-	471,35	331,73	220,04	134,80
12.000,-	564,23	396,71	262,69	161,76
15.000,-	703,56	494,18	326,67	202,20
20.000,-	933,99	651,99	431,99	269,60

Kwijtschelding bij overlijden inbegrepen tot f 15.000,–, voor leningen met een maximum looptijd van 60 maanden. Andere bedragen en looptijden eveneens mogelijk.

CMV BANK

Heerlen-Molenberg, Kerkraderweg 40, tel. 045-413700
Brunssum, Kerkstraat 294, tel. 045-251043
Geleen, Rijksweg Z-211, tel. 04494-45870

Modebrillen Herberghs

voorheen H.A. VAN DER MUNNIK
STATIONSSTRAAT 9, HEERLEN.

Arets Transport b.v. Amstenrade

vraagt voor spoedige indiensttreding

vrachtauto-chauffeurs

niet beneden 21 jaar, bekend met frisdrankvervoer.

Kipper-chauffeur

niet beneden 21 jaar, bekend met laadkraan.
Melden: Jeugrubbenweg 20.

Diversen

Rechtstreeks aan particulier Black en Decker electr. GRASKNIPPERS en heggenscharen (compl. met oplaadapparaat) ƒ 65,– p. st. Theunissen Intersales B.V., Wimmerstraat 49, Eygelshoven, tel. 045-351508.

Als het om PIANOSERVICE gaat „Unique", Hoofdstr. 326, Hoensbroek, tel. 045-211549.

GEURTEN HOENSBROEK
WEGENS VAKANTIE GESLOTEN van 24 juli t/m 7 augustus

ERG GOED NIEUWS

voor gehuwde mannen, die op een prettige manier uitstekend willen verdienen als:

chauffeur B-E

vanaf a.s. maandag voor langere tijd.

Voelt u voor zelfstandig en behoorlijk verantwoordelijk werk? Dan kunt u voor een ophaaldienst aan de slag in Heerlen en direkte omgeving. Een bedrijfsauto is beschikbaar. Het gaat om lichte en schone werkzaamheden. De werkweek is van maandag t/m zaterdag. Is dit geen bezwaar voor u, kom dan snel naar Keser, of bel even op.
Dat loont in alle opzichten de moeite.
Dat merkt u zo dadelijk wel!

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP

HEERLEN, Dr. Poelsstraat 16, 045-713120*

Da's duidelijk bij Keser!

- Volledig sociaal verzekerd
- Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziektecompensatie staan duidelijk vermeld op het wekelijks loonoverzicht.

Firma Crombeen GmbH

5135 Selfkant/Wehr, Hoengenerweg 1a.
Tel. 09-492456981

Op onze montageafdeling hebben wij plaatsingsmogelijkheden voor:

BANKWERKERS
CONSTRUCTIEBANKWERKERS
MONTAGEARBEIDERS

Goede verdienstmogelijkheden en onkostenvergoeding.
Voor vervoer kan eventueel gezorgd worden.
Solliciteren van maandag t.m. vrijdag van 10.00-17.00 uur 's zaterdags van 10.30-13.00 uur.

TEMPO-TEAM VRAAGT

Voor uitzending via kantoor Sittard

ziekenverzorgsters

uitzendorganisatie **tempo-team**

MAASTRICHT, van Hasseltkade 8, tel. 043-17137
SITTARD, Rosmolenstraat 8, tel. 04490-14222
HEERLEN, Raadhuisplein 8, tel. 045-718332

Han Simonis ziet 't helemaal zitten

U kent die stoelen wel; veren kapot, bekleding gescheurd, vaal, oud en versleten. Toch vindt u het zonde om ze weg te doen, na al die jaren trouwe dienst. Misschien heeft u ook nog wel zo'n stoel.

Als dat zo is dan ziet Han Simonis u weer helemaal zitten.
Kom eens even met ons praten of bel ons op.
U zoekt een bijpassende bekledingsstof uit en binnen enkele weken zit u weer prinsheerlijk in uw "oude" stoel; 'n nieuwe zetel!

meubelstoffeerbedrijf han simonis

Akerstraat 74-76 Heerlen Tel. 045-717916 — 's maandags gesloten

O.S.1984:

SPELEN MET POEN

COLORADO SPRINGS – Het Olympisch Comité van de Verenigde Staten is bereid borg te staan voor eventuele financiële tekorten bij de organisatie van de Spelen van 1984.
Het Comité en burgemeester Tom Bradley van Los Angeles zijn tijdens een urenlange vergadering in Colorado Springs tot overeenstemming gekomen over een plan ter dekking van de kosten. De details over dit plan zijn nog niet onthuld. Zeker is dat Robert Kane, voorzitter van het Olympisch Comité, voorgesteld heeft dat zijn organisatie het financiële risico van de Spelen 1984 wil dragen.

RISICO

Los Angeles heeft altijd gesteld dat de Spelen van 1984 de belastingbetaler geen cent zouden mogen kosten en dat er geen miljardentekort zou optreden als in Montreal. Om dat uitgangspunt veilig te stellen had burgemeester Bradley via een groep zakenlieden garanties gekregen voor zowel de organisatie van de Spelen als voor de financiële kant van de zaak.
Het Internationaal Olympisch Comité ging niet akkoord met deze werkwijze omdat reglementair organisatie en financiering van de Spelen een zaak van een stad dient te zijn. Nadat deze beslissing nog eens duidelijk kenbaar was gemaakt aan Bradley zei de burgemeester dat L.A. zich zou terugtrekken omdat het financiële risico te groot zou zijn. De voorspellingen, zelfs bij „Spartaanse", Spelen, gingen van een verlies tussen de 400 en 600 miljoen gulden, tot een winst van 300 tot 400 miljoen gulden.

RESPIJT

De mededeling van Bradley, waaruit bleek dat de belangstelling van de enige kandidaat die zich had aangemeld voor de Spelen van 1984 tot het minimale was geslonken (indien het IOC zou vasthouden aan zijn voorwaarden over financiering), dwong de Olympische organisatie de stad in Californië langer respijt voor zijn besluitvorming te geven. Voor 21 augustus moet het laatste woord gezegd zijn.
Het gesprek tussen Kane en Bradley lijkt de Spelen in Los Angeles mogelijk te maken, maar de raad van Los Angeles, het Olympisch Comité van de Verenigde Staten en natuurlijk ook het Internationaal Olympisch Comité moeten nog hun goedkeuring geven aan de plannen van Kane en Bradley, die vermoedelijk in de loop van deze week openbaar zullen worden gemaakt.

KANS

Na het gesprek met Bradley zei Robert Kane: „Wanneer dit plan niet aanvaardbaar is voor het IOC, is Los Angeles niet langer kandidaat. Het idee lijkt mij goed, maar ik kan niet voorspellen hoe het IOC zal reageren. Wanneer wij er niet van waren uitgegaan dat er een redelijke kans van slagen zou zijn, waren wij niet met Tom Bradley om de tafel gaan zitten.

NIEUW RECORD SYLVIA BARLAG

SPALA – Sylvia Barlag heeft tijdens de vierlandenwedstrijd Polen - Frankrijk - Zwitserland - Nederland (vijfkamp/tienkamp) een nieuw Nederlands record op de vijfkamp dames gevestigd met 4348 punten. Het oude record stond sinds 28 mei van dit jaar op haar naam, toen zij in Cwmbran (Wales) 4281 punten behaalde.
Met dit nieuwe record eindigde de Ada-atlete op de eerste plaats in het individuele klassement bij de dames, voor de Poolse Danuta Cala (4284) en de Franse Gloria Garrido (4184). Omdat Els Stolk met 4183 punten vierde werd, ging de eerste plaats in het landenklassement bij de damesvijfkamp naar Nederland.
Bij de tienkamp heren slaagde geen Nederlander erin, bij de eerste vijf te eindigen. De Nederlandse ploeg kwam dan ook op de vierde plaats terecht. Polen werd eerste.

● COLORADO – De Amerikaanse sprinter Eddie Hart heeft in Colorado Springs (VS) met 10.07 de beste wereldseizoenprestatie op de 100 meter geleverd. Melvin Lattany werd tweede in 10.09, waarmee hij het wereldrecord der junioren verbeterde.

● ROBERVAL – De jaarlijkse zwemmarathon in het meer van St. Jean is voor de vijfde achtereenvolgende maal gewonnen door de Amerikaan John Kinsella. Hij legde de afstand van 32 kilometer af in de recordtijd van 7 uur en 13,25 sec., daarmee zijn eigen record van 1976 verbeterend met 4 minuten.

Herinneringen aan WK-tweekamp Bobby Fischer-Boris Spassky

Ook toen was schaken om wereldtitel „oorlog"

door ad van liempt

UTRECHT – „Ik geloof niet in psychologie, ik geloof in goede zetten". De uitspraak is afkomstig van Bobby Fischer, de Amerikaan die zes jaar geleden wereldkampioen schaken werd. Hij sprak deze woorden terwijl de hele wereld op 1 juli 1972 in spanning afwachtte of Fischer nog wel zou afreizen naar Reykjavik, waar de titelmatch tegen de toenmalige wereldkampioen Spasski op het punt stond te beginnen. Fischer was nog niet gearriveerd, hij zat nog in Brooklyn. Psychologie?
Fischer kwam uiteindelijk toch en deed in Reykjavik heel wat goede zetten. Hij werd wereldkampioen. Maar er kwam ook heel wat psychologische oorlogsvoering aan te pas alvorens, na bijna twee maanden schaken, scheidsrechter Lothar Schmid aan het IJslandse publiek kon meedelen dat Boris Spasski telefonisch de 21e partij gewonnen had gegeven, waardoor Bobby Fischer genoeg punten had (12,5) voor de titel.


● Bobby Fischer: controle sinaasappelen

Nu, zes jaar later strijden twee anderen om de hoogste schaaktitel: Anatoly Karpov en Viktor Kortsnoj.

Ondanks alles gaat het er ditmaal rustiger aan toe dan in voorjaar en zomer 1972. Toen volgde de wereld ademloos de nukken van de grootste schaker aller tijden, het Amerikaanse ex-wonderkind Bobby Fischer, toen 29 jaar. Acheraf is het een soort wonder dat destijds zelfs maar gespeeld is. In december 1971 zag het er allemaal nog wel rooskleurig uit, toen de Joegoslavische grootmeester Gligoric een trans-Atlantische telefonische verbinding tot stand bracht tussen wereldkampioen Spasski, Fischer, en hemzelf. In dat gesprek werden de mogelijkheden afgetast. Fischers standpunt was simpel: „Ik speel daar waar het meeste geld te verdienen is".

Er gingen maanden voorbij vol telegrammen, telefoongesprekken, heen-en-weer-gevlieg van adviseurs en schaakofficials en uiteindelijk werd op 6 mei bekend dat de match in Reykjavik zou worden gehouden en dat de heren schakers 125.000 dollar mochten verdelen: vijf achtste voor de winnaar en drie achtste voor de verliezer.

SINAASAPPELEN

Op 21 juni arriveerde Boris Spasski in de IJslandse hoofdstad met zijn secondanten. Hij doodde de tijd tot aan de match met vissen, tenissen en het bestuderen van Fischers partijen. Vijf dagen later zou Fischer aankomen, maar de rij stoelen die voor de grootmeester in het vliegtuig naar IJsland was gereserveerd bleef leeg. En de koelkast vol met sinaasappelen die op verzoek van Fischers secondanten aan boord was (wat Bobby wenste erbij te zijn als er sinaasappels voor hem werden uitgeperst) hoefde niet open: bij het zien van een horde fotografen was Fischer op het vliegveld weer omgekeerd en naar huis gegaan.

GELD

Bobby Fischer lag op dat moment nog in de clinch met de IJslandse organisatoren over geld. Hij had vernomen dat de 2500 toeschouwers die elke partij zouden kunnen bijwonen, voor een flinke recette zouden zorgen, en hij eiste – tevergeefs – een deel daarvan op. Volgens Fischers biograaf Frank Brady is dat de reden geweest dat het schaakgenie niet kwam opdagen en die dagen twee gevoelige snaren bij hem werden geraakt. De eerste door de Britse bankier James Derrick Slater, die zichzelf een schaakgek noemde en het prijzengeld verdubbelde tot 250.000 dollar als Fischer toch zou afreizen. En de tweede door Henry Kissinger, toen nog persoonlijk adviseur van president Nixon, die Fischer opbelde en hem aanspoorde de eer van het vaderland ginds toch vooral te verdedigen.

Vijf uur voor het ultimatum verstreek, daalde Bobby Fischer in IJsland van de vliegtuigtrap af. In zijn nabijheid de priester William Lombardy (35), die wereldkampioen schaken bij de jeugd was geweest en die als Fischers secondant zou optreden. Kort voor zijn scher voor zijn gedrag zou zijn gestraft. Later zwakte hij zijn verklaring wat af: hij zou akkoord gaan met verontschuldigingen van Fischer. En daartoe opgestelde verklaring van secondant Lombardy werd van de hand gewezen, maar toen Fischer persoonlijk een brief schreef en hem zelf naar Spasski's hotel ging brengen (hij stond zelfs op de gang toen de liftboy de brief onder Spasski's kamerdeur schoof) was ook dat obstakel uit de weg geruimd.

ZUCHT

Dinsdag 11 juli zou de strijd beginnen. En inderdaad nadat er iets gedaan was aan Fischers klacht over het bord, de stukken, het licht, de televisiecamera's, de gordijnen en de vloerbedekking, betraden beide spelers op 11 juli het strijdtoneel. Fischer was een paar minuten te laat, hij gaf Spasski een hand, ging zitten op de zwartleren stoel, die kort tevoren uit de Verenigde Staten naar IJsland was overgevlogen, dacht 95 seconden na en schoof toen zijn koningspion een veld naar voren. Een zucht van verlichting ging door de rijen der schaakliefhebbers, in IJsland maar ook in de hele wereld. De wedstrijd was begonnen, de koude oorlog was voorbij.

Henry Kissinger deed telefonisch beroep...

dat de commissie van ontvangst op het IJslandse vliegveld onverrichterzake naar huis moest, nadat twee uit New York afkomstige toestellen geen Robert James Fischer aan boord bleken te hebben.

RESPIJT

Op 2 juli, toen de eerste partij moest beginnen, was Fischer er nog steeds niet. Veel journalisten en schaakliefhebbers pakten hun koffers en verlieten Reykjavik. Max Euwe, voorzitter van de wereldschaakbond (FIDE) verklaarde dat hij bijna geen hoop meer had op doorgaan van de wedstrijd, maar gaf Fischer niettemin twee dagen respijt. Later onthulde Frank Brady dat Euwe de beslissing aan Spasski had overgelaten en dat deze toen zei dat hij liever wereldkampioen werd door ervoor te spelen dan door een bestuursbeslissing. „Toppunt van sportiviteit", aldus Brady.

Dat Fischer ten slotte toch op het vliegtuig stapte, kwam doordat er in vertrek had Fischer Lombardy opgebeld en gezegd: „Kom, we moeten weg". Lombardy had tegengestribbeld, waarna Fischer had gezegd: „Dan gaat de wedstrijd niet door". Aldus tenminste Fischers biograaf Brady.

BABYSIT

In IJsland had Fischer nog een tweede secondant, een IJslandse politieman die de aanvankelijk met de bewaking van de schaker was belast. Het was Saemunder Paalsson, die uitstekend met Fischer bleek te kunnen opschieten. Fischer kwam vaak bij hem thuis, ging er gewoon eten, speelde er met de kinderen en bood zelfs een keer aan bij Paalsson als babysit te fungeren.

BRIEF

De komst van Fischer betekende niet dat de strijd kon beginnen. Spasski vond dat het tijd was voor een tegenzet: hij weigerde te spelen alvorens Fi-

CAMERA'S

Maar dat was slechts schijn. Toen de partij de volgende dag werd voortgezet, werd Fischer razend over de camera's die de partij nauwgezet volgden en waarvan hij last zei te hebben. Terwijl zijn klok liep, trok Fischer zich terug in zijn kleedkamer. De camera's werden ijlings verwijderd, maar toen arbiter Schmid dat Fischer ging vertellen, werd hij door de getergde schaker voor leugenaar uitgemaakt. Politieman Saemunder Paalsson, Fischers vertrouweling moest eraan te pas komen om hem te overtuigen. Fischer keerde terug naar de zaal, vocht ondanks een tijdverlies van een halve minuut voor een remise, maar moest zich op de 46e zet gewonnen geven.

BEDENKTIJD

De volgende dag kondigde de Amerikaanse delegatie aan dat Fischer niet zou verschijnen als alle camera's niet zouden zijn verwijderd. Maar omdat er contracten waren over de filmrechten van het evenement hield de organisatie het been stijf. Het gevolg: Fischer kwam niet, hoewel er voor zijn hotel een politieauto met draaiende motor gereed stond om hem naar de zaal te brengen als hij van gedachten zou veranderen. Toen er een half uur van zijn speeltijd om was, kreeg Fischer het bericht dat de camera's alsnog waren verwijderd, maar hij weigerde te komen tenzij hij zijn normale bedenktijd zou behouden. Dat gebeurde niet. Het gevolg: Spasski leidde met 2–0.

„Fischer ruineert zijn eigen schaakcarrière", schreven de kranten overal. Niemand geloofde dat de Amerikaan nog één zet zou doen. Euwe, die alweer naar huis was omdat de zaak in IJsland immers marcheerde, telegrafeerde zijn interpretatie van het reglement door: als Fischer drie keer achter elkaar niet zou komen opdagen, had hij de match verloren.

BEROEP

Fischer kwam twee dagen later tóch. Er waren – voor de tweede keer in tien dagen – weer twee gevoelige snaren geraakt. Arbiter Lothar Schmid bepaalde namelijk dat er voor een afkoelingsperiode zou worden uitgeweken naar een achterzaaltje (waarin normaal getafeltennist werd) zonder publiek en met maar één, onbemande camera, waarmee Fischer zijn zin had gekregen.
En bovendien had Henry Kissinger zich weer aan de telefoon gemeld. Hij deed opnieuw een beroep op Fischers vaderlandsliefde en dat beroep bleef niet onbeantwoord. Fischer verscheen (acht minuten te laat overigens) en speelde Spasski finaal van het bord. De Rus gaf de volgende dag op zonder de hangpartij verder te spelen. Het was de eerste keer dat Fischer een partij van Spasski won; hij had tot dat moment vier keer verloren en twee keer remise gespeeld.
Die overwinning gaf Fischer zoveel vertrouwen, dat hij, geholpen door enige niet geringe blunders van Spasski, uitliep tot een 5–3 voorsprong. Het gunstige wedstrijdverloop had ook een sussende uitwerking op Fischers temperament. De incidenten bleven beperkt tot een geweldige woede-uitbarsting na de achtste partij, toen Fischer vernam dat de wedstrijd zonder dat hij het wist op film was opgenomen. Daarna werd er niet meer gefilmd, daarna viel Fischer ook niet meer uit zijn rol.

HOUTPROP

Spasski wel. Hij raakte zo van streek door de verpletterende nederlaag (hij verloor uiteindelijk met 12,5–8,5 na een 0–2 voorsprong) dat hij spoken ging zien. Dat bleek althans uit een verklaring die in de laatste week – toen Fischer al gewonnen stond en Spasski zich schaaktechnisch hersteld had – werd afgelegd door zijn secondant Geller. Deze verklaarde dat Fischer het gedrag van Spasski had beïnvloed door middel van „chemische substanties of elektronische middelen". Hij eiste een onderzoek. Dat kwam er. De technische recherche van de Reykjavikse politie en enige IJslandse wetenschappers onderzochten Spasski's stoel met röntgenstralen, namen monsters van alle stoffen op het podium waar gespeeld werd, en onderwierpen zelfs de lucht in de zaal aan een nauwgezet onderzoek. Het resultaat: niets, behalve een houtprop die wel in de stoel van Spasski en niet in die van Fischer zat. Foutje van de fabrikant.


● Boris Spassky: zag spoken opeens

Oefenprogramma RKVV Miranda

● KERKRADE – Het oefenprogramma van RKVV Miranda ziet er als volgt uit: vanavond om 19.30 uur Miranda-Fortuna SC; donderdag 3 augustus om 19.30 uur Miranda-FSV'09 Geilenkirchen: dinsdag 8 augustus om 19.00 uur Miranda-Roda JC.

Uefa-team contra IJsland

● ZÜRICH – Het Nederlands Uefa-eltal is bij loting voor het Europees kampioenschap van nationale ploegen (16–18 jaar) ingedeeld in groep drie met IJsland. De Nederlandse ploeg speelt eerst thuis. De eindronde wordt gespeeld tussen 24 mei en 2 juni 1979.

Sint Walburga-toernooi

● MAASTRICHT – In de weekeinden 5 en 6 augustus en 12 en 13 augustus houd de Ambyse voetbalvereniging RKASV het jaarlijks Sint Walburga wisselbekertoernooi op de terreinen van het sportpark „De Heukel" in Amby. Twaalf elftallen uit de omgeving nemen deel, verdeeld in vier poules. De deelnemende verenigingen:
Poule 1: RVU, ASV 2 en Rapid. Poule 2: Heer, BFC en VNB. Poule 3: ASV I, White Star en RKVCL. Poule 4: MVV, Leonidas en Maastrichtse Boys.

VV Spaubeek oefent

● SPAUBEEK – De eerste oefenwedstrijd van VV Spaubeek tegen RKVVB (Echt) heeft een 1–0 overwinning opgeleverd voor VV Spaubeek. Na twintig minuten scoorde Ch. v.d. Ben met een kopbal. Zaterdag 5 augustus zal het team van Spaubeek binnen de lijnen verschijnen in de uitwedstrijd tegen Coriovallum. Begin: 17.00 uur.

Monstertoernooi van SLTC

● SITTARD – Afgelopen weekeinde is in het tennispark de Stenen Sluis een begin gemaakt met het BCD-toernooi van tennisclub SLTC. Aan dit toernooi staan circa driehonderd deelnemers voor het net voor in totaal vijfhonderd wedstrijden. Wedstrijdleider Wim Jetten zei dan ook dat dit het grootste toernooi in Limburg is.
In het B-toernooi dat donderdag as. begint, spelen in het enkelspel 64 heren en 16 dames, waarvan een vijftiental uit Duitsland en België. Dat de buitenlanders hoog worden aangeslagen, bewijst de plaatsingslijst, waarop de Akenaar Haussler als nummer één staat. Gevolgd door de Brunssummer Marc Bisschops en de Sittardenaren Marc Schönberger en Leo Kremers.

Tennis jeugdkampioenschappen

● LEIDEN – De Nederlandse jeugdtenniskampioenschappen begonnen gisteren met de groep tot 14 jaar, waarin vijf Limburgse deelnemers. Limburgs kampioen Jos Nijssen versloeg Freek van Kapellen uit Leiden met 7–5; 6–3. De Maasbrachtenaar Geert Joosten had weinig moeite met de Groninger Jan Hendriksen (6–1; 6–1).
De meisjes waren minder succesvol. Limburgs kampioene Monique Margaroli had met de Drentse Caroline Woldring geen enkel probleem en won met 6–1; 6–2. Leonie Bakker uit Margraten kon het in de eerste ronde niet bolwerken tegen de Haagse Chantalle Dierendonck (2–6; 2–6). In de herkansing bleef zij Jacqueline van Wijk ook niet de baas. Henriëtte Knols uit Maastricht verloor van de Amsterdamse tweede-klassespeelster Petra Spaan in drie sets (3–6; 6–2; 3–6). Haar herkansingswedstrijd tegen Wanda Hak werd door regen onderbroken.

Harm Kuipers adviseur

● ZEIST – Oud-wereldkampioen Harm Kuipers zal het komende schaatsseizoen als adviseur optreden van het trainersduo Egbert van 't Oever en Tjaart Kloosterboer, dat de voorlopige herenkernploeg allround onder zijn hoede heeft.